



Pedagogická
fakulta
Faculty
of Education

Jihočeská univerzita
v Českých Budějovicích
University of South Bohemia
in České Budějovice

JIHOČESKÁ UNIVERZITA V ČESKÝCH BUDĚJOVICÍCH

PEDAGOGICKÁ FAKULTA

KATEDRA TĚLESNÉ VÝCHOVY A SPORTU

**Historie německého fotbalu v Českých zemích
(bakalářská práce)**

Autor práce: Markéta Bartoníčková, Tělesná výchova a sport

Vedoucí práce: Doc. PaedDr. Jan Štumbauer, CSc.

České Budějovice, 2014



Pedagogická
fakulta
Faculty
of Education

Jihočeská univerzita
v Českých Budějovicích
University of South Bohemia
in České Budějovice

UNIVERSITY OF SOUTH BOHEMIA

PEDAGOGICAL FACULTY

DEPARTMENT OF SPORTS STUDIES

**The history of German football in the Czech lands
(bachelor theses)**

Author: Markéta Bartoníčková, Physical Education and Sport

Supervisor: Doc. PaedDr. Jan Štumbauer, CSc.

České Budějovice, 2014

Bibliografická identifikace

Název bakalářské práce: Historie německého fotbalu v Českých zemích

Jméno a příjmení autora: Markéta Bartoníčková

Studijní obor: Bakalářské studium, obor Tělesná výchova a sport

Pracoviště: Katedra tělesné výchovy a sportu PF JU

Vedoucí bakalářské práce: Doc. PaedDr. Jan Štumbauer, CSc.

Rok obhajoby bakalářské práce: 2014

Abstrakt:

Bakalářská práce se zabývá historií německého fotbalu v Českých zemích od jeho vzniku až do konce druhé světové války, což je do roku 1945. Práce je rozdělena do tří hlavních částí.

První část pojednává o vzniku německého fotbalu v Čechách a o prvních klubech, které se tu nacházeli a končí rokem 1918. Druhá část se zabývá tím, jak se rozvíjel fotbal v meziválečném období, tedy od roku 1919 do roku 1938. A poslední třetí část, popisuje rozvoj fotbalu za druhé světové války, což je od roku 1939 do roku 1945.

Historické prameny jsou zpracovány z kronik, almanachů, periodik a literatury.

Klíčová slova: Historie, německý sport, oddíl, klub, německý fotbal, německé fotbalové kluby.

Bibliographical Identification

Title of the graduation thesis: The history of German football in the Czech lands

Author's first name and surname: Markéta Bartoníčková

Field of study: bachelor, Physical Education and Sport

Department: Department of Sports studies

Supervisor: Doc. PaedDr. Jan Štumbauer, CSc.

The year of presentation: 2014

Abstract:

The thesis deals with the history of German football in the Czech lands since its inception until the end of the second World war, in 1945. The work is divided into three main parts.

The first part discusses the emergence of German football in the Czech Republic and the first clubs that were here and ends the year 1918. The second part deals with how to develop football in the interwar period, i.e., from 1919 to 1938. And the last third part describes the development of football during the second world war, from 1939 to 1945.

Historical sources are processed from the Chronicles, almanacs, periodicals and literature.

Key words: History, German sport section, club, a German football, German football clubs.

Prohlašuji, že svoji bakalářskou práci jsem vypracovala samostatně pouze s použitím pramenů a literatury uvedených v seznamu citované literatury.

Prohlašuji, že v souladu s § 47b zákona č. 111/1998 Sb. v platném znění souhlasím se zveřejněním své bakalářské práce, a to v nezkrácené podobě archivovaných Pedagogickou fakultou elektronickou cestou ve veřejně přístupné části databáze STAG provozované Jihočeskou univerzitou v Českých Budějovicích na jejích internetových stránkách, a to se zachováním mého autorského práva k odevzdanému textu této kvalifikační práce. Souhlasím dále s tím, aby toutéž elektronickou cestou byly v souladu s uvedeným ustanovením zákona č. 111/1998 Sb. zveřejněny posudky školitele a oponentů práce i záznam o průběhu a výsledku obhajoby kvalifikační práce. Rovněž souhlasím s porovnáním textu mé kvalifikační práce s databází kvalifikačních prací Theses.cz provozovanou Národním registrem vysokoškolských kvalifikačních prací a systémem na odhalování plagiátů.

Podpis studenta

Datum

Poděkování

Děkuji panu Doc. PaedDr. Janu Štumbauerovi, CSc. vedoucímu mé bakalářské práce, za poskytnutí konzultací, odborné vedení a cenné připomínky při tvorbě mé bakalářské práce.

Markéta Bartoníčková

Obsah

Úvod	9
Metodologie	11
1.1 Cíl práce	11
1.2 Úkoly práce	11
1.3 Předmět práce	11
1.4 Použité metody práce	11
1.5 Rozbor pramenů a literatury	12
2 Německý fotbal v Čechách od roku 1880 - 1918	14
2.1 Historicko-politický vývoj česko-německých vztahů od vzniku do r. 1918....	14
2.2 Počátky německého sportu v Čechách	15
2.3 Počátky německého fotbalu v Čechách do roku 1918	16
2.4 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách do roku 1918	18
2.5 Německé fotbalové kluby	23
2.5.1 ECR Regatta (Deutscher Fussball Club – DFC) Prag	23
2.5.2 Teplitzer FK 1903 Teplitz.....	31
2.5.3 Deutscher Sport Klub – DSK Budweis.....	34
2.5.4 Ostatní německé kluby.....	35
3 Německý fotbal v Čechách v meziválečném období.....	39
3.1 Historicko-politický vývoj česko-něm. vztahů v meziválečném období	39
3.2 Postupný vývoj německého sportu v Čechách v meziválečném období.....	41
3.3 Postupný vývoj německého fotbalu v Čechách v meziválečném období	41
3.4 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách v meziválečném období	42
3.5 Německé fotbalové kluby	47
3.5.1 Deutscher Fussball Club - DFC Prag.....	47
3.5.2 Teplitzer FK 1903 Teplitz.....	53
3.5.3 Karlsbader Fussball Klub – KFK Karlsbad	62
3.5.4 Deutscher Fussball Club – DFC (DSK) Budweis.....	64
4 Německý fotbal v Čechách v letech 1939 – 1945.....	71
4.1 Historicko-politický vývoj česko-německých vztahů v letech 1939 – 1945 ...	71
4.2 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách v letech 1939 – 1945....	72
4.3 Německé fotbalové kluby	75
4.3.1 Deutscher Fussball Club – DFC (NSTG) Budweis	75
Závěr.....	77
Seznam zkratk	78
Seznam pramenů a použité literatury	79
Seznam příloh.....	80

Úvod

Bakalářská práce se zabývá historií německého fotbalu v Českých zemích od svého vzniku, kterým bylo město Praha až do současnosti. Téma této bakalářské práce jsem si vybrala z toho důvodu, že mě historie všeobecně zajímá a fotbal obzvláště, protože se mu věnuji již od svých 8 let.

V této práci jsem se snažila nastínit historii tohoto sportu. Německý fotbal jsem rozdělila podle doby vzniku do tří etap. První etapa mapuje období od svého vzniku do konce první světové války, druhé období od konce první světové války do začátku druhé světové války a třetí období mapuje druhou světovou válku tedy od roku 1939 do roku 1945.

V každé části popisují historicko-politický vývoj česko-německých vztahů, bez kterého si myslím, že by nebyl obraz německého fotbalu zcela kompletní a úplný. Jsou tu velice zajímavé politické události, jako co zapříčinilo rozpad Rakousko-Uherska, vznik samostatné Československé republiky i za druhé světové války zřízení Protektorátu Čechy a Morava.

Dále jsem se snažila zachytit počátky německého sportu a fotbalu u nás a jak se dále německý sport a fotbal u nás rozvíjel. Ale vzhledem k dřívější době se nám vše co bylo německé, nedochovalo a bylo to zničeno nebo spáleno a proto jsou tyto materiály zcela neúplné. I tak jsem se snažila aspoň okrajově nastínit tyto počátky a rozvoj.

Dalším mým bodem se stala organizace a soutěže německého fotbalu na území Čech, kterých bylo velmi mnoho. I tuto podkapitolu jsem rozdělila do tří období. Na území Čech se odehrálo a vznikalo mnoho nových soutěží.

Dále jsem se zaměřila na nejvýznamnější fotbalové kluby a těmi jsou DFC Prag a Teplitzer FK, na které jsem soustředila největší pozornost a snažila jsem se zachytit jejich německou fotbalovou historii na území Čech od jejich počátku až do jejich rozpadu. U dalších německých fotbalových klubů jako byl KFK Karlsbad a DFC Budweis jsem se snažila zachytit jejich nejlepší roky existence. DFC Budweis jsem si vybrala hlavně proto, že v Českých Budějovicích studuji a žiji. Pak jsem se zaměřila na ostatní německé kluby, které se nacházely na území Čech, jako byl např. BSK Gablonz, jeho rival DSK Gablonz, DSV Saaz, BSK Brün a jeho soupeř DSV Brün a další. Ale bohužel jsem k těmto týmům nesehnala dostatečný materiál, tak je zmiňuji jen okrajově.

Vzhledem ke značnému rozsahu práce, a to jak časovému, tak obsahovému a k problémům se získáváním materiálů, není možné v jedné práci nastínit celou historii

německého fotbalu, na tak rozsáhlém území Čech. Ve své práci jsem se snažila o rovnoměrné rozložení informací.

Doufám, že tato práce vyplní mezeru a pomůže těm, kteří se chtějí dozvědět o historii německého fotbalu na území Čech více.

Metodologie

1.1 Cíl práce

- Cílem práce je zpracovat historii fotbalu občanů německé národnosti na Českém území od počátku do roku 1945.

1.2 Úkoly práce

- Zpracovat relevantní fondy
- Zpracovat relevantní periodika a získanou literaturu
- Na základě takto získaných údajů chronologicky zpracovat historii německého fotbalu v Čechách

1.3 Předmět práce

- Z hlediska časového
Zpracovat historii německého fotbalu na území Čech od svého vzniku až do roku 1945.
- Z hlediska obsahového
Z hlediska obsahového jsem se zaměřila na historii fotbalu občanů německé národnosti žijících na Českém území. Součástí předmětu práce je organizace německých fotbalových soutěží. Dále je součástí předmětu i detailný popis německých fotbalových klubů.
- Z hlediska územního
A z územního hlediska jsem se snažila obsáhnout území celé dnešní České republiky.

1.4 Použité metody práce

- Pro zpracování získaných faktů byla použita obsahová analýza pramenů a zdrojů. K vlastní interpretaci získaných faktů byla použita historická metoda přímá a synchronní.

1.5 Rozbor pramenů a literatury

Ke studiu a rozboru historie byly použity převážně prameny písemné, a to jak primární, které přímo čerpají z dějinné události, tak prameny sekundární. Díky rozsáhlému obsahu práce se jako jeden z hlavních problémů objevila nerovnoměrnost materiálů a to jak z hlediska časového, tak věcného.

Jako základní zdroj se pro mě stala periodika Star, která jsem sledovala od let 1926 až 1937, dále pak Sport a hry z let 1902 až 1909 a 1911 až 1914 a v neposlední řadě Sportovní listy z let 1908 až 1917 a 1921 až 1923, ze kterých jsem nejvíce čerpala vše, co se týkalo zjišťování výsledků a hodnocení průběhu jednotlivých utkání, týkajících se německých klubů DFC Prag, Teplitzer FK, Karlsbader FK. Tyto periodika jsem získala z Jihočeské vědecké knihovny v Českých Budějovicích, dále pak v oblastním archivu v Třeboni a velkým přínosem pro mě byla knihovna Národního muzea v Praze. O těchto německých klubech jsem nejvíce informací získala z periodik v meziválečném období. Další velmi užitečné informace o německém fotbalu v Českých Budějovicích jsem získala z periodik Budweiser Zeitung a z publikace Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny 19. století do roku 1938, jehož autorem byl J. Štumbauer. Dalším důležitým zdrojem informací popisujícím vzájemné zápasy mezi českými a německými celky byla publikace od J. Horáka, L. Krále – Encyklopedie našeho fotbalu z roku 1997.

Při zpracování historicko-politických vztahů mezi národy Čechů a Němců, mi byly velkým přínosem publikace: P. Macháček – Cesta Čechů a Němců ke dnešku z roku 2002 a od kolektivu autorů – Tisíc let česko-německých vztahů z roku 1995.

Dalším okruhem zájmu se pro mě stala organizace německého fotbalu na daném území. Zde se mým velkým zdrojem stala publikace od L. Krále – Historie německé kopané v Čechách z roku 2006, od kolektivu autorů – Svět devadesáti minut I. díl z roku 1976 a od M. Jenšíka, J. Macků – Kronika českého fotbalu I. z roku 1997.

V neposlední řadě jsem se také zaměřila na vznik, vývoj a uspořádání německého sportu a fotbalu na Českém území. Zde mi velkým přínosem byly publika: J. Štumbauer – Přehled československých dějin tělesné výchovy a sportu z roku 1990 a od kolektivu autorů – Sborník tělesné výchovy a sportu z roku 1991 a 1996.

Fotografie jsem získala z periodik Star a Sport a hry a z publikace: L. Král – Historie německé kopané v Čechách z roku 2006.

Všechny získané informace, fakta a údaje jsem se snažila zpracovat s maximální objektivitou.

2 Německý fotbal v Čechách od roku 1880 - 1918

2.1 Historicko-politický vývoj česko-německých vztahů od vzniku do r. 1918

Od nepaměti se stávalo, že mezi sebou mívaly dva státy nějaké spory. Nebylo tomu ani jinak mezi Čechy a Němci. V dnešní době se už vnímá jen ta současná situace a málo kdo si vzpomene na vzdálenou minulost. Většině Čechů nevymizela z paměti tři zlá staletí pod habsburskou nadvládou, ale ani období nacismu v době protektorátu. Němci se mnohokrát pokoušeli vyhladit český národ.

Zabrouzdejme trošku do minulosti. Obzvláště po bitvě na Bílé Hoře, kdy se Češi začali dostávat na dno společnosti a Němci začali dominovat a získávali různá privilegia jako doklad celkové nadřazenosti. V té době začala převažovat němčina nad češtinou, protože v 18. století začaly vznikat absolutistické monarchie s centrální mocí. Měli za úkol sjednotit jednotlivé státy do společného celku a k tomu potřebovaly jen jeden společný jazyk a tím se stala němčina, tzn. němčina, se stala úředním jazykem.¹

Za vlády Habsburků což, začalo v roce 1526, bylo Čechám špatně. Němčina se stala rovnoprávná s češtinou, která fakticky zanikla v Čechách jako úřední jazyk. Začalo utlačování Čechů, zvláště po třicetileté válce. Nastala germanizace nejen jazyková, ale obzvláště politická a hospodářská, protože cizí šlechta, mluvící především německy v těchto oblastech měla všechna práva.

Najednou přišel revoluční rok 1848. Radikálové z Prahy po první nezdařené petici poslali petici druhou, v níž žádali císaře o zrovnoprávnění českého jazyka s německým. Císař přislíbil kabinetním listem pomoc. Sešli se i čeští a němečtí spisovatelé, kteří vydali Osvědčení o družném soužití Němců a Čechů, ale Němci s tím to nesouhlasili a považovali se za vládnoucí národ. Přestože jich v českém království byla menšina. Toto nemělo dlouhé trvání a Němcům hrozilo nebezpečí od Čechů. Nakonec došlo k postupné liberalizaci a demokratizaci v řadě oblastí.

Po skončení revolučního roku 1848 nastoupil na trůn císař František Josef I., který zavedl Bachův absolutismus a tím pádem se německý jazyk stal opět hlavním.

Němečtí nacionalisté tvrdě prosazovali germanizaci a spojení českého království s německým státem. Také pokládali celé území Čech, Moravy a Slezska za německé.²

¹ MACHÁČEK, P. *Cesta Čechů a Němců ke dnešku*. 2002, s. 7 - 8

² Tamtéž, s. 27 - 31

Neustále vznikaly neshody v tom, že Češi chtěli zrovnoprávnit češtinu s němčinou. Němci si neustále něco hledali, co se jim nelíbilo. Například podali protest proti tomu, že v kancelářích úřadují čeští úředníci, což bylo bráno jako perzekuce na Čechy. Také žádali o oddělení německých oblastí Čech od českých zemí jako Deutschböhmen a tím dosáhli samostatnosti.

Celých 60 let se Němci snažili a bránili své pozice a odmítali tvrdě všechny snahy o státoprávní uplatnění Čechů a uznání rovnoprávnosti češtiny s němčinou. Nepodařilo se jim však zabránit rychlému rozvoji českého národa a jeho mocnému ekonomickému vzestupu uvnitř Rakousko-Uherska.

Jenže se dostavil rok 1914, přesněji datum 26. 6. 1914, kdy byl spáchán atentát na následníka rakousko-uherského trůnu Františka Ferdinanda d'Este a jeho manželku. To mělo za následek zase boje mezi Čechy a Němci.

Němečtí nacionalisté se opět snažili o germanizace českého národa a o neomezenou německou nadvládu českého státu. Proti tomu se, ale postavil profesor Tomáš Garrigue Masaryk, Dr. Edvard Beneš a Slovák generál Milan Rastislav Štefánik, kteří bojovali za vznik samostatného československého státu.³

Toho se jim podařilo dosáhnout 28. 10. 1918. Němci s tím již už počítali, ale trvali i na nezávislosti německého území, což se jim 21. 10. 1918 podařilo a vznikl nový stát Německé Rakousko. Teď se karta obrátila a čeští Němci byli v opačné roli.⁴

2.2 Počátky německého sportu v Čechách

Tělesná výchova v Českých zemích vychází z náplně Jahn-Eiselenovy soustavy, kterou sem přinesl z Německa. Objevila se u nás na konci 30. let v Praze, kdy ji založil lékař Johan Hirsch.

Za začátek německé tělesné výchovy u nás lze považovat založení turnerské jednoty v Aši v roce 1849. Ale k celkovému zakládání turnerských spolků začne docházet až v 60. letech. Stále více byly zařazovány do tělesné výchovy lehkooatletické disciplíny, turistika a další hry.

Na přelomu 19. a 20. století byly zakládány německé křesťanské turnerské jednoty (Christlich deutsche Turnvereine). Tyto katolické jednoty vytvořily v roce 1904 Severní

³ Tamtéž, s. 34 - 36

⁴ Tamtéž, s. 39

župu Čechy a Severní župu Moravu a o několik let později roku 1907 se sloučily dohromady.⁵

Vznikaly různé německé turnerské spolky v Praze například německý Pražský mužský turnerský spolek (Prager Männer Turnverein).⁶

V Budějovicích to byl německý tělocvičný spolek Budweiser Turnverein, který také prováděl cvičení podle Jahnovy soustavy. Tento spolek kladl důraz především na pořadová cvičení, prostná a nářadová cvičení.⁷

Po revolučním roce 1848 začaly vznikat nové tělocvičné jednoty, ale tělesná výchova byla především spojována s vlastenectvím jako součást národního obrození. Počátkem šedesátých let 19. století se začal vzmáhat německý spolek DTV (Deutsche Turnverein). V tomto spolku se především vzmáhalo nářadové cvičení, zápas, rohování, lehkoatletické vrhy, hody a skoky, plavání, šerm a jízda na velocipédu. V té samé době docházelo k velmi malému rozvoji sportu, který byl především pěstován Čechy a Němci. Začínaly též první snahy o soutěže a výsledky. Největšímu sportovnímu odvětví se těšilo veslařství, hlavně v Praze vznikla řada dalších veslařských spolků (Hilaria, Harmonia, Unitas, Bohemia atd.) a přes zimu se rozvíjelo hlavně bruslení. Ale ani sportovci to ve svých začátcích neměli jednoduché. Mnoho občanů jejich snahy považovalo za zbytečné a ani ze strany úřadů nebyly tyto jejich snahy podporovány a mnohdy ztroskotaly.⁸

2.3 Počátky německého fotbalu v Čechách do roku 1918

Začátky tohoto sportu nejsou zcela objasněny, ale patrně již roku 1882 se konal první zápas v Praze, který uspořádal studentský německý spolek Lesehalle. Jediným potvrzením je kladně vyřízená žádost o povolení zápasu na neudaném „spolkovém cvičišti“. Na seznamu hráčů jsou uvedena i anglická jména, proto se lze domnívat, že i u nás patřili k průkopníkům této hry angličtí studenti.⁹

Do Rakousko-Uherska byl fotbal objeven díky britské komunitě žijící ve Vídni, jehož důkazem je založení dvou nejstarších a nejslavnějších rakouských klubů First Vienna a Vienna Cricket and Football Club (později FK Austria), ale i další kluby

⁵ Kolektiv autorů, *Sborník tělesné výchovy a sportu vol. 2.* 1996, s. 5 - 8

⁶ ŠTUMBAUER, J. *Přehled československých dějin tělesné výchovy a sportu.* 1990, s. 10

⁷ Kolektiv autorů, *Sborník tělesné výchovy a sportu.* 1991, s. 9 - 10

⁸ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách.* 2006, s. 23

⁹ JELÍNEK, R., JENŠÍK, M. *Atlas českého fotbalu od roku 1890.* 2005, s. 6

například FC Nicholson a FC Libertas Wien. V Maďarsku se fotbal objevil v devadesátých letech devatenáctého století, kdy jsem jeden anglický student, přivezl první fotbalový míč.

A dostáváme se i konečně do Prahy, kde je za „otce“ kopané považován Josef Rössler – Ořovský, který tento sport rovněž poznal v Anglii – v Londýně, kde hrál v roce 1893 za amatérský klub Black Trias. Tento muž byl zakladatelem i jiných sportů, ale k tomu se ještě dostaneme. Přeložil oficiální pravidla kopané, vydaná anglickou The Football Association.¹⁰

V roce 1886 se z ciziny vrátil zpět do Čech profesor Jan Sommer, který se na svých cestách setkal poprvé s fotbalem a po příchodu do Prahy seznámil s novým sportem kopanou i své mladé svěřence. Nový sport se zalíbil jak členům ČAC Roudnice, tak i místním sokolům. První veřejný fotbalový zápas drží právě Roudnice. Tento zápas se sehrál 15. srpna 1892, kdy proti sobě nastoupil tým ČAC Roudnice vedený Ing. Machním a mužstvo Sokola Roudnice, jehož zbylé řady zaplnili hráči ČAC Roudnice vedené hlavním organizátorem Ing. Samohrdem. Tento zápas skončil těsným rozdílem 1:0 ve prospěch ČAC Roudnice.¹¹

Dalším německým studentským spolkem, který se zajímal a věnoval hře fotbal, byla Akademia Prag. Tento spolek se věnoval tělocvičným cvičením na propůjčeném cvičišti Deutscher Turn Verband Prag v Karlíně.

Důkazem o tom, že jako první hráli fotbal Němci je zmínka z knihy „50 let v našem sportu“, kde český sportovní novinář p. Josef Lauver uvádí, že již v roce 1887 hráli Němci fotbal na Královské louce s opravdovým míčem, který vlastnil Angličan pobývající v Praze. Asi tak rok až dva potom se začali o kopanou zajímat i čeští obyvatelé.

Velký rozmach fotbalu měli členové spolku Lesehalle, kteří chtěli fotbal rozšířit nejen do škol, ale snažili se vytvořit samostatnou organizaci – fotbalový svaz.

Jak jsem již zmínila, německý fotbal se hrál již dříve než český. Podle Rösslera Ořovského se první česká kopaná hrála v Praze v roce 1889 díky studentům středních škol. Ti se, ale nesměli ke své lásce k fotbalu hlásit, neboť profesori pro jejich povyražení neměli pochopení. Ale jak se říká „zakázané ovoce nejlépe chutná“ a tak se fotbal začal velice rychle šířit Prahou. Začaly vznikat první fotbalové plácky na Královské louce, na Letné, v zadní Stromovce a na Invalidovně.

¹⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 24

¹¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 18 - 19

Jsou, ale důkazy, že se p. Rössler – Ořovský spletl a fotbal hráli již čeští studenti o dva roky dříve, kdy jeden asistent z Anglie přivezl do Prahy fotbalový míč, se kterým studenti hrávali.

Ať je pravda skrytá kdekoliv, je jasné, že fotbal se na konci osmdesátých let dostal do popředí, i když jej studenti hráli jen pro zábavu. Skutečně na výši byl fotbal jen v týmu pražských Němců Regatta.¹²

V roce 1893 byl sehrán první oficiální zápas na Královské louce mezi loučeňským mužstvem hraběte Thurn Taxise a pražským německým týmem Regatta.¹³

V roce 1905 se „roztrhl pytel“ se zakládáním fotbalových klubů. Z těch větších klubů jmenujme alespoň Teplice, Českou Lípu, Most, Děčín, Karlovy Vary, Brno atd.¹⁴

2.4 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách do roku 1918

Německá kopaná byla stejná jako česká. Snažila se a chtěla, aby se hrála nějaká pravidelná soutěž, protože o přátelské zápasy již nestála. I přes velkou snahu jak spolku Lesehalle tak pražských Němců Regatty a později i DFC Prag se pokusy o sjednocení nedařily. Díky dobré komunikaci mezi Čechy a Němci přišel z obou stran návrh na to, aby se týmy potkávaly na hřišti nejen v přátelských zápasech, ale aby se začalo hrát i „na body“.¹⁵

Pokud se do jara 1896 nehrála žádná soutěž tak na podzim se s nimi „roztrhl pytel“. Bylo jich najednou vyhlášeno hned několik a to pět. Plánuje se vypsání II. ročníku Národních zápasů, tři samostatná mistrovství a to: království Českého, Prahy i Rakouska a mistrovství zemí koruny České. O vypsání těchto soutěží bojuje hned několik pořadatelů a to Český Sculling Cercle (ČSC), skupina kolem Stiasného a Slavia. Tento souboj vyhraje ČSC a na toto mistrovství se přihlásí ty nejlepší kluby: AC Praha, AC Sparta, SK Slavia, Regatta a nově vzniklý klub Deutscher Fussball Club (DFC), ale ještě před začátkem mistrovství Regatta odstoupí. Ve II. mistrovství království Českého se hraje o stříbrný pohár. Toto mistrovství Čech a samozřejmě i pohár vyhrává po vítězství 3:1 nad Spartou pražský německý DFC Prag.

¹² Tamtéž, s. 21

¹³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 27

¹⁴ Tamtéž, s. 38

¹⁵ Tamtéž, s. 25 - 26

Fotbal se prozatím rozvíjí jen v Praze, zbytek Čech a Morava se s fotbalem teprve seznamují. Například v Brně se uskuteční první ukázkový zápas, který zorganizuje Jiří Karafiát, předseda Brünner Ruder Clubu. Tento ukázkový zápas bude řídit a pravidla vysvětlovat veslař pan Bern, který je kapitánem Regatty.¹⁶

V této době, ale neexistovala žádná pravidla, nebyla žádná organizace a tak si mohl hráč volně přecházet z jednoho klubu do druhého. Nebyli žádní rozhodčí a tak hru pískali zástupci z každého týmu a měli na starost každý jednu půlku hřiště. Dbalo se především na auty, na rohové kopy a na ofsajdy, které byly často přehlíženy. Zatím ještě nebyly sítě v brankách a tak za každou bránou stál jeden soudce, který rozhodoval o tom, zda bude branka uznána či nikoli. Fauly, surová hra či atakování soupeře byly velmi vzácné. V začátcích, co se týče oblečení, se nosily různé placaté čepice, turbany nebo čepice se střapcem. Oblékalo se do košil s dlouhými kalhoty sahajícími až po kolena i níže, nesměly chybět ani kapsy, v nichž se dalo najít například nějaké občerstvení k povzbuzení hráče, ale i dýmka nebo cigarety. Holeně hráčům chránily chrániče a u bot se dbalo především na pevnou podrážku, aby střela byla co nejvíce tvrdá a razantní. Kabiny pro převlékání byly vzácností a hráči se většinou převlékali v hostincích a přicházeli na hřiště již převlečení.

Ostatní německé týmy už nenastupovaly jen proti sobě v přátelských zápasech, ale už i proti českým celkům. V tomtéž roce 1896 začalo docházet k zahraničním zápasům s mužstvy Rakouska, Německa a dokonce i z Anglie.

Známý fotbalista Stiasnny kapitán Regatty, který pak založil slavný klub DFC Prag, přeložil společně s Harrym Wickelhausenem anglická pravidla. Z Josefa Ebermanna se stal velmi prvotřídní fotbalový rozhodčí a fotbal se začínal stávat velmi oblíbeným v nejširší německé společnosti natolik, že i Německý pěvecký sbor sestavil svůj fotbalový tým.

Rok 1898 nebyl, co se fotbalu týče vůbec dobrý. Začala krize, která se vnesla i do fotbalu. Začali vznikat národnostní spory, které měly za své, že německé a české kluby proti sobě přestaly hrát.¹⁷

Příchod nového století, tedy rok 1900, nepřinesl nic nového, co se týče německého fotbalu. Ani teď v Mistrovství Čech nestartoval žádný z německých týmů. V témže roce probíhala soutěž Mistrovství města Plzně, v němž startovalo 5 týmů a mezi nimi jeden

¹⁶ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 53 - 55

¹⁷ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách.* 2006, s. 28 - 30

německý Deutscher Studentenzirkel Pilsen. Výsledky se bohužel nedochovaly, ale vítězem se stal klub studentů, který měl název Česká obchodní akademie Plzeň.

Po několika předchozích nezdařilých pokusech se konečně podařilo založit spolek německých mužstev, který byl pojmenován Verband der Prag deutschen Fussbalvereine (Svaz pražských německých fotbalových spolků) jehož prvním předsedou byl Dr. Josef Ebermann, později se jimi stali Dr. R. Lendlmayer, Johan Freundl a Emil Mitter a sdružoval 7 zakládajících německých klubů. Zástupci tohoto svazu byli zvoleni, profesor dr. Ferdinand Hueppe a Heinrich Nonner, kteří se spolupodíleli i na založení Deutscher Fussball Bund, 28. ledna 1901 v Lipsku a dr. Hueppe byl zvolen prvním předsedou DFB. Roku 1904 byla založena mezinárodní fotbalová federace FIFA, která se zasloužila o to, že každý klub smí být členem jen svého národního svazu a nikoli cizího. Německý DFB s tímto vyhlášením souhlasil a tím pádem již pražským německým klubům členství již od roku 1905 nepovolil.¹⁸

Roku 1901, přesněji 19. října, přišel ten slavný den, kdy byl založen Český svaz fotbalový, který se konal v restauraci U zlaté váhy. Ale založení tohoto svazu nebylo zas až tak jednoduché. Slavisté si mysleli, že oni budou ti první a to samé si mysleli i vinohradští a tak mezi nimi začal boj. Slavie začala bojovat proti samotnému svazu, ale i přes všechna úskalí se podařilo vše docílit do zdárného konce. Ale německé kluby se nemohly zúčastňovat mistrovských soutěží vypsaných tímto svazem ČSF.¹⁹

Roku 1904 byl z iniciativy „venkovských klubů“ založen svaz Deutsch-Böhmischer Fussball Verband. Zakládajícími členy bylo 6 týmů, ale tento svaz neměl dlouhého trvání a později byl znám již jen v papírové podobě a některé kluby se staly členy DFB (Deutscher Fussball Bund).

Roku 1906 se několik zástupců rozhodlo, že založí svaz Deutsche-Böhmische Fussball Verband in Prag. Zakladatelem tohoto svazu byl JUDr. Siegfried Rosenbaum, ale z archivních záznamů je jasné, že spolek nakonec svoje založení neohlásil a nevykonával žádnou činnost.²⁰

Roku 1908 vznikl nový „árijský“ svaz Bund der Deutschen Sport Vereine – Böhmen (Svaz Německých sportovních klubů Čech). Tento svaz měl, ale krátkého trvání a již od roku 1910 byl znám již na papíře, neboť čelní kluby vstoupily do OEFV.

¹⁸ Tamtéž, s. 32 - 33

¹⁹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 61 - 63

²⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 37

V tomto roce ale byli již do utkání zapojeni „linesmani“ (postranní rozhodčí), kteří kromě autů hlásili už i ofsajdy.

Rok 1909 nebyl, co se týče všeobecné situace výrazně lepší. Němečtí fotbalisté spadali pod rozhodnutí OEFV, a tak přestup hráče z jednoho týmu do druhého byl záměrně zdoluhavý. Mnoho klubů nespadlo pod svaz, protože nemělo dostatek finančních prostředků k placení členských příspěvků. Velice složité bylo zaplatit nájem za hřiště, protože většinou hřiště nebyla oplocená a nepatřila klubům a tak zápas sledovalo větší množství diváků, ale neplatících. Také fotbalový míč nebyl levnou záležitostí a tak fotbalový „provoz“ byl finančně velmi náročný. Na školách byl fotbal, ale stále zakázaným sportem a tak všechna zranění co se stala, se musela přísně tajit, aby se nedostala do rukou tisku, který proti tomuto sportu byl a považoval jej za surový. Všechny tyto zmíněné problémy si žádaly založení nějaké silné organizace, která by uplatňovala např. slevu na jízdném a další výhody. Na to si, ale budeme muset ještě několik let počkat.²¹

Roku 1911 byl založen svaz Deutsche Fussball Verein für Böhmen se sídlem v Praze. Tento svaz patřil do Rakouského fotbalového svazu. Součástí této organizace byl také svaz rozhodčích Schiedsrichter-Vereinigung des Oesterreichischer Fussballverbandes für Böhmen in Prag. Tomuto zasedání vévodil pan Schwarzwald z Prahy, který byl zároveň předsedou svazu rozhodčích. Na schůzi byly ihned ustanoveny dvě župy a to Nord-Westböhmischer Gau se sídlem v Teplicích a Mittelböhmischer Gau se sídlem v Praze.

V téže roce měl být ustaven Moravsko-slezský německý fotbalový svaz, ale zástupci se na schůzi opět nedohodli na podmínkách a tak ke konečnému ustavení došlo až o dva roky později 13. července 1913 za účasti 15 klubů. Tento svaz byl založen v ostravském hotelu Zuber a jmenoval se Deutscher Fussball Verband für Mähren und Schlesien. A též patřil do Rakouského fotbalového svazu.

Roku 1912 se konečně studenti vysokých škol dočkali toho, že byl zrušen zákaz hraní kopané na školách. Došlo k tomu 24. května 1912 v Praze, kdy se uskutečnila schůze se Zemskou školní radou.

²¹ Tamtéž, s. 40 - 41

V průběhu tohoto roku se na území Čech hrálo mistrovství svazu DFV für Böhmen, na území Moravy a Slezska se hrála pouze pohárová soutěž organizovaná Rakouským fotbalovým svazem OEFV.²²

Roku 1913 bylo výrazným počinem přijetí nových stanov DFV. Byla přijata sleva 33% na dopravu c. a k. státními drahami pro všechny členy svazu, což snížilo náklady klubů na dopravu.

Nejvyšší soutěž v tomto roce byla Ligová třída a druhá nejvyšší soutěž byla I. třída. Ligové třídy se zúčastnily 4 týmy a to DFC Prag, KFK Karlsbad, Teplitzer FK Teplitz a DSB Prag. Druhá nejvyšší soutěž byla rozdělena do 4 okrsků z důvodů více týmů. Vítězem druhé nejvyšší soutěže byl RSK Reichenberg, ten postupoval v příště sezóně do vyšší soutěže, ta ale již nebyla rozehrána.

Rok 1914 pokračoval sporem mezi DFV a OEFV a dopadl tak, že bylo DFV vyloučeno OEFV z Rakouského fotbalového svazu a zájmy německých klubů byly hájeny jen Moravskoslezským německým fotbalovým svazem a německé kluby v Čechách se musely do OEFV přihlašovat samostatně. Svaz DFV se, ale prohlásil za samostatný a vstoupil do jednání s Českým fotbalovým svazem.²³

Oba svazy poslaly do Kristiánie (dnešní Oslo), kde se pořádal kongres FIFA memorandum, v němž upřednostňovaly, že sdružují převážnou část všech klubů v celém Rakousku. Kongres, ale na tyto připomínky nijak zvlášť nereagoval. V Rakousku, ale došlo k rozkolu mezi kluby stojícími za First Viennou a vedením rakouského svazu. Některé kluby z tohoto svazu vystoupily a založily svůj vlastní Dolnorakouský svaz a navázaly styky s ČSF a DFV.²⁴

V tomto roce došlo ještě k zajímavé situaci, kdy začalo docházet k odchodům německých a rakouských klubů ze svazu OEFV. Tyto rakouské kluby pak založily svůj vlastní svaz Fussballverband in Nieder Oesterreich. Tento svaz společně s ČSF a DFV für Böhmen vytvořil tzv. Footballovou Unii Rakouských národů (FUAN). Jedinou větší akci, kterou FUAN uspořádal, byl zápas DFV proti ČSF, který skončil 0:5. Po skončení války svoji činnost ukončil. Docházelo ke sporům mezi OEFV a FUAN, ale ty byly na pár let přerušeny příchodem první světové války.

Fotbal se tím pádem, alespoň ten soutěžní, na nějakou dobu odmlčel. Většina hráčů musela nastoupit na fronty, mnohá hřiště byla používána jako cvičiště, na jiných se zase

²² Tamtéž, s. 43 - 44

²³ Tamtéž, s. 46 - 47

²⁴ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎELÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl*. 1976, s. 116

pěstovala zelenina a brambory. Většina klubů DFV musela svoji činnost pozastavit, hráči a funkcionáři museli narukovat do armády.²⁵

2.5 Německé fotbalové kluby

2.5.1 ECR Regatta (Deutscher Fussball Club – DFC) Prag

V roce 1867 se pokoušeli Češi založit český veslařský klub Vltava. Tyto plány ale pro odpor rakouských úřadů ztroskotaly a tak byl založen klub česko-německý. Později z něj Češi odešli a tento tým se skládal jen z pražských Němců Regatta. Tento tým dal později základ pro novou hru zvanou fotbal.²⁶

Německý Eis-und Ruder-Club Regatta patřil k nejsilnějším německým klubům v Praze, ale roku 1885 se stal jen německým týmem a ve svém týmu měl kromě Němců i Angličany pobývajících v Praze. V tomto týmu se o vznik kopané zasloužil říšský Němec Ludwig Stiasny, který za svých studií v Anglii kopanou poznal. Tento celek patřil po deset let k nejlepším týmům v Praze a hrálo v něm i několik Angličanů.²⁷

Tento tým pražských Němců nejsou žádní chudí studenti, nýbrž příslušníci vyšších vrstev. Pražané tento tým zatím jen pozorují a tajně obdivují, jakou si pražští Němci udržují úroveň.²⁸

Jak jsem již zmiňovala díky iniciativě Ludwiga Stiassneho vznikl v roce 1891 v bruslařském a veslařském oddíle Regatta odbor kopané.

A dostáváme se již do roku 1893, kdy se odehrál první oficiální zápas mezi loučeňským týmem hraběte Thurn Taxise a Regattou na Královské louce, který veslařský a bruslařský tým pražských Němců vyhrál 4:0. Záhy poté se ve Vídeňském listu Wiener Sportzeitung v dubnu 1893 uvádí: *„Z Prahy se nám hlásí: dne 18. tohoto měsíce nastoupil s uznání hodnou řízností teprve před krátkou dobou ustanovený fotbalový klub v Loučni, proti Regattě. Tento, pod protektorátem knížete Thurn Taxise stojící klub, pozůstává ze zaměstnanců velkostatku, dílem anglické národnosti. Také se účastnil hry princ Erich Thurn Taxis, který byl postaven na levé křídlo. Klub se úporně bránil a zcela nebezpečně útočil, ale nezískal tentokráte žádný gól proti zápasům zvyklé*

²⁵ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 48 - 49

²⁶ Tamtéž, s. 23 - 24

²⁷ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎELÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 20

²⁸ PONĎELÍK, J. *Století fotbalu*. 1986, s. 12

Regattě. Gól loučeňským daný nebyl uznán pro offside. Regatta dala pět gólů proti žádnému. Loučeňští jsou dle našeho názoru po Regattě nejsilnější klub v Rakousku.“

Vídeňský list přidal i sestavy obou týmů: „*Loučeňští: princ Erich Thurn Taxis, Hodgson (kapitán), Beckett, Mill, Moucha, Koch, Liška, Dragoun, Patočka, Vodhánil a Zahrádka. Regatta: Kursa, Berut, Schrötter, Landemann, Stassny (kapitán), Kraulich, Zollinger, Eisenbach, Häring, Osborne, Egan.*“²⁹ (viz příloha č. 1)

Z této zprávy vyplývá, že výsledek neskončil 4:0 nýbrž 5:0, i když dnes již tento výsledek není důležitý.³⁰

9. prosince roku 1894 se pražská Regatta utkala na domácí Královské louce s First Viennou, s níž po těžkém boji prohrála 3:2. O týden později se měla hrát na Jezuitské louce v Prátru odvěta, ale Regattě se k odvetnému utkání nechtělo nastoupit. Nejdříve potvrdila, že se dostaví, ale na poslední chvíli zápas odřekla. Vídeňáci z toho byli sice zklamáni, ale na jaře příštího roku se Regatta do Vídně dostavila a v Prátru zvítězila 2:0.³¹

V tom samém roce 18. března se odehrálo na Královské louce přátelské utkání mezi loučeňským týmem hraběte Thurn-Taxice a Regattou, ale výsledek se nedochoval. O týden později odehrála Regatta Prag první mezinárodní fotbalový zápas a soupeřem jí byl klub TUFC Viktoria 89 Berlin, který skončil výsledkem 2:0. Jejími dalšími soupeři byly rakouské týmy ATRV Linz, který skončil výsledkem 2:1 a First Vienna, kterou jsem již zmiňovala o odstavec výše. Další utkání se odehrálo v prosinci proti Dresdner FC 1893 a skončilo porážkou Regatty 0:1.³²

V roce 1895 se odehraje první mezinárodní zápas českého týmu, ve kterém proti sobě hrají Regatta a Malostranský kroužek. Tento zápas skončí drtivým výsledkem 8:0 ve prospěch pražských Němců. Už z tohoto výsledku vyplývá, že český fotbal byl oproti německému pořád jen v začátcích.³³

Založení klubu DFC Prag bylo v květnu roku 1896. Díky dobré finanční stránce mohl tým angažovat anglické hráče a zvát do Prahy fantastické zahraniční soupeře.³⁴ Prvním předsedou se stává H. Wickelhausen a jednatelem se stává studující techniky R. Effenberger.

²⁹ Vídeňský list Wiener Sportzeitung. Vyňato z: *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 27

³⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 26 - 27

³¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 37

³² KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 28

³³ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I*. 1997, s. 49

³⁴ JELÍNEK, R., JENŠÍK, M. *Atlas českého fotbalu od roku 1890*. 2005, s. 7

Jako vůbec svůj první mezinárodní zápas odehraje DFC Prag proti Viktorii Berlín, která je považována za nejlepší klub Německa, a tak se není čemu divit, že DFC prohraje na domácí půdě 1:3.³⁵

Zatímco Slavie se oblékala do košil tvořící čtyři čtverce bílo-červené s nalevo našitou červenou hvězdou, DFC mělo podobnou kombinaci v barvách bílo-modré s bílými spodky.³⁶

Klub vznikl z hráčů, kteří odešli z ERC Regatty Prag. V tomtéž roce se hrála podruhé soutěž Mistrovství Čech, které se zúčastnily 4 týmy a to DFC Prag, AC Sparta Praha, AC Praha a SK Slavie Praha.³⁷

Toto mistrovství vyhrál DFC Prag, tím že Slavii porazil 4:2, AC Prahu 11:0 a Spartu 3:1. Ale pro Spartu a Slavii tyto výsledky s DFC nebyly tak hrozné, protože věděli, jakou má DFC Prag fotbalovou úroveň.³⁸

Ze zápasu ze Spartou, oba týmy vydají ze sebe maximum: „*Hra vířila sem tam, DFC měl lepší kombinaci než Sparta. Oproti tomu má sparta lepší běžce a nabude-li lepší taktiky, nebude moci DFC proti ní obstát. V první půlhodině docílil DFC dvě brány a bylo vidno, že hra Sparty trpěla velice protivným větrem. V druhé polovici hry docílila sparta dvě brány, ale jedna nebyla uznána a DFC učinil jednu bránu.*“³⁹

Tyto utkání se odehrály na Královské louce. Tím, že DFC Prag všechny týmy porazil, získal první titul „vítěze Mistrovství Čech.“ Byl to první, ale nikoliv poslední veliký úspěch pražských německých fotbalistů. Tým DFC Prag byl považován za špičku díky své kvalitní hře. Byl bezkonkurenční v německé soutěži, a proto se německých zápasů přestal zúčastňovat.

Další ročníky 1897 – 1901 se mu vyhrát nepodařilo. V těchto ročnících zvítězila Slavie A, a druhý a třetí ročník dokonce vyhrála Slavie B.⁴⁰

V roce 1896 se v Praze uskutečnil zápas DFC Prag s Victorií Berlín.⁴¹

Na jaře roku 1897 připravil DFC Prag Mistrovství Rakouska a Prahy. Tato mistrovství byla naprosto nepřipravená a většinou jeden z týmů vždy nedorazil, protože se bál porážky nebo druhému celku nevěřil. Z těchto důvodů se nedochovaly výsledky zmiňovaných soutěží. Víme jen, že DFC Prag I se Slavií remizoval 1:1. Za to druhé

³⁵ PETRU, K. *Dějiny československé kopané*. 1946, s. 95 - 96

³⁶ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I*. 1997, s. 57

³⁷ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 17

³⁸ PONDĚLÍK, J. *Století fotbalu*. 1986, s. 17

³⁹ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I*. 1997, s. 54

⁴⁰ JELÍNEK, R., JENŠÍK, M. *Atlas českého fotbalu od roku 1890*. 2005, s. 8

⁴¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl*. 1976, s. 37

mužstvo DFC Prag se překonalo a porazilo Slavii 3:1. To se asi „áčko“ muselo stydět. Mistrem Rakouska se stal DFC Prag, když opět porazil Slavii 1:0. Sparta skončila na druhém místě. Bližší informace bohužel nemáme.

Na podzim bylo vypsáno mistrovství zemí Koruny české, které připravovala Slavie. Účastníkem této soutěže mělo být i DFC, které se ale nedostavilo. Nevíme, zda díky tomu, že pražští Němci nedorazili, Slavie toto mistrovství vyhrála.⁴²

V roce 1899 zavítalo do Prahy slavné anglické mužstvo z Oxfordu a porazilo zde DFC Prag 9:0. Již zde byla cítit nevraživost mezi českými a německými celky, protože u příležitosti této porážky, vyvěsili čeští fotbalisté na hřišti pražské Slavie vlajku na oslavu Angličanům.⁴³ (viz příloha č. 2)

V témže roce se DFC Prag může pochlubit tím, že jako první postaví hřiště v místech pozdější budovy Zemědělského muzea. (viz příloha č. 3) Krátce na to Slavie vystaví dvě hřiště, z nichž jedno sousedí těsně s hřištěm DFC.⁴⁴

Roku 1900 přetrvávají neshody mezi českými a německými kluby a tak DFC hraje zásadně jen s Němci a Rakušany. Za zmínku stojí výhra nad SC Dresdner 3:0,⁴⁵ Viktorii Berlín též porazil 3:0,⁴⁶ Karlsruher FV 5:1,⁴⁷ Fortuna Berlin 3:2,⁴⁸ VFB Sportbrüder Leipzig 1:0⁴⁹ a podařilo se mu i porazit slavný Bayern München, který odjel s vysokou prohrou 0:8.⁵⁰ Z těchto výsledků je velmi zřejmé, že DFC Prag patřil k jedněm z nejlepších klubů té doby. Jedna z mála porážek, které utrpěl, byla od anglického mužstva Richmong AFC 0:6.⁵¹

Roku 1902 se odehrálo utkání DFC Prag proti Germanii Frankfurt, kterou porazil vysoko 15:1,⁵² nebo Germanii Hamburg 4:0.⁵³ I na venkovních hřištích se mu dařilo, když zvítězil ve Vídni nad WAC 2:0⁵⁴ a v Berlíně remizoval s Preussen 1:1.⁵⁵ Porážky obdržel od Stuttgartu Kickers 1:4⁵⁶ a vídeňský klub WAC to DFC vrátil výhrou 0:1.⁵⁷

⁴² Tamtéž, s. 45 - 46

⁴³ Tamtéž, s. 53

⁴⁴ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 21

⁴⁵ Bohemia, 25. 3. 1900

⁴⁶ Tamtéž, 13. 5. 1900

⁴⁷ Tamtéž, 3. 6. 1900

⁴⁸ Tamtéž, 18. 11. 1900

⁴⁹ Tamtéž, 8. 4. 1900

⁵⁰ Tamtéž, 9. 12. 1900

⁵¹ Tamtéž, 16. 4. 1900

⁵² Sport a hry, č. 32, 1902

⁵³ Tamtéž, č. 5, 1902

⁵⁴ Tamtéž, č. 41, 1902

⁵⁵ Tamtéž, č. 8, 1902

⁵⁶ Tamtéž, č. 4, 1902

⁵⁷ Tamtéž, č. 5, 1902

Od roku 1901 až do roku 1903 byl klub DFC Prag považován za „extraklasse“ a nemusel hrát mistrovství I. třídy německého svazu, protože se mu podařilo již u Rakouského fotbalového svazu OEFV již v minulých letech vymoci, že se nemusí žádných mistrovství účastnit a přesto byl považován a hodnocen ve svazu za „extra třídu.“ V roce 1903 se DFC stal překvapivě účastníkem finále v rámci Deutsche Fussball Bund mistrovství Německa, které se odehrálo 31. května 1903. Soupeři byli VFB Leipzig. Pro německý klub to bylo zcela nečekané. Nejprve měl DFC volný los a v semifinále měl nastoupit proti Karlsruhe FV. Tento celek platil za nejsilnější mužstvo v Německu a favorita na vítězství mistrovství Německa. Nejprve se měl zápas odehrát v Praze, ale později se místo konání přesunulo, z finančních důvodu do Mnichova. Proti tomuto místu protestoval tým Pražanů. Kluby se nemohly dlouho domluvit a tak byl zápas zrušen. Nakonec DFB rozhodl, že se zápas uskuteční v Lipsku. Oba týmy souhlasily, ale těsně před odjezdem dostali Karlsruhe FV telegram, v němž jim DFB sdělovalo, že se zápas nekoná a je odložen. Na základě toho hráči Karlsruhe cestu zrušili, což se posléze projevilo jako osudová chyba, protože telegram byl zfalšovaný a DFC čekal v Lipsku na svého soupeře. DFB po řadě protestů uznal DFC jako vítěze tohoto semifinále a postoupivší do finále mistrovství Německa.

Finálový zápas se odehrál na hřišti v Hamburku-Altoně. DFC dorazil den předem vlakem. Ve finálovém utkání byl za rozhodčího zvolen Franz Behr. Tento zápas se odehrával v tomto duchu: *„V docela agresivním tempu se objevila Prag před lipskou brankou. Díky zmatkům před bránou mohla v 5.07 hod. poprvé skórovat. Konečně se podařil Lipsku centr a prudkou střelou zakončili. Do konce poločasu se na tomto výsledku nic nezměnilo. Po znovuzahájení hry byla tato hra již jednostranná, Lipsko předvádělo excelentní hru a absolutně ovládlo situaci.“*⁵⁸ Již z tohoto zápisu vyplývá, že DFC odjíždělo domů s pěkným „debaklem“. Dostalo od VFB Lipsko 7 „kousků“ a vrátilo se domů s prohrou 7:2.⁵⁹

V tom samém roce se podařilo DFC Prag porazit vídeňský WAC 3:1⁶⁰ a v odvetném zápase vše skončilo remízou 1:1⁶¹ a porazil Cricketu Vídeň na domácí půdě 5:2.⁶²

Roku 1904 odcestovali pražští Němci na turné do Budapešti, kde odehráli dvě přátelská utkání. Nad místním klubem Postás vyhráli 1:0 a s Magyarem Testgyakorbák

⁵⁸ Zápis DFB. Vyňato z: *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 36

⁵⁹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 32 - 36

⁶⁰ Sport a hry, č. 12, 28. 4. 1903

⁶¹ Tamtéž, č. 43, 2. 12. 1903

⁶² Tamtéž, č. 42, 25. 11. 1903

Köre sehráli vyrovnanou hru s konečným výsledkem 2:2.⁶³ Poté jeli do hlavního města Dánska, do Kodaně, kde skončilo utkání s mužstvem Boldklub remízou 1:1.⁶⁴

Roku 1905 se nijak zvlášť vztahy mezi českými a německými kluby nezlepšily a tak opět hrál DFC se zahraničními kluby. Ve Vídni porazil zásluhou dvou gólů Tischnovského Viennu 2:0,⁶⁵ nebo vídeňskou Cricketu 2:1⁶⁶ a zakončil to remízou nad Rapidem 1:1.⁶⁷ Následoval Berlín, kde porazil Preussen 1:0 především díky dobré záloze, kterou vedl vynikající R. Müller⁶⁸ a ani v odvetném utkání pražští Němci nezklamali a doma zvítězili 3:0,⁶⁹ ale prohráli s velmi skvělým anglickým mužstvem Newcastle United 0:4.⁷⁰

Roku 1906 se podařilo českému fotbalovému svazu stát se členem FIFA. Proti tomu, ale vystoupil rakouský fotbalový svaz s námitkou. Vyústilo to na podzim nepodařeným zápasem mezi DFC a Spartou. V průběhu zápasu, kdy DFC vedl 2:1, přišla vyrovnávací branka Sparty, což soupeř nechtěl brát na vědomí a opustil hřiště. Odezva z české strany na sebe nenechala dlouho čekat a český fotbalový svaz vyhlásil bojkot u rakouského svazu proti německému klubu. Rakouský svaz, ale odpověděl tím, že vyhlásil bojkot všem českým týmům.⁷¹

V témže roce opět sehrají několik mezinárodních zápasů. Na domácím hřišti přivítají anglický klub Newcastle United, který je poráží 1:4,⁷² nebo Chelsea s kterou prohrají 0:4, druhý den následuje odvěta, která skončí opět prohrou 1:6, i když DFC vstřelil první branku. Na anglická mužstva zkrátka ještě nestačí.⁷³ V dalších mezinárodních zápasech se už pražským Němcům daří o hodně lépe, když poráží Dresden SC 3:1,⁷⁴ Rapid Vídeň 5:2,⁷⁵ First Viennu 5:0,⁷⁶ kterou poráží i v odvetném utkání venku 1:0⁷⁷ i Bayern München si odváží z Prahy velmi vysokou porážku v poměru 1:11⁷⁸ a dokonce

⁶³ Tamtéž, č. 11, 20. 4. 1904

⁶⁴ Tamtéž, č. 9, 6. 4. 1904

⁶⁵ Tamtéž, č. 10, 12. 4. 1905

⁶⁶ Tamtéž, č. 15, 15. 5. 1905

⁶⁷ Tamtéž, č. 4, 1. 3. 1905

⁶⁸ Tamtéž, č. 19, 14. 6. 1905

⁶⁹ Tamtéž, č. 42, 22. 11. 1905

⁷⁰ Tamtéž, č. 15, 15. 5. 1905

⁷¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 82 - 83

⁷² Sport a hry, č. 17, 30. 5. 1906

⁷³ Tamtéž, č. 16, 23. 5. 1906

⁷⁴ Tamtéž, č. 6, 14. 2. 1906

⁷⁵ Tamtéž, č. 9, 4. 4. 1906

⁷⁶ Tamtéž, č. 8, 28. 3. 1906

⁷⁷ Tamtéž, č. 36, 10. 10. 1906

⁷⁸ Tamtéž, č. 18, 6. 6. 1906

se DFC podaří porazit Reprezentační mužstvo Holandska velmi příjemným výsledkem 1:0.⁷⁹

Tento rok byl velmi náročný, ale i přesto DFC na konci tohoto roku uspořádal vánoční turné v Německu. 23. prosince v Karlsruhe vybojoval DFC s mužstvem Phönix remízu 1:1, 25. prosince se mu v Havaně podařilo těsně zvítězit nad týmem Hanauer FC 4:3 a 26. prosince prohrál ve Frankfurtu s týmem Germania 2:5.⁸⁰

V roce 1907 opět sehrají zápas se Slavii, kdy na domácí půdě nejdříve vyhrají 2:0 a pak prohrají 2:4. Tím Slavie dokazuje, že je vyrovnaným soupeřem. Poté sehrají zápas se Spartou, kde stav skončí remízou 4:4.⁸¹

V tom samém roce sehraje DFC Prag mezinárodní zápasy s Wackert Leipzig, který poráží 6:1,⁸² Dresden SC stejným výsledkem 6:1,⁸³ vídeňský WAC těsně 3:2⁸⁴ a Ferencváros Budapešť 3:0.⁸⁵ Porážku DFC obdržel od Crickety Vídeň 3:4,⁸⁶ od First Vienny 1:2⁸⁷ a od berlínských klubů Viktorie 0:4⁸⁸ a mistra berlínského svazu BTC 0:3.⁸⁹

V následujících letech 1908 až 1910 měl DFC Prag skvělou úroveň mužstva, (viz příloha č. 4) což dokazoval vítězstvími v mezinárodních zápasech, kdy přehrál drážďanský Guts-Muts vysoko 9:0,⁹⁰ ve Vídni porazil mužstvo First Club Vienna 3:0,⁹¹ Sportclub 1:0 a Cricketu 2:1⁹² a poté vyhrál nad berlínským Preussen těsně 4:3.⁹³ I proti českým týmům se mu dařilo, když porazil Spartu 3:2 a 4:1⁹⁴ a Čechii Karlín vysokým výsledkem 10:0.⁹⁵ Svou neporazitelnost ukončil až na konci roku 1910, kdy prohrál se Spartou před 4 000 diváky těsným výsledkem 4:5.⁹⁶

⁷⁹ Tamtéž, č. 11, 18. 4. 1906

⁸⁰ Tamtéž, č. 47, 28. 12. 1906

⁸¹ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 136

⁸² Sport a hry, č. 38, 16. 10. 1907

⁸³ Tamtéž, č. 41, 6. 11. 1907

⁸⁴ Tamtéž, č. 42, 13. 11. 1907

⁸⁵ Tamtéž, č. 44, 27. 11. 1907

⁸⁶ Tamtéž, č. 11, 17. 4. 1907

⁸⁷ Tamtéž, č. 15, 15. 5. 1907

⁸⁸ Tamtéž, č. 19, 15. 6. 1907

⁸⁹ Tamtéž, č. 37, 9. 10. 1907

⁹⁰ Tamtéž, č. 8, 21. 2. 1908

⁹¹ Tamtéž, č. 2, 16. 3. 1908

⁹² Tamtéž, č. 44, 3. 11. 1909

⁹³ Tamtéž, č. 40, 8. 10. 1909

⁹⁴ Tamtéž, č. 5, 30. 3. 1908

⁹⁵ Tamtéž, č. 4, 26. 3. 1908

⁹⁶ Sportovní listy, 5. 11. 1910

V letech 1911 až 1913 sehráli pražští Němci mezinárodní zápasy v Budapešti proti mužstvu MTK, v němž vyhráli 2:1,⁹⁷ v polském Krakově vyhráli 7:2,⁹⁸ poté zvítězili nad vídeňským Sportklubem 4:3,⁹⁹ v Lipsku porazili tým Bewegespieler těsně 5:4.¹⁰⁰ Na domácím hřišti zcela rozvážcovali Eintracht Lipsko 11:1,¹⁰¹ Dresden SC také vysoce 6:1,¹⁰² nebo Ballspiel Club Berlín 4:0,¹⁰³ ale nepodařilo se jim porazit berlínský Preussen s kterým prohráli 2:4,¹⁰⁴ ani velmi silné anglické mužstvo Woolwich Arsenal 1:4.¹⁰⁵

Také samozřejmě docházelo k vzájemným zápasům s pražskými krajany, mezi které patřili Teplitzer FK a ISC Karlsbader u kterých šla výkonnost velice rychle nahoru, o čemž svědčí vítězství Teplických nad DFC 4:3¹⁰⁶ a v následné odvetě v Praze prohráli pouze 0:1.¹⁰⁷ Za to, ale Karlsbader prohrál v Praze nad DFC 0:5¹⁰⁸ a poté v odvetném utkání už jen 1:2.¹⁰⁹

V sezóně 1913/1914 hrají DFC Prag nejvyšší soutěž, která se jmenovala Ligová třída (Ligaklasse). Zápas mezi DFC Prag a KFK Karlsbad nebyl odehrán, neboť hráči KFK Karlsbad k zápasu opakovaně nenastoupili a tak bylo vítězství připsáno DFC Prag. V tom samém roce 1913 se DFC zúčastnilo i druhé nejvyšší soutěže, kde byl DFC rozdělen do 1. okrsku společně s DFV Kladno, VFB Smichow a DFC Budweis.¹¹⁰

V roce 1914 odehrál DFC Prag zápas ve Vídni proti místnímu týmu WAC, který před 7 000 diváky porazil 2:1,¹¹¹ nebo v Budapešti zvítězil nad místním mužstvem BTC 5:1 a MTK 2:1.¹¹² Na domácím hřišti pak vyhrál nad berlínskou Minervou 4:1,¹¹³ Viktorii Berlín 3:0¹¹⁴ a FV Karlsruher 4:1.¹¹⁵

⁹⁷ Tamtéž, 6. 12. 1912

⁹⁸ Sport a hry, č. 24, 1911

⁹⁹ Tamtéž, č. 15, 1911

¹⁰⁰ Tamtéž, č. 1, 1912

¹⁰¹ Sportovní listy, 8. 11. 1912

¹⁰² Sporty a hry, č. 39, 1912

¹⁰³ Tamtéž, č. 25, 1912

¹⁰⁴ Tamtéž, č. 22, 1911

¹⁰⁵ Tamtéž, č. 22, 1912

¹⁰⁶ Sportovní listy, 7. 6. 1912

¹⁰⁷ Tamtéž, 5. 4. 1912

¹⁰⁸ Sport a hry, č. 41, 1912

¹⁰⁹ Sportovní listy, 8. 11. 1912

¹¹⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 46

¹¹¹ Sport a hry, č. 16, 21. 4. 1914

¹¹² Tamtéž, č. 15, 5. 5. 1914

¹¹³ Tamtéž, č. 16, 12. 5. 1914

¹¹⁴ Tamtéž, č. 14, 28. 4. 1914

¹¹⁵ Tamtéž, č. 12, 15. 4. 1912

V roce 1916 opět DFC odehrál zápas s českým celkem Viktoria Žižkov a porazil jej na jeho hřišti 1:2.¹¹⁶

Během 1. světové války počty zápasů velmi poklesly. Z těch mála mezinárodních zápasů stojí za zmínku utkání proti Amature FC Vídeň, kdy pražští Němci zvítězili 4:2¹¹⁷ a utkání proti Viktorii Berlín, které skončilo remízou 4:4, kdy se o branky DFC zasloužili dvakrát Koželuh a Angličan Less.¹¹⁸

V dalším roce 1917 se DFC Prag zúčastní nové nejvyšší mistrovské soutěže a to Mistrovství zemského svazu pro Čechy. V I. třídě se kromě DFC zúčastní další 3 týmy Sparta, Slavie a Viktorie Žižkov. Slavie odmítne hrát kvůli předem jasným sporům, tudíž nenastoupí a prohraje zápas kontumačně 0:3. I Viktorka sdílí slavistické pocity k DFC. V klidu proběhne jen zápas se Spartou, kde DFC vítězí 4:1. Konečná tabulka vypadá takto: DFC vyhrává tuto soutěž se čtyřmi body a se skóre 7:1, kdy jí stačí vítězství nad Spartou a kontumační výhra nad Slavií.¹¹⁹

2.5.2 Teplitzer FK 1903 Teplitz

První zmínka o Teplicích se datuje k roku 1899, kdy zde byl odehrán první fotbalový zápas mezi Elektrotechniker FC Teplitz. Založili ho Norové Kjevig a Stangely společně s pražským studentem Woltärem a soupeřem nebyl nikdo jiný než DFC Prag, který vedl, Ude Steinberg. A hosté přesvědčivě zvítězili 14:0. Ale ani to teplické neodlákalo od této zajímavé hry a tak začaly vznikat nové kluby, i když jen s krátkou dobou životnosti, která byla zapříčiněna tím, že fotbal byl na základních a středních školách zakázán.

V květnu roku 1903, byl na podnět člena Ballspielclub Leipzig, L. Kertschnera založen klub Teplitzer FC. Začátky, ale nebyly pro tento klub nějak jednoduché a i přes všechny překážky se mu nakonec podařilo získat povolení k činnosti a odehrání prvního oficiálního zápasu.¹²⁰

¹¹⁶ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut 1. Díl*. 1976, s. 122

¹¹⁷ Sportovní listy, 6. 6. 1917

¹¹⁸ Tamtéž, 20. 4. 1915

¹¹⁹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 30 - 31

¹²⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 253 - 254

Své první oficiální zápasy se odehrály na nově zbudovaném hřišti „U droždárny“, kde se sehrály především utkání s německými týmy. Zápas s DBC Sturm Prag prohráli 0:4¹²¹ a poté nad DFC Union Prag vyhráli těsným rozdílem 1:0.¹²²

Finanční situace klubu nebyla zcela jednoduchá a tak funkcionáři vymýšleli jak ji zlepšit. A přišli s nápadem, že se budou prodávat tištěné brožury k zápasům, které klubu přinesly příjemnou finanční „vzpruhu“. Klubové barvy byly vybrány modrá a bílá, protože to byly barvy města. V prvním roce své činnosti, tedy roku 1903, odehrál klub dva neoficiální zápasy. (viz příloha č. 5) V dalším roce bylo již zápasů odehráno jedenáct, ale již další rok 1905, přesněji 11. června, se odehrál první mezinárodní zápas proti týmu Hohenstaufen Dresden, v němž teplictí zvítězili 3:0.

Teplitzer FC sehrál ponejvíce utkání s německými kluby. Za zmínku stojí zápasy s FC Nürnberg, který se odehrál 15. září 1907 a skončil vítězstvím teplického týmu 3:0. Za velký úspěch se považuje výhra nad mistrem Německa z roku 1903 a 1906, kterým je VfB Leipzig a který teplictí 20. října 1907 porázejí 7:1. Dalšími pravidelnými soupeři byli soupeři z Vídně např. I. Vienna, Sporklub a SK Rapid Wien. Roku 1907 se na teplickém hřišti poprvé objevil i anglický tým – Nottingham Magdala a zvítězil zde těsným výsledkem 2:1.¹²³ Dále poráží velmi vysoko Germanii Drážďany 15:1¹²⁴ a v Berlíně vyhrávají nad Unionem 6:1.¹²⁵

V dalších letech hrají Teplitzer FK hlavně přátelská utkání s německými celky na území Čech. Za zmínku stojí těsné vítězství na domácí půdě nad International Sporting Club Karlovy Vary 2:1,¹²⁶ s nímž v odvetě teplictí Němci vítězí jednoznačně 5:0¹²⁷ a další zápas s DBC Sturm Prag skončí remízou 1:1.¹²⁸ Další mezinárodní přátelská utkání sehrají s týmy z Německa, kde v Drážďanech poráží tým Bewegungsspieler 3:1¹²⁹ a v Lipsku oddíl Sportklub také 3:1.¹³⁰ Na domácí půdě poráží přesvědčivě Eintracht

¹²¹ Sport a hry, č. 17, 1. 6. 1904

¹²² Tamtéž, č. 34, 28. 9. 1904

¹²³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 254

¹²⁴ Sportovní listy, 20. 3. 1908

¹²⁵ Tamtéž, 6. 10. 1910

¹²⁶ Sport a hry, č. 14, 1911

¹²⁷ Tamtéž, č. 22, 1911

¹²⁸ Tamtéž, č. 40, 1911

¹²⁹ Tamtéž, č. 10, 1911

¹³⁰ Tamtéž, č. 24, 1911

Lipsko 6:1,¹³¹ Fortunu Lipsko 4:0,¹³² Guts-Muts Drážďany 8:0 a jednu z výjimečných porážek obdržel od týmu Preussen Berlín v těsném výsledku 1:2.¹³³

V roce 1912 se odehraje velké utkání mezi Teplitzer FK a jejich velkým rivalem DFC Prag, kdy na domácím hřišti vyhrávají těsně 4:3,¹³⁴ ale venku prohrají 0:2.¹³⁵ Další vítězství na sebe nenechávají dlouho čekat a tým International Sporting Club Karlovy Vary poráží 4:0¹³⁶ a Sportbrüder Prag 3:0¹³⁷ a tím dokazují, že patří k jedněm z nejlepších německých klubů na českém území. Svoji formu předvádí i na mezinárodních utkáních v Německu, kde poráží Halle 3:1¹³⁸ a v Lipsku Eintracht 6:1.¹³⁹ Na domácím hřišti „U droždárny“ vítězí nad rakouským Rapidem Vídeň 4:0 a utkání s berlínskou Viktorií skončí nerozhodně 2:2.¹⁴⁰

Rok 1913 se nesl v klidném duchu. Vedoucím předsedou byl pan Stránský, který měl k dispozici tým skládající se z hráčů: Steflik, Riedl, Kostial, Fischer, Meissner, Bachmeier, Hojtasch, Schrenk, Hahn, Kirpal, Munk, Kunte, Junkert, Richter, Köppel, Rohn, Bräuer, Probst, Böhnisch, Kostorn a Wanna. V této sestavě se týmu dařilo a dokázal porazit Guts-Muts Dresden 3:1, Preussen Berlín 3:1 a dokonce známý a slavný Bayern München velkým rozdílem 7:2.¹⁴¹

V roce 1914 se odehraje zápas mezi Teplitzer FK a Slavií Praha, který skončí prohrou teplických Němců 1:3. A takto hodnotí utkání Sport a hry: „*Obě mužstva u vědomí významu tohoto zápasu zdržela se všeho, co by mohlo hladký a kladný průběh zápasu porušiti. Obecenstva se sešlo na 7000, každý byl zvědav na porovnání sil. Za hosty scóroval bývalý hráč Sparty Špindler. V druhé půli se FK Teplitzer jen zřídka dostal na pole Slavie, Němci vůbec v útoku byli nevalní, znamenitá byla jejich obrana. Forward počítá spíše na náhlé překvapení soupeře, neudrží si míč, a proto všechna tíha spočívá na záloze a obraně.*“¹⁴²

¹³¹ Tamtéž, č. 15, 1911

¹³² Tamtéž, č. 18, 1911

¹³³ Tamtéž, č. 20, 1911

¹³⁴ Tamtéž, č. 21, 1912

¹³⁵ Tamtéž, č. 45, 1912

¹³⁶ Sportovní listy, 7. 6. 1912

¹³⁷ Sport a hry, č. 25, 1912

¹³⁸ Sportovní listy, 7. 6. 1912

¹³⁹ Sport a hry, č. 39, 1912

¹⁴⁰ Sportovní listy, 7. 6. 1912

¹⁴¹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 254

¹⁴² Sport a hry, č. 10, 31. 3. 1914

Před začátkem první světové války se odehrál jeden z posledních zápasů v Praze proti týmu Sportbrüder Prag, který porazili teplicí 3:0.¹⁴³

2.5.3 Deutscher Sport Klub – DSK Budweis

Tento klub byl založen v září roku 1912 jako DSK Budweis. Klub byl založen panem Karlem Kratochvílem, který chtěl, aby zaměření bylo hlavně na kopanou. Ale první předsedou se nestal, tím byl zvolen pan Jakobarth.¹⁴⁴

Za zmínku stojí, že ještě před založením klubu sehráli němečtí fotbalisté přátelské utkání v Linci s výběrem Horního Rakouska, které skončilo remízou 2:2.¹⁴⁵

Své hřiště si vybudoval na Střeleckém ostrově, kde se odehrávala většina česko-německých zápasů. Samozřejmě odehrál DSK i německá přátelská utkání.¹⁴⁶ Mezi ta nejvýznamnější patří utkání proti Sportklubu Linec, který byl v té době mistrem Rakouska. Kvůli špatnému počasí se musel zápas ze 4. dubna 1913 odložit o 14 dnů později. Samozřejmě větší šance na vítězství měli linečtí, což se také potvrdilo, ale i tak podal DSK Budweis solidní výkon a byl pozván k odvetnému utkání.¹⁴⁷ Po těchto utkáních mělo DSK již tolik členů, že si mohlo dovolit sestavit rezervní mužstvo. Tato dvě mužstva si nejdříve zahrála proti sobě a poté sehrálo rezervní mužstvo svůj první zápas proti týmu Deutscher Kommunal Handelschule Budweis (Německá obecní obchodní škola).¹⁴⁸

První mužstvo DSK Budweis sehrálo na podzim 1913 přátelské utkání s pražským Smíchovem. DSK nastupovalo v prvních zápasech v této obvyklé sestavě: Enzelsberger, Motz, Krezal, Post, Milde, Hoffmann, Kolwas, Sedlag, Reichmacher, Fuhre a Kroto.¹⁴⁹

Roku 1914 se začalo připravovat mistrovství IV. třídy v Čechách, do které se přihlásil i DSK Budweis. Jenže bohužel s příchodem I. světové války muselo být od tohoto záměru upuštěno.

Jedna z mála zmínek o DSK Budweis za I. světové války je z roku 1916, kdy byl poražen Teamem českého gymnasia ve dvou zápasech 1:6 a 1:3.¹⁵⁰

¹⁴³ Tamtéž, č. 20, 9. 6. 1914

¹⁴⁴ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 168

¹⁴⁵ Budweiser Zeitung, 28. 6. 1912

¹⁴⁶ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce*. 1992, s. 77

¹⁴⁷ Budweiser Zeitung, 2. 5. 1913

¹⁴⁸ Tamtéž, 17. 6. 1913

¹⁴⁹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 168

2.5.4 Ostatní německé kluby

Samozřejmě začali v Praze vznikat i jiné německé fotbalové kluby. Z těch známějších jmenujme kluby Smichower FC a na Letné Deutscher Sportbrüder Prag nebo Deutscher Akademische Radfahrerverein.¹⁵¹ Jedny z prvních výsledků se datují k roku 1896. DAT Radfahrerverein prohrál s AC Spartou 1:2 a Smichower FC s ČKF Kickers 0:5. Smichower FC nastoupit v této sestavě: Kopetzský, Fink, Wachet, Holíč, Pohl, Birner, Fischel, Neuburger, Blaschke, Fischer a Niedergesäss.¹⁵²

V dalších letech začali vznikat v Praze další německé kluby – DBC Sturm Prag, DSC Prag, DFC Germania Prag, FC Sport-Favorit Prag a mnoho dalších. DFC Germania byla během svého velmi krátkého působení velkým rivalem DFC Prag, což dokazují výsledky z let 1899 – 1900, kdy se jí podařilo jednou remizovat 1:1 a další tři dochované zápasy prohrála 0:4, 0:5 a 3:4.¹⁵³

Od roku 1903 šla výkonnost těchto německých klubů nahoru, a tak začali porovnávat své síly se silnějšími českými kluby, pro které to byla skvělá příprava na následující sezónu a možnost si zastřílet, o čemž svědčí následující výsledky. DSC Prag prohrál s SK Slavií Praha 0:10 a v podzimní odvetě dostal jednou tolik 0:20¹⁵⁴ a s ČAFC Vinohrady prohrál v poměru 0:5.¹⁵⁵

Dalším německým klubem, který sehrál přátelská utkání s českými týmy, byl FC Sport-Favorit Prag, kterému se, ale dařilo o mnoho lépe. Dokázal zvítězit nad Čechií Karlín 3:2¹⁵⁶ a remizoval s SK Plzeň 1:1¹⁵⁷ a AFK Kolín,¹⁵⁸ ale na Slavii Praha už nestačil a prohrál 0:12.¹⁵⁹

V letech 1905 – 1910 pokračují tyto německé fotbalové kluby ve své sportovní činnosti. DBC Sturm Prag (viz příloha č. 6) sehráje utkání se svým krajanem DFC Prag

¹⁵⁰ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habitační práce*. 1992, s. 78

¹⁵¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl*. 1976, s. 43

¹⁵² PETRU, K. *Dějiny Československé kopané*. 1946, s. 93

¹⁵³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 229 - 230

¹⁵⁴ Sport a hry, č. 33, 23. 9. 1903

¹⁵⁵ Tamtéž, č. 13, 6. 5. 1903

¹⁵⁶ Tamtéž, č. 37, 21. 10. 1903

¹⁵⁷ Tamtéž, č. 38, 28. 10. 1903

¹⁵⁸ Tamtéž, č. 40, 11. 11. 1903

¹⁵⁹ Tamtéž, č. 25. 11. 1903

a prohraje 1:6 a 1:8.¹⁶⁰ Ale ani on na nejlepší české kluby nedosáhne a prohrává s SK Slavia Praha 0:7,¹⁶¹ AC Spartou 0:4¹⁶² a remizuje s SK Plzní 2:2.¹⁶³

Další německý klub Sportbrüder Prag prohrál se Slavií Praha 0:4,¹⁶⁴ s AC Spartou 1:7¹⁶⁵ nebo s SK Čechii Karlín 2:9.¹⁶⁶ V roce 1912 se Sportbrüder Prag pro nedostatek zápasů s německými kluby, pustil do boje s nejlepšími českými, na které bohužel nestačil. Svědčí o tom tyto výsledky se Spartou Praha 1:7,¹⁶⁷ Slavií Praha 1:8¹⁶⁸ a Viktorií Žižkov 0:2.¹⁶⁹ Svého největšího úspěchu dosáhl tento německý tým v roce 1917, kdy hrál Mistrovství ČSF II. třídy a skončil na 5. místě s 8 získanými body a se skórem 18:12.¹⁷⁰

Další německý klub, který patřil k největším v Brně, byl Brünner Sport Klub (BSK). (viz příloha č. 7) Hrával zápasy s předními moravskými německými týmy, ke kterým patřily DFC Jihlava a DFC Svitavy, tak i s českými brněnskými mužstvy, kterými byly SK Židenice a Moravská Slavia. Nejlepší sestava se skládala z hráčů: Kroupa, Dormes, Beamt, Pospíšil, Klein, Pokorný, Schimperski, Mapl, Weyrauch, Dundálek, Lelek a Kovařík.¹⁷¹

Tento klub vznikl sloučením s DFC Brünn a byl založen v roce 1919. V roce 1920 sehrál mezinárodní zápas s Vídní, nad kterou prohrál 0:2.¹⁷²

Zmíním zde ještě jeden německý brněnský tým a tím je DSV Brünn, který po BSK představoval další nejvýznamnější klub. Tento tým měl dostatek peněz, ale nedostatek hráčů.¹⁷³ Tento klub byl založen v roce 1924 sloučením s DSD SV Brünn.¹⁷⁴ V roce 1927 se tým probojoval do Amatérského mistrovství ČSAF, kde v 1. kole zdolal AFK Kolín 3:2, ale ve 2. kole nestačil na DFC Budweis a prohrál 6:1.¹⁷⁵

¹⁶⁰ Tamtéž, č. 1, 9. 3. 1907

¹⁶¹ Tamtéž, č. 2, 16. 3. 1908

¹⁶² Tamtéž, č. 37, 17. 10. 1906

¹⁶³ Tamtéž, č. 42, 22. 11. 1905

¹⁶⁴ Tamtéž, č. 43, 29. 10. 1909

¹⁶⁵ Tamtéž, č. 8, 28. 3. 1906

¹⁶⁶ Tamtéž, č. 39, 23. 10. 1907

¹⁶⁷ Tamtéž, č. 42, 1912

¹⁶⁸ Tamtéž, č. 43, 1912

¹⁶⁹ Tamtéž, č. 44, 1912

¹⁷⁰ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 31

¹⁷¹ ČAPKA, F., ZABLOUDIL, A. *100 let fotbalového klubu FC Zbrojovka Brno*. 2013, s. 85

¹⁷² KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 162

¹⁷³ ČAPKA, F., ZABLOUDIL, A. *100 let fotbalového klubu FC Zbrojovka Brno*. 2013, s. 85

¹⁷⁴ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 164

¹⁷⁵ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 67

V sezóně 1928/1929 se opět do této soutěže dostal, ale hned v 1. kole vypadl s SK Moravská Slavia Brno, kdy prohrál 8:0 a 3:2.¹⁷⁶ Ani další rok 1929/1930 nebyl o moc lepší a opět v této soutěži prohrál v 1. kole s ČSŠK Bratislava 2:1 a 6:0.¹⁷⁷ Naposledy se mu tam podařilo dostat v sezóně 1930/1931, ale ani tentokrát se nedostal dále než do 1. kola, kde prohrál s SK Prostějov 3:1 a remizoval 1:1, což mu na postup nestačilo.¹⁷⁸

Dalším německým klubem, který se nacházel v Mostě, byl DSK Brück, (viz příloha č. 8) který byl založen v roce 1905. V době první světové války se mu příliš nedařilo, ale vše přišlo v roce 1919, kdy přišli do DSK cizí hráči. S DFC Prag sice prohrál 3:5 ale nad Teplitzer FK dokázal zvítězit 2:1 a DFK Aussig porazil 4:0 a 5:0. V roce 1921 v mezinárodních zápasech remizoval s berlínskou Minervou 1:1 a porazil drážďanský Guts-Muts 3:1.¹⁷⁹ V roce 1925 skončil v II. asociační lize na 5. místě s 8 body a se skóre 9:19.¹⁸⁰

Další německý klub, který pobýval v Jablonci nad Nisou, byl DSK Gablonz, (příloha č. 9) který byl založen v roce 1905. První oficiální zápas sehrál s Varnsdorfem a skončil remízou 4:4 a další utkání proti RSK Reichenberg prohrál 1:3. V sezóně 1922/1923 klub dosáhl největšího úspěchu, kdy vyhrál titul mistra severní župy v I. třídě a postoupil do I. ligy. K nejúspěšnějším hráčům tohoto období patřili: Lienhardt, Feix, Alt, Liebscher, Dreithaler, Lerch, Meissner, Rudolf, Hirsch, Kunte, Zimmermann, Keim, Müller a Popovich.¹⁸¹ Také v sezóně 1932/1933 hrál DSK Amatérské mistrovství ČSAF, ale hned v 1. kole vypadl s SK České Budějovice po prohře 1:3 a 1:4.¹⁸²

Zmíním v krátkosti ještě druhý německý tým v Jablonci, a tím byl BSK Gablonz, (příloha č. 10) který byl založen v roce 1918. Po skončení první světové války sehrál přátelské utkání s výběrem z Liberce, které skončilo vítězstvím BSK 5:0. V roce 1928 k příležitosti 10. výročí založení klubu, se BSK střetl s německým klubem Sportbrüder Breslau a prohrál 1:2. Nejlepšího výsledku dosáhl v sezóně 1926/1927, kdy postoupil do I. třídy mistrovství svazu. Zasloužili se o to tyto hráči: Hollmann, Scholze, Zappe, Metschner, Betka, Kral, Lehmann, Ferstel, Kopriwa, Jansde a Wondrak. V sezónách 1929/1930 a 1930/1931 se stal mistrem severní župy.¹⁸³

¹⁷⁶ Tamtéž, *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 71

¹⁷⁷ Tamtéž, *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 73

¹⁷⁸ Tamtéž, *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 77

¹⁷⁹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 165 - 166

¹⁸⁰ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 61

¹⁸¹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 183

¹⁸² HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 83

¹⁸³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 182

A nesmím zapomenout ještě na jeden významný německý klub, který se nacházel v Žatci a je jím DSV Saaz, (viz příloha č. 11) který byl založen v roce 1907. Tento klub dosahoval svého vrcholu ve 30. letech, kdy se v roce 1931 stal mistrem své župy, kdy neprohrál ani jediný zápas pouze jednou remizoval. Jeho sestava byla takováto: Váňa, Kleinpeter, Grund, Weigart, Hořejš, Hanke, Schulze, Schlegl, Riedrich, Hribar, Köllner a Hofmann. V sezónách 1933/1934 a 1934/1935 se stal mistrem DFV. V roce 1934 se zúčastnil v Praze turnaje, kterého se zúčastnili ještě Viktoria Žižkov, SK Slavia Praha a DFC Prag. Tento turnaj DSV Saaz vyhrál, když porazil DFC Prag 2:1 a remizoval s SK Slavií Praha 3:3.¹⁸⁴ V sezóně 1935/1936 hrál státní ligu, ale skončil až na posledním 14. místě se 14 body a skóre 34:92 a musel sestoupit do divize.¹⁸⁵

¹⁸⁴ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 243

¹⁸⁵ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 90

3 Německý fotbal v Čechách v meziválečném období

3.1 Historicko-politický vývoj česko-německých vztahů v meziválečném období

Ani po vzniku Československého státu se národností poměr mezi Čechy a Němci nikterak nezlepšil.

21. října 1918 se konala schůze Prozatimního národního shromáždění Německého Rakouska, v němž poslanci požadovali, aby byla zajištěna německy osídlená území v Čechách. Tomu, ale nemohlo být vyhověno.

I přes vznik Československého státu si Němci pořád nárokovali tento stát za součást republiky německé. Bylo zde vytvořeno na čtyřicet německých okresních hejtmanství. Nedalo však na sebe dlouho čekat a Češi vyvinuli nátlak na obsazování německy osídleného území, což se jim podařilo dokončit počátkem ledna 1919.¹⁸⁶

Také byl v roce 1926 ustanoven jazykový zákon, že čeština a slovenština je státní řeč a němčina je jen řeč pomocná a tudíž se musí mluvit v Českých zemích česky a slovensky a německé řeči se nesmí vůbec používat. Konečně po dlouhých letech dosáhli Češi toho, čeho chtěli.

Z důvodu vydání jazykového zákona vzrostla nezaměstnanost Němců a tím pádem začaly vznikat různé organizace, mezi které stojí za zmínku Německý kulturní svaz (Deutscher Kulturverband). Dále spolek Němců v Čechách (Bund der Deutschen in Böhmen) a Německý šumavský spolek (Deutscher Böhmerwaldbund) atd. Tyto organizace zprostředkovávaly pracovní místa atd.

Ale ani Češi nezůstali v tomto ohledu pozadu a začaly vznikat spolky Ústřední matice školská a Národní jednota, které usilovaly o posouvání českého jazyka vpřed.¹⁸⁷

V tom samém roce se do vedení dostaly německé strany a to Německý svaz zemědělců (Bund der Landwirte), Německá křesťansko-sociální lidová strana (Deutsche christlich-soziale Volkspartei), Německá strana živnostenská (Deutsche Gewerbe partei) a poté i roku 1929 Německá sociálnědemokratická dělnická strana (Deutsche sozialdemokratische Arbeiterpartei). Tyto strany se zasloužily o lepší postavení

¹⁸⁶ Kolektiv autorů. *Tisíc let česko-německých vztahů*. 1995, s. 185 - 189

¹⁸⁷ Tamtéž, s. 195 - 196

německého obyvatelstva v Českých zemích. Zasloužily se o zvýšení platu duchovním, o zrušení volebního práva atd.¹⁸⁸

V roce 1933 se dostává k moci Adolf Hitler, což bude mít za následek rozpad mezi Německem a všemi jeho sousedícími, státy což je i Československo.

Vznikl zde Německý tělocvičný svaz (Deutscher Turnverband), jehož vůdcem byl Kondrad Henlein, který přišel s myšlenkou, že přetvoří německé tělocvičné spolky v Čechách a na Moravě v národní a výchovnou bojovou organizaci. Chtěl také založit jednotnou sudetoněmeckou frontu.

Již v roce 1935 se do úřadu po první české nejsilnější politické straně dostává na druhém místě strana Sudetoněmecká. A po odchodu T. G. Masaryka z prezidentského úřadu se na jeho místo dostává E. Beneš.

V roce 1936 tři mladoaktivističtí poslanci požadovali národností rovnoprávnost mezi Čechy a Němci. Nebylo jich, ale vyslyšeno a tím pádem toto rozhodnutí rozhodlo o všem, co bude následovat.¹⁸⁹

Přichází rozhodující rok 1938, v němž Adolf Hitler připojuje k Německému státu Rakousko a tím je Československá republika zcela obklíčena.

Nejdříve Kondrad Henlein předložil Karlovarský program a poté Ribbentrop, který byl Hitlerův ministr zahraničí, vypracoval pro Čechy nepřijatelný program svých požadavků. Oba tyto požadavky byly pro Československý stát zcela nepřijatelné a nesplnitelné, ale to přesně Němci zamýšleli. Jejich záměrem byl zánik Československa a celkové poněmčení celého českého území.¹⁹⁰

Hitler žádal stále více po Československu. A proto se 29. 9. 1938 sjeli do Mnichova představitelé velkých mocností, což byli Hitler, Musolini, Chamberlain a Daladier a rozhodli o úplné kapitulaci západních velmocí.

Tím začalo 1. 10. 1938 obsazování Československé republiky. Všechny mocnosti se domnívaly, že tím se zajistí evropský mír, ale bylo to jen „hloupé divadlo“, které pomohlo Hitlerovi rozpoutat II. světovou válku.

Československo se udrželo na svých nohách pouhých 20 let, a jak říkal první prezident T. G. Masaryk, „potřebovalo alespoň 50 let, aby v něm vznikla stabilní občanská společnost.“¹⁹¹

¹⁸⁸ Tamtéž, s. 206

¹⁸⁹ Tamtéž, s. 212 - 214

¹⁹⁰ MACHÁČEK, P. *Cesta Čechů a Němců ke dnešku*. 2002, s. 48 - 50

¹⁹¹ Tamtéž, s. 56 - 58

3.2 Postupný vývoj německého sportu v Čechách v meziválečném období

Po vzniku Československé republiky se hodně představitelů sportovních svazů snažilo o to, aby se české svazy změnily na československé. Hlavní organizací sportovního hnutí byla Československá obec sportovní, jejíž náplní bylo koordinovat sporty. Z jednotlivých svazů této obce dosahoval největšího vzrůstu Československý svaz fotbalový a Klub českých turistů, ale ještě zdaleka nemohly soupeřit s tak velkými tělovýchovnými organizacemi, jako byly např. Sokol, Orel, FDTJ a DTJ. Různé menšiny si vytvořily své vlastní svazy, které se nacházely pod „křídly“ jedné ústřední organizace. Ale i tak vznikaly na sportovních hřištích různé spory hlavně mezi Slováky a Maďary a Čechy a Němci.

Již dlouho byly rozníceny spory mezi Československou obcí sokolskou a Československým olympijským výborem o to, kdo bude organizovat a připravovat účast na olympijských hrách. Z toho důvodu vznikl díky ČSAF (Československá Asociace Footballová) v březnu 1928 Československý všesportovní výbor, kde si ústřední postavení zajistila právě ČSAF. Tento výbor se rozpadl až v době předmnichovské ČSR a do té doby svazy, které se v něm nacházely, zvyšovaly počty svých členů, německý DFV měl již v roce 1934 téměř 25 000 členů.¹⁹²

3.3 Postupný vývoj německého fotbalu v Čechách v meziválečném období

Svaz německých fotbalistů v Čechách, který byl založen již v roce 1911, za I. světové války nefungoval a stejně tomu bylo i po jejím skončení. Vojáci a fotbalisté se vraceli z front domů a nikdo v té době neměl náladu ani chuť hrát fotbal.

Ale funkcionáři svazu na tom byli jinak a již s blížícím se jarem přemýšleli nad tím, jak obnovit fotbalovou činnost svazu a začít znovu na fotbalových hřištích kopat do míče. A nenechalo na sebe dlouho čekat a již na podzim roku 1918 se pomalu německý fotbal začal rozjíždět. Ale až od 1. listopadu 1920 se mohlo konečně začít hrát naplno a bez jakýchkoliv zákazů.¹⁹³

¹⁹² KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 54

¹⁹³ Tamtéž, s. 54

3.4 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách v meziválečném období

Po skončení první světové války nebyla činnost svazu ještě oživena jako v předválečné době, kdy existovaly dva „německé“ svazy a to pro Čechy a druhý pro Moravu a Slezsko. Ale na konci roku 1918 bylo rozhodnuto, že tyto dva svazy budou sloučeny pod jeden a tento svaz se bude jmenovat DFV für Böhmen-Mähren. Nenechalo na sebe dlouho čekat a byla ustanovena schůze, na níž se rozhodlo, že na následující období budou povoleny zápasy všech klubů se všemi bez omezení. Nápad oddělit DFV für Böhmen-Mähren od rakouského fotbalového svazu se zatím nezdařil. Tento svaz se na následující období dělil na 6 žup.

Ale již 27. dubna 1919 bylo na další schůzi odsouhlaseno oddělení DFV für Böhmen-Mähren od rakouského fotbalového svazu OEFV a na sloučení s Německým fotbalovým svazem pro Moravu a Slezsko. A tak na území ČSR vznikl jediný vrcholný německý fotbalový svaz.

3. srpna 1919 se konala valná hromada, na níž již svaz vystupoval pod jedním společným názvem Deutsche Fussball Verband für die ČSR a tím pádem vzniklo nové rozdělení žup.

Tento název svazu dlouho nevydržel a byl nahrazen novým DFV in ČSR. Tento svaz se stal záhy členem Českého svazu fotbalového s hlavním ústředím v Praze. V tom samém roce 1919 byla vytvořena nejvyšší soutěž „Liga-Meisterschaft DFV“, které se zúčastnily nejlepší kluby DFV. Za nižší soutěž byla považována mistrovství I. a II. třídy a tato mistrovství byla hrána v jednotlivých župách.

Po vzniku nového vrcholového orgánu německého fotbalu v Čechách, na Moravě a ve Slezsku musely být stanoveny nové jednotlivé župy.¹⁹⁴

V roce 1920 vznikla německá tělovýchovná organizace pojmenovaná Německý hlavní výbor pro tělesná cvičení (Der Deutsche Hauptausschus für Leibesübungen DHfl, někdy DHA), která sdružovala všechny německé sportovní svazy včetně fotbalového.¹⁹⁵

Největší tělovýchovnou organizací na území ČSR zabývající se sportem včetně fotbalu byl Německý tělocvičný svaz (Deutscher Turnverband in der Tschechoslowakei) - DTV s hlavním ústředím v Teplicích.

¹⁹⁴ Tamtéž, s. 54 - 55

¹⁹⁵ Kolektiv autorů, *Sborník tělesné výchovy a sportu volume 2*. 1995, s. 8

Další významnou německou tělovýchovnou organizací na našem území byl Dělnický tělocvičný a sportovní svaz (Arbeiter Turn und Sportband – ATUS) založený v roce 1919 a s hlavním ústředím v Ústí nad Labem. Tato organizace se též zabývala kopanou. Pořádala vlastní turnaje v kopané, ale nedá se říci, že by se jednalo o pravidelná mistrovství. Tento svaz se občas utkával i s německými kluby spadající pod DFV a hrající „řádná“ utkání. ATUSU se podařilo vyčlenit liberecký kraj a tomu se nepodařilo o navrácení do této organizace a tak si vytvořil svůj vlastní svaz s názvem Arbeiter Sport und Kulturverband (ASK) – dělnický sportovní a kulturní svaz, který dál pokračoval ve své fotbalové činnosti.¹⁹⁶

Nejsilnějším sportovním svazem byl Německý fotbalový svaz ČSR, který měl ve svých řadách mnoho tisíc členů. Pod „svými křídly“ měl nejznámější kluby např. Tepitzer FK a další sudetoněmecké kluby.¹⁹⁷

24. října 1920 došlo mezi Českým svazem fotbalovým, DFV a Slovenským fotbalovým svazem k ustanovení celorepublikového fotbalového orgánu. Bylo také zrušeno hrát zápasy mezi českými kluby, kluby sloučenými pod DFV a slovenskými kluby. Od 1. listopadu 1920 se mohlo hrát již konečně naplno a bez veškerých zákazů.

V roce 1921 byly jednotlivým národním svazům předloženy stanovy ČSAF. Na valné hromadě konané 19. června téhož roku DFV a poté i ČSF odsouhlasily tento návrh stanov a tak již nic nebránilo tomu k založení vrcholového fotbalového orgánu všech národních fotbalových svazů v ČSR.

K dalším novinkám, co se týče nových stanov ČSAF patřilo opatření FIFA ohledně přestupu hráčů, mohlo se začít hrát se zahraničními kluby atd. Také bylo stanoveno, že hráč neněmecké národnosti může za německý tým nastoupit pouze tehdy, že se v místě jeho bydliště ani v jeho blízkém okolí nenachází žádný fotbalový klub jeho národnosti.

Téhož roku 9. července byla ustanovena nová pravidla pro mistrovství Německé fotbalové ligy. První mistrovské zápasy se odehrály 21. října 1921.

V roce 1922 rozhodl DFV, že se nejvyšší fotbalová soutěž rozdělí na dvě části a to na českou a moravsko-slezskou. Z každé této skupiny pak vítězové odehrají proti sobě finálový zápas o titul mistra DFV. Toto rozhodnutí mělo platit až od nové sezóny 1922/1923.¹⁹⁸

¹⁹⁶ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 56, PaedDr. ŠTUMBAUER, J., CSc. *Přehled československých dějin tělesné výchovy a sportu*. 1990, s. 36

¹⁹⁷ PaedDr. ŠTUMBAUER, J., CSc. *Přehled československých dějin tělesné výchovy a sportu*. 1990, s. 46

¹⁹⁸ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 57 - 59

V roce 1922 byla založena Československá Asociace Footballová (ČSAF), která sdružovala i národnosti menšiny, především svaz německý Deutscher Fussball Verband (DTV) s hlavním ústředím v Mostě. Se vstupem DFV do ČSAF změnil svaz svůj název na Deutsche Fussball Verband in die ČSAF. Prvním předsedou ČSAF byl dr. Petřík a prvním místopředsedou z německého svazu prof. Lehenhart.¹⁹⁹

V sezóně 1923/1924 stojí za zmínku, že ČSAF konečně povolila zápasy proti vojenským mužstvům. Nejvyšší mistrovská soutěž se v této sezóně hrála ve čtyřech župách po pěti týmech.

V témže roce se prahne potom, aby se hrála v Čechách liga. Týmy by se bezesporu našly z německých např. DFC Prag a Teplitzer FK, jenže podle týdeníku Sparta „*vývoji našeho fotbalu svědčí velmi dobře mistrovství župní.*“ Také se tvrdí, že by se na ligu nedostavilo dostatek diváků, takže si na tuto soutěž zatím můžou týmy nechat „*zajít chuť*“.²⁰⁰

V dalším sezóně tedy v letech 1924/1925 se rozhodlo o tom, že by se fotbal mohl začít hrát na profesionální úrovni. Byl vypracován řád, že se hráči můžou hlásit k profesionálnímu fotbalu dvakrát do roka. Nejvíce profesionálních hráčů měla Slavie, Sparta, AFK Vršovice těch bylo 15 a 13 hráčů bude mít DFC Prag, Viktoria Žižkov 10 hráčů a Nuselský, SK Libeň a Meteor VIII po 9 hráčích. Ale profesionalismus u těchto klubů nevydrží dlouho. Jediné týmy, které se v něm udrží je Sparta a Slavie.²⁰¹

Další německé týmy, které se hlásí k profesionalismu, kromě DFC Prag jsou Teplitzer FK, KFK Karlsbad a DSK Brůx.

Mistrovská liga pořádána DFV se hrála ve 4 skupinách po 3 týmech. Ale díky vzniku profesionalismu se tato liga na jaře nedohrála, protože 4 přední německé týmy vstoupily do společných profi-soutěží pořádaných ČSAF. Ale odehrály jen jarní sezónu, protože bylo rozhodnuto, že od nové sezóny 1925/1926 budou německé kluby hrát samostatně v profesionální lize pořádané DFV. Tím pádem Mistrovství I. třídy bylo tak od jara 1925 nejvyšší soutěží amatérského fotbalu.

V roce 1925 bylo svazem ČSAF na základě profesionalismu rozhodnuto, že se sehraje tzv. „Asociační liga“. V této lize hrálo 16 profesionálních klubů (12 českých a 4 německé).²⁰²

¹⁹⁹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎELÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl.* 1976, s. 151

²⁰⁰ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 256

²⁰¹ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎELÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl.* 1976, s. 172

²⁰² KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách.* 2006, s. 62 - 63

Ale začaly vznikat obvyklé spory a tak po jarním kole této ligy převzal toto vedení po svazu ČSAF mnohem silnější Československý svaz fotbalový. A tak se na podzim v sezóně 1925/1926 začínalo od začátku.

Když přešla liga do rukou ČSSF, musely německé kluby tuto ligu opustit a hrát jen vlastní soutěže, což ovšem znamenalo obrovské výkonnostní oslabení.

V tom samém roce již mohlo dojít k prvnímu amatérskému mistrovství republiky, které se hrálo vylučovacím způsobem a ve čtvrtfinále se mělo utkat pět klubů ČSSF, mezi nimi dva kluby německé a jeden maďarský.²⁰³

V sezóně 1927/1928 se již profesionální liga nehrála. V tomto roce stojí za zmínku velký rozmach mládežnického hnutí DFV. Tato mládežnická družstva se zúčastňovala pravidelných mistrovských soutěží.

Došlo také ke změně ve svazu rozhodčích, kdy se konečně DSCHVG stalo součástí DFV a mělo stejná práva jako všechny župy.²⁰⁴

V témže roce se začal hrát kvalifikační turnaj o účast ve Středoevropském poháru. Tohoto kvalifikačního turnaje se zúčastní tři české týmy a jeden německý.

Tato soutěž byla před druhou světovou válkou jedna z největších mezinárodních klubových soutěží v Evropě.²⁰⁵

V sezóně 1928/1929 bylo rozhodnuto, že od nové sezóny 1929/1930 bude nové rozdělení do tříd. Místo snížení počtu klubů dojde ke zvýšení v mistrovství I. třídy na 46 klubů a budou se hrát zápasy o postup a sestup mezi I. a II. třídou.²⁰⁶

V roce 1928 si FIFA nevěděla rady v otázce amatérismu a profesionalismu. Na kongrese se rozhodlo, aby se od roku 1930 konala vlastní mistrovství světa v kopané.²⁰⁷

V sezóně 1930/1931 se konala oslava založení svazu DFV, přesněji 27. a 28. června 1931. Sehrála se řada turnajů prvních mužstev a mládežnických mužstev.

V sezóně 1932/1933 se opět nic zásadního neudálo až na to, že v červnu roku 1933 složil ve svazu ČSAF a DFV svou funkci Willy Tschakert a místo něj byl do funkce I. místopředsedy zvolen Adolf Heller a hlavním zástupcem se stal Ing. arch. Reinhold Beichel. V této sezóně se také naposledy hrálo celostátní mistrovství amatérských klubů z důvodů vytvoření státní ligy.

²⁰³ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl.* 1976, s. 172 - 174

²⁰⁴ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách.* 2006, s. 67

²⁰⁵ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl.* 1976, s. 186 - 187

²⁰⁶ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách.* 2006, s. 68

²⁰⁷ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. Díl.* 1976, s. 193

V roce 1933 bylo rozhodnuto, že po skončení sezóny 1933/1934 bude jednotný systém soutěží. I. liga bude mít dvanáct účastníků, z nichž dva poslední sestoupí do II. ligy a nahradí je dva první týmy z II. ligy. Tento návrh ale neprošel a tak se v příštím roce budou hrát jen fotbalové divize, jejichž vítězové budou proti sobě hrát o postup do ligy.²⁰⁸

V sezóně 1934/1935 bylo svazem ČSAF zrušeno dělení na profesionální a amatérské soutěže, což vedlo k vytvoření nové interní komise, která se zabývala šetřením statutu jednotlivých hráčů.

V této sezóně zemřel čestný člen DFV Adolf Wendt, jenž se významně zasloužil o založení svazu. Jeho nástupcem byl Franz Winkelhöffer, který měl vedení obchodního svazu v Mostu.

Sezóna 1935/1936 přinesla změny ve svazu DFV, kde se rozhodlo o vytvoření dvouskupinové nejvyšší soutěže. Další změnou byla reorganizace svazu DFV, která měla přinést zlepšení finanční situace a tak byla na 13. října svolána valná hromada, kde po bouřlivé diskuzi předsednictvo složilo své funkce. Bylo dohodnuto podstatné snížení členů předsednictva.²⁰⁹

V sezóně 1936/1937 nedošlo k výrazným změnám až na jednu kuriózní situaci, kdy se úředník Heinrich Nonner pokusil o osamostatnění klubů v rámci tzv. „labské župy“. Nápad byl podpořen 27 kluby, ty následně vystoupily ze svazu DFV a chtěly vytvořit svůj vlastní svaz, který měl nést název Verband deutscher Sportvereine (Svaz německých sportovních klubů). Tento nápad však nenašel pochopení u členů DFV a tak se „labské“ kluby vrátily opět do svého mateřského svazu DFV.

Na podzim téhož roku se slavilo 25. výročí založení svazu DFV, které se konalo v Jablonci. Byl uspořádán exhibiční zápas, ke kterému byl pozván vítěz německého poháru z Drážďan.

Byly opět vytvořeny dvě vícečlenné skupiny nejvyšší soutěže – divize.

Sezóna 1937/1938 začala smutně. Zemřel generální ředitel Rakouského fotbalového svazu Hugo Meisl, který se podílel na vzniku a rozvoji německého fotbalu v Čechách, na Moravě a ve Slezsku.

30. ledna 1938 se konala poslední valná hromada DFV a na této schůzi došlo k řadě změn. Funkci předsedy DFV v ČSAF dobrovolně opustil Alfred Heller a na jeho místo

²⁰⁸ Tamtéž, s. 228 - 229

²⁰⁹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 77 - 79

nastoupil obchodní vedoucí svazového soudu Dr. Otto Schmieder, který nakonec zastával funkci 1. místopředsedy.

V této sezóně nehrál v nejvyšší soutěži ČSR žádný německý klub.

Sezóna 1938/1939 zaznamenala v organizaci DFV dopad blížící se druhé světové války. DFV se stal členem DFB a v polovině roku 1939 byl nucen opustit ČSAF.

V této sezóně hrál naposledy německý fotbalový svaz pod „taktovkou“ ČSAF.²¹⁰

3.5 Německé fotbalové kluby

3.5.1 Deutscher Fussball Club - DFC Prag

Po skončení první světové války byly v sezóně 1919/1920 odehrány tzv. „mezinárodní“ zápasy, kde se také ukázalo DFC Prag proti AC Sparta Praha a prohrálo 1:4 a SK Židenice proti BSC Brunn 4:1. Tyto zápasy se uskutečnily pro navázání vzájemných styků mezi českými a německými kluby, což se podařilo.²¹¹

Od roku 1921 se začíná hrát naplno a pražští Němci poměří své síly s nejlepšími českými kluby. Sehraje se zápas pražských DFC proti Viktorii Žižkov na jejich nově otevřeném hřišti. Utkání skončí těsným vítězstvím DFC 3:2.²¹² V dalších utkáních vyhrává DFC Prag nad Moravskou Slavií Brno 2:0²¹³ a na konci roku prohrává s AFK Union Žižkov 1:5,²¹⁴ který ale patří k nejlepším českým týmům té doby. Dále remizuje s dalším skvělým mužstvem AFK Vršovice 3:3, kdy se střelecky za DFC prosazuje Hess, Kimpton a Kuchynka.²¹⁵

V tom samém roce stojí za zmínku zápas DCF opět proti Spartě, kdy v poločase je pro DFC nepříznivý stav 0:2, který se po poločase ještě navýší a tak DFC Prag opouští hřiště s debaklem 2:7.

DFC Prag bude od roku 1922 patřit po řadu let k předním klubům nejvyšší fotbalové soutěže.²¹⁶

Samozřejmě hrál také DFC mistrovské zápasy v německém svazu, kde se utkal s Teplitzer FK, KFK Karlsbad, Sportbrüder Prag, DSK Brüx a DFC Aussig, kde za

²¹⁰ Tamtéž, s. 82 - 85

²¹¹ Tamtéž, s. 56

²¹² Sportovní listy, 28. 9. 1921

²¹³ Tamtéž, 7. 7. 1921

²¹⁴ Tamtéž, 5. 12. 1921

²¹⁵ Tamtéž, 13. 4. 1921

²¹⁶ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 248 - 249

zmínku stojí porážka s KFK Karlsbader 1:4 a 0:5.²¹⁷ Poté dokázal vyhrát nad Teplitzer FK 3:2.²¹⁸ Co se týče mezinárodních zápasů, tak ani tam pražští Němci nezháleli a na domácím hřišti uhráli s Viktorií Berlín remízu 3:3, ale mužstvu Norimberský “Fleil” nasázeli devět branek. Poté sehrál DFC Prag zajímavý zápas s holandským týmem Maastritsche V. V, který porazil 6:2.²¹⁹

V sezóně 1922/1923 pokračoval DFC v zápasech s předními českými mužstvy, ale na ty nejlepší neměl, když se Spartou prohrál 1:4²²⁰ a s AFK Vršovice 1:2.²²¹ Za to v mezinárodních zápasech se mu dařilo, když zvítězil nad VFB Leipzig vysoko 8:3. Vysokou měrou se o tuto výhru zasloužili Less a Hess, kteří střelili tři branky, a o zbylé dvě branky se postaral Koželuh.²²²

Díky těmto skvělým výkonům patřil DFC Prag k nejlepším německým celkům, o čemž svědčí to, že se několik hráčů z tohoto týmu dostalo až do Československé reprezentace. Jako první se tam povedlo dostat Karlu Fellerovi, který sehrál přátelské utkání proti Švédsku v roce 1923. V dalších letech se této zásluhy dočkali i Paul Mahrer, Otto Krombholz, Josef Kuchynka, Franz Sedlacek a později Karel Steffl, Josef Thaut a Karel Kanhäuser.²²³

Roku 1923 se na pozvání Sparty odehraje přátelské utkání mezi ní a DFC Prag a vyhraje 6:1. DFC Prag vyzývá Spartu k odvetě na svém hřišti za doprovodu německého rozhodčího. Sparta přijímá a na jeho hřišti poráží DFC 7:1.²²⁴

V tom samém roce se hrál Olympijský turnaj v Paříži za účasti 22 týmů, kde Československo nastoupilo proti Turecku. V jejich mužstvu se v základní sestavě také nacházeli dva hráči z DFC – Krombholz a Mahrer.²²⁵

V témže roce se odehrály dva mezistátní zápasy, jeden proti Rumunsku a druhý jsme sehráli proti Jugoslávii v Záhřebu, kdy v obraně hrál Kuchynka z DFC Prag, pozdější vynikající trenér.²²⁶

V roce 1925 se začala hrát nejvyšší fotbalová soutěž Asociační liga, v níž hráli profesionálové. Této soutěže se zúčastnilo 9 českých týmů a jeden německý, již

²¹⁷ Sportovní listy, 13. 4. 1921

²¹⁸ Tamtéž, 5. 11. 1921

²¹⁹ Tamtéž, 25. 5. 1921

²²⁰ Tamtéž, 5. 5. 1922

²²¹ Tamtéž, 5. 10. 1922

²²² Tamtéž, 10. 1. 1923

²²³ ŠALEK, Z. *Slavné nohy*. 1980, s. 155 - 158

²²⁴ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I*. 1997, s. 262

²²⁵ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONĎELÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesát minut I. Díl*. 1976, s. 167

²²⁶ Tamtéž, s. 169 - 170

zmiňovaný DFC Prag. Odehrálo se jen jedno kolo na jaře a DFC v ní obsadilo 4. místo se skórem 20:12 (4 vítězství, 2 remízy a 3 prohry) a 10 body.

Zde jsou výsledky DFC Prag s jednotlivými soupeři: SK Slavie Praha 2:4, AC Sparta Praha 0:1, SK Viktoria Žižkov 1:1, ČAFC Vinohrady 0:1, SK Čechie Karlín 2:2, SK Libeň 4:1, AFK Vršovice 4:1, Nuselský SK 4:0 a SK Meteor Praha VIII 3:1.²²⁷

V témže roce zvítězil DFC Prag nad FC Barcelonou 1:0, kdy se střelecky prosadil útočník Bobor.²²⁸ (viz příloha č. 12)

Na začátku roku 1926 sehrají pražští Němci několik mezinárodních zápasů ve Švýcarsku, kde poráží Lausanne 3:0 a Old Boys Basilej 5:1.²²⁹ Poté ve Vídni vítězí nad Brigitenauer 4:2,²³⁰ v Jugoslávii poráží místní tým Beogradski 5:1,²³¹ poté remizují s Rapidem Vídeň 3:3²³² a prohrají s nejlepším mužstvem Německa 1. FC Nürnberg těsným rozdílem 1:2.²³³

V tom samém roce se koná pražský turnaj Vsesokolského sletu. Týmy, které se této události zúčastní, jsou obě pražská „S“, Viktoria Žižkov a překvapivě DFC Prag.

Na začátku DFC podléhá Spartě 0:2 a pražští Němci podávají proti tomuto výsledku protest, avšak bez větší odezvy. V dalším zápase DFC poráží Slavii 1:0 a Viktorii Žižkov dokonce 4:1 a tím pádem se o lepší skóre dostává před Spartu a tento turnaj vyhrává. Jenže to se pražským celkům vůbec nelíbí, zvláště Spartě ne, aby vlastenecký pohár vyhráli Němci a proto Sparta žádá o sehrání nového rozhodujícího zápasu, který se Spartě podaří vyhrát 4:2, ale i tak DFC zůstává vítězem turnaje.²³⁴

Na podzim se sehrají odvety proti týmům z Vsesokolského sletu a pražští Němci prohrají jak ze Spartou, těsně 5:6,²³⁵ tak ze Slavií 3:7.²³⁶ Poté, ale zvítězí vysokým rozdílem nad SK Libní 11:1²³⁷ a nad Viktorii Žižkov 2:0.²³⁸ (viz příloha č. 13) Na konci roku zorganizuje DFC Prag turné do Holandska a Belgie, kde vyhraje nad Spartou Rotterdam 5:0 a v Bruselu prohraje s Diebles Ronges 2:3.²³⁹

²²⁷ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 60

²²⁸ Sport, č. 1, 7. 1. 1925

²²⁹ Star, č. 5, 1926

²³⁰ Tamtéž, č. 32, 1926

²³¹ Tamtéž, č. 33, 1926

²³² Tamtéž, č. 15, 1926

²³³ Tamtéž, č. 13, 1926

²³⁴ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I*. 1997, s. 277

²³⁵ Star, č. 43, 1926

²³⁶ Tamtéž, č. 39, 1926

²³⁷ Tamtéž, č. 45, 1926

²³⁸ Tamtéž, č. 44, 1926

²³⁹ Tamtéž, č. 37, 1926

V roce 1927 se hraje kvalifikační turnaj o účast ve Středoevropském poháru a mezi účastníky je i německý klub. V této kvalifikaci jsou čtyři týmy: Sparta, Slavie, Kladno a již zmíněný DFC Prag. Ten všechny tři zápasy prohraje možná i díky finančním problémům a odchodu mnoha hráčů. Dostanou 17 gólů a se Spartou dokonce prohrají 0:10.²⁴⁰ Díky špatné finanční situaci odchází z DFC vynikající hráč maďarské národnosti Bobor a přestupuje do Slavie. *“Smlouva je prý oboustranně podepsána a DFC prý obdrží odstupné ve výši 5.000 Kč”.*²⁴¹

Toto všechno se podepsalo na výsledcích DFC, který v tom samém roce prohrává s Teplitzer FK 1:4 a 0:5²⁴² s pražskou Slavií 0:4²⁴³ a s AC Spartou dokonce 0:10.²⁴⁴ (viz příloha č. 14) Začátkem roku 1928 odjíždí DFC Prag do Německa, kde odehraje přátelské utkání s Karlsruhe v poměru 1:6, s Freiburgem prohrává vysoko 2:10 a alespoň s SK Köln remizuje 3:3.²⁴⁵ V tomto roce je DFC ve velké fotbalové krizi, což se potvrdí výsledky v Praze, kdy podlehne Viktorii Žižkov 1:3,²⁴⁶ Bohemians Praha 4:7²⁴⁷ a i se Spartou Košíře, která nepatří k nejlepším českým týmům, prohrává 1:2.²⁴⁸

V sezóně 1928/1929 hrál DFC Prag jen Amatérské mistrovství ČSAF, kde sehrál 3 zápasy s SK Sparta Kladno a výsledky dopadly 2:4, 4:1 a 2:1 a tím pádem pokračoval v soutěži dále. Další soupeř, který na něj čekal, byl SK Moravská Slavie Brno, kde DFC vyhrál 4:2 a 9:2. Postoupil tedy až do finále, kde se utkal s AFK Kolín, kde první zápas vyhrál 7:5, ale druhý prohrál 2:5 a mistrem ČSAF se nestal.²⁴⁹

V tom samém roce byl DFC ve skvělé formě, což potvrdil vítězstvími nad Viktorii Plzeň 4:1,²⁵⁰ SK Židenicemi 3:2,²⁵¹ nebo nad skvělým týmem Viktorií Žižkov 4:2, kdy exceloval především útočník DFC Kannhäuser.²⁵²

Z mezinárodních utkání stojí za zmínku výhra v Mnichově nad Borusíí München Gladbech 3:1²⁵³ a těsná prohra v Berlíně nad Hertou 1:2.²⁵⁴

²⁴⁰ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl.* 1976, s. 186 – 187

²⁴¹ Star, č. 66, 1927

²⁴² Tamtéž, č. 62, 1927

²⁴³ Tamtéž, č. 67, 1927

²⁴⁴ Tamtéž, č. 71, 1927

²⁴⁵ Tamtéž, č. 15, 1928

²⁴⁶ Tamtéž, č. 12, 1928

²⁴⁷ Tamtéž, č. 9, 1928

²⁴⁸ Tamtéž, č. 12, 1928

²⁴⁹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu.* 1997, s. 71

²⁵⁰ Star, č. 16, 1929

²⁵¹ Tamtéž, č. 17, 1929

²⁵² Tamtéž, č. 51, 1929

²⁵³ Tamtéž, č. 52, 1929

²⁵⁴ Tamtéž, č. 35, 1929

V další sezoně 1930/1931 hraje DFC opět Amatérské mistrovství ČSAF, kde ho jako první čeká AFK Čechoslovan Košíře, přes které se dostane díky výsledkům 3:3, 3:3 a 3:1. Jako další na něj čeká SK Židenice, které poráží 2:1 a 6:0 a dostává se do finále, kde se proti němu postaví SK Prostějov a po výsledcích 2:1 a 0:0 se stává amatérským mistrem země.²⁵⁵

V tom samém roce sehrál DFC několik přátelských utkání, kdy vyhrál nad Nuselský SK 7:2,²⁵⁶ nebo Union Žižkov 2:1,²⁵⁷ ale prohrál vysoko nad Spartou 2:10.²⁵⁸ V mezinárodních zápasech zvítězil nad Borusii Halle 7:1,²⁵⁹ ale prohrál s Fortunou Leipzig 1:2²⁶⁰ a v Drážďanech s Guts-Muts 2:4.²⁶¹

V sezoně 1931/1932 hraje opět Amatérské mistrovství ČSAF, ale tentokrát se mu vyhrát nepodaří. První zápas nad SK České Budějovice vyhraje 3:2 a 5:1, ale další zápas s SK Sparta Košíře skončí 4:4 a 1:3 a tak ze soutěže vypadává.²⁶²

Na jaře roku 1932 sehraje DFC s Viktorií Žižkov přátelské utkání a vyhrává rozdílem třídy 8:1. Poté přijede do Prahy tým ČSŠK Bratislava a prohrává s DFC Prag jen rozdílem jedné branky 2:3, což Pražané umějí ocenit a slovenský tým pochválí za pěkný výkon.²⁶³ (viz příloha č. 15)

V tom samém roce se sehraje turnaj čtyř týmů na Dannerově stadionu v Praze, kde v prvním zápase DFC remizuje s Bohemians Praha 3:3 a po vylosování postupuje do finále, kde vyhrává nad Viktorií Žižkov 3:0 a stává se vítězem turnaje.²⁶⁴ Poté se ještě odehraje přátelské utkání se Slavií, které končí prohrou DFC 1:4.²⁶⁵ (viz příloha č. 16)

V roce 1933 se hraje Amatérské mistrovství ČSAF naposledy. Jako první čeká DFC Prag tým z Podkarpatské Rusi SK Rusj Užhorod, který poprvé použil na své cestě letadlo jako dopravní prostředek. DFC ho poráží 3:1 a 4:1. V semifinále na něj čeká tým z Moravy SK Baťa Zlín, jenž poráží 2:0 a 2:1 a dostává se do finále, kde ho netrpělivě očekává zástupce ze Středočeské župy tým AFK Kolín a po výhře 1:0 a remíze 2:2 se

²⁵⁵ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 77

²⁵⁶ Star, č. 5, 1930

²⁵⁷ Tamtéž, č. 34, 1930

²⁵⁸ Tamtéž, č. 10, 1930

²⁵⁹ Tamtéž, č. 17, 1930

²⁶⁰ Tamtéž, č. 6, 1930

²⁶¹ Tamtéž, č. 21, 1930

²⁶² HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 80

²⁶³ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl*. 1976, s. 221

²⁶⁴ Star, č. 21, 1932

²⁶⁵ Tamtéž, č. 7, 1932

DFC Prag stává posledním amatérským mistrem země. Ale všechny peníze z této soutěže byly DFC zabaveny, protože dlužil daně za rok 1922 a 1923.²⁶⁶

V sezóně 1934/1935 hrál DFC nejvyšší celostátní soutěž Státní ligu, kde skončil na 7. místě s 20 body (8 vítězství, 4 remízy, 10 proher) a se skórem 40:47.

Zde máme dochované výsledky DFC Prag s jednotlivými soupeři: SK Slavia Praha 2:4 a 1:1, AC Sparta Praha 3:7 a 1:5, SK Židenice 3:4 a 3:2, SK Viktoria Plzeň 0:2 a 2:1, SK Kladno 7:2 a 2:4, SK Prostějov 1:1 a 0:1, Teplitzer FK 2:1 a 2:0, SK Plzeň 0:4 a 3:2, AFK Kolín 2:0 a 2:3, AFK Bohemians 1:1 a 0:0 a SK Čechie Karlín 2:0 a 1:2.²⁶⁷

V tom samém roce uspořádal DFC Prag na svém hřišti velikonoční turnaj, kterého se zúčastnili Bohemians Praha, Viktorie Žižkov a z Polska dorazil Ruch. První den porazila Viktoria Žižkov 5:4 polský Ruch a DFC Prag zvítězil nad Bohemians 4:0. Druhý den Viktoria Žižkov porazila Bohemians 3:0 a DFC remizoval s Ruchem 2:2.²⁶⁸

Na konci tohoto roku se uspořádal ještě jeden turnaj za účasti Slavie Praha, Viktorie Žižkov, DFC Prag a DSV Saaz. Tento turnaj se nevyvedl pražským Němcům, kteří vše prohráli jak s Viktorií Žižkov 2:3 tak s DSV Saaz 2:3 a skončili na posledním čtvrtém místě.²⁶⁹

Začátkem nového roku 1935 se uskutečnil turnaj o Letenský pohár, kterého se společně s DFC Prag zúčastnili Sparta, Slavia a Kladno. Pražským Němcům se opět příliš nevedlo, se Spartou prohráli 1:6, se Slavií 3:4 a i s Kladnem 2:4 a tak nemohli skončit jinak než na posledním čtvrtém místě.²⁷⁰

V sezóně 1935/1936 šel DFC Prag dolů a skončil v celostátní lize až na 11. místě s 20 body (7 vítězství, 6 remíz, 13 proher) a se skórem 30:57 a musel z této soutěže sestoupit.

Výsledková listina DFC Prag s jednotlivými týmy: AC Sparta Praha 0:5 a 0:3, SK Slavia Praha 1:5 a 0:3, SK Prostějov 0:0 a 2:3, SK Židenice 0:3 a 1:2, SK Plzeň 0:3 a 3:3, SK Náchod 0:4 a 3:2, ČSŠK Bratislava 4:1 a 1:3, SK Viktoria Plzeň 1:2 a 1:1, SK Kladno 2:2 a 1:4, SK Moravská Slavia Brno 1:0 a 1:0, Teplitzer FK 0:3 a 0:0, AFK Kolín 2:2 a 2:1 a DSV Žatec 2:1 a 2:1.²⁷¹

V sezóně 1937/1938 nehrál nejvyšší soutěž žádný německý tým, ale do kvalifikačního turnaje o tuto soutěž postoupil DFC Prag, ale skončil bohužel na

²⁶⁶ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl*. 1976, s. 231

²⁶⁷ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 87

²⁶⁸ Star, č. 14, 1934

²⁶⁹ Tamtéž, č. 50, 1934

²⁷⁰ Tamtéž, č. 7, 1935

²⁷¹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 90

posledním 5. místě se 3 body a se skórem 13:16. Jeho soupeři byla SK Slezská Ostrava, kde skončily zápasy 0:0 a 1:1, dále SK Pardubice s výsledky 1:2 a 3:3, SK Čechie Karlín po prohrách 1:2 a 2:5 a FTC Fil'akovo, kde dokázal DFC aspoň jednou vyhrát 5:0 a druhý zápas prohrál 0:3.²⁷²

Ale již se blížil rok 1939 a s ním začátek druhé světové války a to pro tento tým znamenalo konec. Tento tým se totiž skládal převážně z německých Židů a ti museli za války z tohoto celku odejít a zůstali zde jen „árijsí Němci“, kteří se marně snažili klub zachránit. DFC nebyl přijat ani do soutěží Středočeské župy fotbalové a tak byl osud klubu a hráčů zpečetěn. Několik hráčů vstoupilo pak z DFC Prag, DSB Prag a Sturm Prag do nově vznikajícího klubu NSTG Prag.²⁷³

3.5.2 Teplitzer FK 1903 Teplitz

Po skončení první světové války klub znovu obnovil svou organizaci a činnost pod vedením předsedy Stránského. V roce 1919 se tým mohl pochlubit již odehranými 46 zápasy. I sestava zaznamenala po válce podstatnou změnu. V týmu se objevili tito hráči: Guba, Golze, Riedl, Fischer, Meissner, Kostial, Polster, Prokop, Schröder, Haberstroh, Koželuh, Gleissner, Jordan, Tampe, Ullrich, Beer, Stejskal, Stránský, Eichler, Mahrer, Stiegler, Liebscher, Chrenk, Ehnert, Mohr, Steflik, Kirpal, Nosovsky, Herzog a Hahn.

A znovu se začly hrát mezinárodní zápasy, jako jeden z prvních dorazil do Teplíc drážďanský Guts-Muts, který kde zakusil porážku 5:1. V Německu se sehrály zápasy v Kielu, kde Teplitzer FK vyhrál suveréně 10:1 a v Hamburku zvítězil 3:1.²⁷⁴

Tepličtí Němci po válce navázali s českými kluby dobré vztahy, ale při jednom přátelském utkání se Spartou opouští jeden ze soupeřů hřiště během hrací doby. A takto komentují utkání Sportovní listy: *„Zápas byl předčasně skončen a nelze přehlédnouti, že mnoho viny nese soudce Gartenzaum z Karlových Varů, který byl mnohdy nešťastný ve svých rozhodnutích, čímž zvyšoval neklid hráčů do té míry, že kapitán Sparty, když vyloučil již druhého hráče jeho teamu, rozhodl se, že k tomu nepřivolí a dal přednost předčasnému ukončení matche. V 29. minutě dociluje Sparta druhé branky. Po té došlo ke scéně, která se stala příčinou přerušení hry. Teplický Schrötter napadl Peyra, Hoyer teplického útočníka odstrčil, soudce vylučuje Schröttra i Hoyera, kapitán Sparty*

²⁷² Tamtéž, s. 94

²⁷³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 98

²⁷⁴ Tamtéž, s. 254

nesvolí, aby Hoyer odešel, po pěti minutách vyjednávání, když Sparta trvá na svém a přerušuje zápas, který následně končí. Obecenstvo přijalo předčasné ukončení zápasu dosti klidně, ježto případ tento není první.“ Toto utkání se sehrálo 22. května v Teplicích za účasti 6000 diváků a před přerušením zápasu teplickí Němci prohrávali 0:2.²⁷⁵

V dalších zápasech proti českým klubům se již nic tak dramatického neodehraje. Na domácím hřišti remizují se Slavií Praha 1:1,²⁷⁶ ale v odvetném utkání v Praze podléhají 1:3,²⁷⁷ ale na hru Teplických se dá koukat, což potvrzuje účast 16 000 diváků v Praze, kde se sehraje utkání teplických Němců proti Spartě Praha, které skončí prohrou Teplitzer FK 1:3.²⁷⁸

Opět se vrátíme k mezinárodním zápasům, kdy Teplickí na svém hřišti přivítají First Viennu FC, s kterou prohrají první zápas 0:3, ale hned druhý den se sehraje odvetné utkání, které skončí výhrou Teplitzer FK 5:2.²⁷⁹

V dalším roce 1922 se Teplitzer FK jako první tým na českém území vydává na zájezd do Jižní Ameriky. Jak se k tomu vlastně Teplitzer FK dostal? Původně byl na pozvání Argentiny, Brazílie a Uruguaye pozván tým FK Amateure Wien. Jenže ke smůle tohoto skvělého špičkového vídeňského týmu se postavil proti Rakouský fotbalový svaz a vznesl protest, který zdůvodnil tím, že pokud jsou hráči FK Amateure Wien opravdovými amatéry, jak by se mohli z práce uvolnit na čtyři měsíce trvajících zájezdu. Tu samou otázku mohla položit i ČSAF, ale ke štěstí teplických Němců se tak nestalo a díky skvělým organizačním kontaktům s Rakouským fotbalovým svazem jeli do Jižní Ameriky oni. Svou odvahou vyjet tak daleko na sebe klub strhl všeobecnou pozornost. Jako první klub ze „starého“ kontinentu se odvážil na turné do „nového světa“.²⁸⁰

Tehdejší kapitán Teplitzer FK Karel Koželuh, ve své vzpomínkové knize „Jak jsem se měl v Americe“ věnuje plavbě za oceán několik vzpomínek, a to v kapitole Poprvé do Ameriky jako kapitán: „Na první cestě do Ameriky jsem plul na lodi Zeelandia jako kapitán, ne ovšem jako kapitán lodi, ale jako kapitán fotbalového klubu TFK 903, který byl pozván k absolvování zaoceánského turné do Jižní Ameriky.

²⁷⁵ Sportovní listy, 25. 5. 1921

²⁷⁶ Sportovní revue, č. 13, 24. 3. 1921

²⁷⁷ Sportovní listy, 5. 12. 1921

²⁷⁸ Sportovní revue, č. 15, 7. 4. 1921

²⁷⁹ Tamtéž, č. 17, 23. 4. 1921

²⁸⁰ JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I.* 1997, s. 250

Jihoamerického turné se zúčastnili hráči: Gotze, Morvay, Guba, Bobor, Koželuh, Banácz, Schröder, Mahrer, Sohns, Haberströh, Sedláček, Riedl, Schrenk, Höfer, Kunte, Döhring a Polster.

První zápas na jihoamerické půdě jsme sehráli 6. srpna 1922. Jevišťem bylo Sportivo Barras, v hledišti 30.000 diváků. Náš soupeř, městský tým Buenos Aires, nastoupil v sestavě: Magistretti, Bidoglio, Gastoldi, Vigliola, Solari, Calomino, Chiesa, Caslini, Rolfram, River. Proti nim jsme postavili jedenáctku: Guba, Sohns, Morvay, Döhring, Banász, Mahrer, Bobor, Sedláček, Koželuh, Schröder, Polster.

Hra naše i soupeřova byla vysoké technické úrovně, plná dramatických momentů, temperamentní obecenstvo ječelo do ochraptění hlasivek, ale ještě mu zbylo dost dechu, aby nás zahrnulo po skončení hry srdečnými ovacemi. Zasloužili jsme si jich, jednak za pěkný nerozhodný výsledek 1:1 a jednak za výborný výkon.

Druhý zápas hraný o týden později s reprezentačním teamem Argentiny, měl teprve velký sportovní a finanční úspěch. Hráli jsme opět nerozhodně 1:1 před návštěvou 40.000 diváků. Čistý zisk ze zápasu byl 35.000 pesos, v československé měně asi 630.000 Kč. V tomto zápase jsme vstřelili velmi pěknou vedoucí, ale také jedinou branku.

Třetí zápas jsme hráli v Buenos Aires s městským teamem. V tomto zápase se zvláště vyznamenal Sedláček, který vstřelil tři branky.

Také v Uruguayi jsme zahráli velmi dobře, a s výjimkou prohraného zápasu s výborným reprezentačním mužstvem Uruguaye 2:0 a Peñarolem 1:0, neprohráli jsme na turné jediného zápasu. Konec zájezdu však skončil „palácovou revolucí“. Vedoucí výpravy chtěli, aby se mužstvo vrátilo do Prahy, ale hráči žádali „benefiční zápas“, jak tomu bylo v Jižní Americe zvykem. Vedoucí odjeli bez mužstva do Teplic a mužstvo, na něž byla uvalena klatba diskvalifikace, se neslavně vracelo domů v mezípalubí.

Tak skončil můj první zájezd do Jižní Ameriky, kde jsem si kromě footballu zahrál také několikrát tenis.²⁸¹

Nutno dodat, že ještě před cestou do Jižní Ameriky se sehrál zápas proti Guts-Muts Drážďany, který byl ve skvělé formě, ale i tak ho Teplitzer FK porazil 6:1. Pak již nic nebránilo v tom vydat se na turné.

Cestou se tým zastavil v hlavním městě Nizozemska v Amsterdamu a poté pokračoval do Rotterdamu, kde na ně čekal místní tým Feyenoord, nad kterým teplotičtí

²⁸¹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 257

Němci zvítězili 5:2, 5. července vyrazilo teplické mužstvo na zámořském parníku „Zeelandia“ směrem k břehům Jižní Ameriky. 28. června dorazil tým do Montevidea, ale i přes veškerou snahu reportérů a novinářů bylo zapotřebí pokračovat dále a tak již brzy parník dorazil do svého cíle do Buenos Aires.

Třetí zápas opět v Buenos Aires skončil zase remízou tentokrát 3:3, kdy se počet diváků vyšplhal na 35.000. Další zápas se odehrál v Brazílii, kdy soupeřem Teplických byl výběr Santosu, který podlehl Teplickým 4:5. Díky mnoha odehraným zápasům se dostavila únava a zranění, takže k utkání v Riu nedošlo. Dostavily se i finanční potíže a tak bylo 2. října rozhodnuto, že se pojedje domů, německou lodí Cap Polonie. Teplitzer FK dorazil 19. října přes Hamburk, Berlín a Drážďany zpět do Teplic.

Dochází také ke změně v hráčském kádru, k hráčům Höfer, Riedl, Golze, Döhring, Banas, Kunte, Habestroh, Tampe a Eichler se připojují v roce 1923 Reizek, Blaha a další. Tato jedenáctka je na tolik silná, o čemž svědčí výsledky německého vánočního turné, kdy v Kölnu skončí stav nerozhodně 1:1, ve Frankfurtu poráží Eintracht 4:1 a ve Wormsu vyhrávají 5:0.²⁸²

V roce 1925 se hrála „Asociační liga“, kterou hrál i Teplitzer FK a obsadil v ní krásné druhé místo s celkovými 16 body (7 vítězství, 2 remízy, 1 prohra) a se skórem 31:12.²⁸³ A od sezóny 1925/1926 hrál Teplitzer FK společně s DFC Prag a KFK Karlsbad Profesionální ligu DFV – Profiligu DFV.²⁸⁴

Nadále hráli Tepličtí s českými profesionálními týmy přátelská utkání, z nichž za zmínku stojí prohra nad Slavií Praha 0:2. V tomto utkání byla sestava teplických Němců taková to: Ritter – König, Riedl, Bachmann, Schebek, Krčil, Moravec, Haberströh, Zap, Kunte a Tampe.²⁸⁵

V dalších zápasech prohráli nad SK Meteor Praha VIII. 2:4,²⁸⁶ se Spartou podali stejný výsledek, také prohráli 2:4,²⁸⁷ ale nad AFK Pardubice vyhráli 3:1,²⁸⁸ a totéž se jim podařilo nad týmem SK Viktorie Žižkov, který porazili vysoko 9:4.²⁸⁹

V letech 1927/1928 byl Teplitzer FK posledním profesionálním týmem na území Čech. Profesionální německá soutěž Profiliga – DFV byla zrušena a tak Teplickým nezbývalo nic jiného než jen hrát přátelská utkání. To byla pro teplické Němce

²⁸² Tamtéž, s. 255 - 256

²⁸³ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 61

²⁸⁴ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 64

²⁸⁵ Star, č. 6, 1926

²⁸⁶ Tamtéž, č. 2, 1926

²⁸⁷ Tamtéž, č. 42, 1926

²⁸⁸ Tamtéž, č. 26, 1926

²⁸⁹ Tamtéž, č. 43, 1926

obrovská smůla, jelikož tento tým disponoval velmi kvalitními hráči, což alespoň dokazoval v přátelských zápasech proti českým profesionálním týmům.²⁹⁰ Za zmínku stojí cenná vítězství nad Slavií 4:3,²⁹¹ nad Spartou 4:2,²⁹² nebo nad kralujícím mistrem republiky Viktorií Žižkov rozdílným výsledkem třídy 6:1.²⁹³ Následná odvetná utkání na pražských stadionech již tak úspěšná nebyla a Tepličtí zde prohráli nad Spartou 1:3,²⁹⁴ nad Slavií 1:2²⁹⁵ a dokázali uhrát alespoň jednu remízu nad Viktorií Žižkov 3:3.²⁹⁶ (viz příloha č. 17)

V té samé sezóně se Teplitzer FK snažil proboujet v rámci německého fotbalového svazu DFV do II. ročníku Středoevropského poháru. K jeho soupeřům patřily Slavie, Sparta a Kladno. Bohužel díky velké konkurenci českých týmů se mu nepodařilo do této soutěže dostat a musel si na to ještě několik let počkat. Podařilo se mu remizovat pouze se Slavií 4:4.²⁹⁷

Teplitzer FK se samozřejmě angažoval i v zahraničí, kde sehrál v Bulharsku utkání se Sofií a vyhrál 5:2 a poté Levski Sofii porazil 3:1,²⁹⁸ poté zavítal do Belgie, kde porazil FV Antverpy 6:1 a klub Berschoott 3:1.²⁹⁹ Další cesta vedla do Vídně, kde vyhrál nad místní Austrií 5:3³⁰⁰ a na domácí půdě ji porazil ještě výrazněji 5:0.³⁰¹ V dalších zápasech odehraných v Teplicích, vyhrál nad Hertou Berlín 4:2³⁰² a nad vídeňskou Admirou 3:1.³⁰³

K dalším zápasům došlo mezi německými celky na českém území, kdy Tepličtí prohráli nad DFC Prag 2:4³⁰⁴ a v odvetném utkání dokonce 0:5³⁰⁵ a hlavně velmi překvapivou prohru od budějovických DFC Budweis 4:5.³⁰⁶

Rok 1929 byl pro Teplitzer FK velmi důležitý, protože byl tým zařazen do kvalifikace o postup do I. Asociační ligy, což se mu také podařilo, když se mu ve čtyřech utkáních podařilo třikrát vyhrát a jednou remízoval. Porazil i dva české kluby

²⁹⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 256

²⁹¹ Star, č. 69, 1927

²⁹² Tamtéž, č. 16, 1928

²⁹³ Tamtéž, č. 44, 1928

²⁹⁴ Tamtéž, č. 7, 1928

²⁹⁵ Tamtéž, č. 8, 1928

²⁹⁶ Tamtéž, č. 6, 1928

²⁹⁷ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl*. 1976, s. 195

²⁹⁸ Star, č. 38, 1928

²⁹⁹ Tamtéž, č. 14, 1929

³⁰⁰ Tamtéž, č. 16, 1929

³⁰¹ Tamtéž, č. 38, 1929

³⁰² Tamtéž, č. 17, 1929

³⁰³ Tamtéž, č. 24, 1929

³⁰⁴ Tamtéž, č. 54, 1927

³⁰⁵ Tamtéž, č. 62, 1927

³⁰⁶ Tamtéž, č. 22, 1929

SK Libeň a SK Meteor Praha VIII a tím pádem se dostal do nadcházejícího ročníku I. Asociační ligy. Tento turnaj Tepličtí zcela suverénně vyhráli.³⁰⁷

V tom samém roce sehrají Tepličtí v Praze na zimním turnaji zápas se Spartou, kterou porázejí 3:2 i při tak nízké teplotě, která se na teploměru vyšplhá až k minus třiceti stupňům. Ale záhy prohrají se Slavií za hustého sněžení vysoko 0:8.³⁰⁸

V sezóně 1929/1930 hraje Teplitzer FK poprvé I. Asociační ligu a umístí se na pěkném 5. místě, se získanými 14 body, kterých dosáhl ve 14 zápasech (7 vítězství a 7 proher) a se skórem 36:37.

Zde máme následující výsledky: Teplitzer FK – SK Slavia Praha 1:2 a 1:4, AC Sparta Praha 2:5 a 3:2, SK Viktoria Žižkov 3:5 a 2:0, AFK Bohemians Praha 1:6 a 7:3, SK Kladno 1:3 a 3:0, ČAFC Vinohrady 4:2 a 3:1 a SK Čechie Karlín 2:0 a 3:4.³⁰⁹

Samozřejmě, že sehráli Tepličtí i přátelská mezinárodní utkání, v nichž zvítězili nad Guts-Muts 4:2 a nerozhodně hráli s MTE Budapešť 5:5.³¹⁰ Odehrál se také turnaj o pohár Paramout-Filmu ve Vídni, kde se jim ale nedařilo a skončili na posledním čtvrtém místě, když prohráli s Austrií 3:5 a s WAC Vídeň 2:3.³¹¹ Další turnaj, kterého se tepličtí Němci zúčastnili se odehrál v belgických Antverpách, vyhráli nad Berschoott 2:1 a ve finále se utkali s pražskou Slavií, se kterou skončil stav nerozhodně 1:1.³¹²

V další sezóně 1930/1931 hrál Teplitzer FK opět I. Asociační ligu, ale nedařilo se mu jako v minulé sezóně a obsadil až 7 příčku s 8 body (3 vítězství, 2 remízy, 9 porážek) a se skórem 36:53.

Zde jsou následující výsledky Teplitzer FK s jednotlivými soupeři: SK Slavia Praha 1:4 a 2:6, AC Sparta Praha 0:9 a 2:6, AFK Bohemians Praha 3:3 a 2:3, SK Viktoria Žižkov 1:5 a 2:3, SK Kladno 2:2 a 2:5, SK Náchod 1:2 a 4:1 a SK Meteor VIII Praha 6:3 a 8:1.³¹³

V této sezóně došlo k mezinárodním zápasům proti Zwickau CS, kdy je Tepličtí přímo „rozbíjeli“ 10:0³¹⁴ a v odvetném utkání opět vyhráli tentokrát 7:2,³¹⁵ s SV

³⁰⁷ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl.* 1976, s. 203

³⁰⁸ Tamtéž, s. 200

³⁰⁹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu.* 1997, s. 72

³¹⁰ Sport, č. 19, 25. 5. 1929

³¹¹ Tamtéž, č. 14, 20. 4. 1929

³¹² MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl.* 1976, s. 212

³¹³ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu.* 1997, s. 75

³¹⁴ Star, č. 8, 1930

³¹⁵ Tamtéž, č. 5, 1930

Frankfurt remízovali 3:3³¹⁶ a v Budapešti skončil s domácí Ujpestí stav nerozhodně 1:1.³¹⁷

V sezóně 1931/1932 musel Teplitzer FK bojovat o udržení v I. Asociační lize a to v baráži s třetím týmem ve druhé lize SK Rakovníkem, který porazil 2:0 a 6:2 a tím pádem se v nejvyšší soutěži udržel a skončil na 6. místě s 16 body (5 vítězství, 5 remíz, 6 proher) a se skórem 34:40.

Zde jsou opět výsledky zápasů s jednotlivými soupeři: AC Sparta Praha 2:5 a 1:1, SK Slavia Praha 3:2 a 2:3, AFK Bohemians Praha 4:1 a 1:7, SK Viktoria Plzeň 1:3 a 1:1, SK Viktoria Žižkov 0:2 a 3:2, SK Náchod 1:3 a 3:0, SK Kladno 3:3 a 5:3 a SK Čechie Karlín 3:3 a 1:1.³¹⁸

V roce 1932 teplotičtí Němci prohráli nad Bohemians 4:0³¹⁹ (viz příloha č. 18)

V další sezóně 1932/1933 se Teplitzer FK umístil v I. Asociační lize na 8 příčce se 17 body (7 vítězství, 3 remízy, 8 proher) a se skórem 39:38.

Výsledky utkání s jednotlivými soupeři: SK Slavia Praha 1:1 a 1:3, AC Sparta Praha 2:4 a 0:2, SK Viktoria Plzeň 3:1 a 1:2, SK Viktoria Žižkov 1:2 a 3:2, SK Kladno 1:4 a 2:1, AFK Bohemians Praha 3:5 a 3:1, SK Náchod 1:3 a 3:3, SK Libeň 3:1 a 2:2 a SK Plzeň 5:1 a 4:0.³²⁰

Začátkem roku 1933 hrají Teplitzer FK zimní turnaj v Praze, kde podlehnou AC Spartě vysoko 4:10³²¹ a nedlouho poté vyhrávají nad svými pražskými rivaly DFC Prag rozdílem 8:1.³²²

V další sezóně 1933/1934 skončí Teplotičtí na krásném 4. místě se získanými 18 body (a s vyrovnanými 6 vítězstvími, 6 remízami, 6 prohrami) a se skórem 33:27.

Výsledky odehraných utkání s jednotlivými soupeři: SK Slavia Praha 0:0 a 1:5, AC Sparta Praha 0:0 a 1:1, SK Kladno 5:1 a 0:0, AFK Bohemians Praha 2:3 a 3:3, SK Viktoria Plzeň 0:2 a 3:1, SK Čechie Karlín 5:0 a 4:0, SK Židenice 3:0 a 2:3, SK Viktoria Žižkov 2:0 a 2:3 a SK Náchod 0:0 a 4:1.³²³

Na konci roku 1933 sehrají teplotičtí Němci na domácím hřišti přátelské utkání s mistrem ligy Slavií Praha a poráží ji těsným výsledkem 2:1. Komentář k tomuto zápasu nám poskytl Star: „V mnoha případech měla již i nejlepší ligová mužstva

³¹⁶ Tamtéž, č. 21, 1930

³¹⁷ Tamtéž, č. 25, 1930

³¹⁸ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 78

³¹⁹ Star, č. 4, 1932

³²⁰ Tamtéž, s. 81

³²¹ Star, č. 6, 1933

³²² Tamtéž, č. 9, 1933

³²³ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 85

*příležitost poznati, jak se těžce bojuje proti Teplitzeru na jejich vlastní půdě. To zakusil na své kůži i mistr ligy SK Slavia, která po nerozhodném výsledku v lize neměla ani v nedělním přátelském zápase více štěstí a odešla ze hřiště poražena. Tepličtí udávali tempo hned od začátku a již v 5. minutě získali vedení brankou Haberströha. Vedení zvýšil v 36. minutě Koder z penalty. Ve druhé půli se hosté sice schopili, podařilo se jim však již upravit skóre na 2:1 ránou Puče. Zásahu na vítězství má především útok domácích, jehož předností byla průbojnost a dokonalá souhra. Rovněž záloha a obrana byla na výš“.*³²⁴

Největšího a zaslouženého úspěchu se dočkají v roce 1934, (viz příloha č. 19) kdy se konečně proboují do Středoevropského poháru – Mitrocapu. Hrál se již VIII. ročník tohoto poháru a prvním soupeřem byl pro Teplitzer FK slavný italský klub Juventus Turín. První zápas se hrál na italské půdě a utkání komentoval Star takto: „*Tepličtí podstoupili svůj křest ve Středoevropském poháru v Turíně, v boji s mistrem Itálie Juventusem. V důsledku toho, že všechny okolnosti svědčily proti Teplitzeru, zdálo se, že tepličtí odejdou z boje s těžkou porážkou. Leč nestalo se nic takového. Tepličtí byli poraženi rozdílem pouhých dvou branek 2:4, což není jistě nepřekonatelným handicapem pro odvetné utkání na domácí půdě. Tepličtí podali v zápase velmi dobrý výkon a jen silný respekt před soupeřem a přílišná obranná taktika znemožnily ještě lepší výsledek. Odvetné utkání však přesto bude těžkým problémem a jest míti za to, že stěží se teplickým zdaří revanche*“.

³²⁵

Při odvetném utkání v Teplických podal Teplitzer FK skvělý výkon, i když prohrál 0:1 a se Středoevropským pohárem se mohl rozloučit již v prvním kole. Je však nutno dodat, že tento tým zanechal v Evropě při svém premiérovém utkání velice dobrý dojem.

³²⁶

V sezóně 1934/1935 se hraje na českém území jako nejvyšší soutěž Státní liga a samozřejmě v ní hraje i Teplické mužstvo. V této soutěži skončí až na 8. místě se 17 body (7 vítězství, 3 remízy, 12 proher) a se skóre 35:50.

Výsledky utkání s jednotlivými soupeři: SK Slavia Praha 2:2 a 0:3, AC Sparta Praha 0:2 a 0:5, SK Židenice 0:5 a 3:0, SK Viktoria Plzeň 3:4 a 0:2, SK Kladno 0:3 a 0:4, SK

³²⁴ Star, č. 48, 1933

³²⁵ Tamtéž, č. 25, 1934

³²⁶ MRÁZ, I., PEJCHAR, J., PONDĚLÍK, J., ŽEMLA, F. *Svět devadesáti minut I. díl.* 1976, s. 246

Prostějov 4:1 a 0:4, DFC Prag 1:2 a 0:2, SK Plzeň 4:1 a 1:1, AFK Kolín 2:1 a 1:3, AFK Bohemians Praha 3:2 a 3:0 a SK Čechie Karlín 3:3 a 5:0.³²⁷

Na přelomu roku 1934/1935 sehrají Tepličtí přátelská utkání s německými celky a všechny je dosti vysoko porázejí – DFK Aussig 8:1 a 9:1, DSV Saaz 5:1 a 3:1, KFK Karlsbader 6:0 a DFK Komotau 10:0.³²⁸

Další sezóna 1935/1936 byla pro Teplitzer FK špatná, nepodařilo se mu udržet ve Státní lize, když skončil na 12. místě s 18 body (7 vítězství, 4 remízy, 15 proher) a se skórem 49:65 a tím pádem bylo jasné, že od příští sezóny spadne do Divize německého svazu – DFV.

Výsledky utkání s jednotlivými soupeři: AC Sparta Praha 2:2 a 1:5, SK Slavia Praha 3:3 a 3:4, SK Prostějov 0:3 a 2:4, SK Židenice 0:2 a 2:4, SK Plzeň 1:4 a 3:2, SK Náchod 4:1 a 1:4, ČSŠK Bratislava 2:3 a 3:1, SK Viktoria Plzeň 2:2 a 1:0, SK Kladno 1:3 a 3:5, SK Moravská Slava Plzeň 3:4 a 0:1, DFC Prag 3:0 a 0:0, AFK Kolín 3:1 a 1:4 a DSV Saaz 1:3 a 3:1.³²⁹

V další sezóně 1936/1937 hrají Teplitzer FK Divizi DFV a svádí tuhé boje s německým DFC Prag. Nakonec skončí těsně o bod za ním na 2. místě se ziskem 41 bodů (19 vítězství, 3 remízy, 2 prohry) a skórem 115:27.

Ale již v další sezóně 1937/1938 to vše DFC Prag vrátí a jednoznačně Divizi DFV vyhrají se získanými 44 body (22 vítězství, 0 remíz, 2 prohry) skórem 143:31 a odskokem od druhého DFC o 11 bodů.³³⁰

Tím si zajistí kvalifikační turnaj o postup zpět do nejvyšší Státní ligy, což se jim ale nepodaří. Skončí v kvalifikaci na 5. místě s 6 body (1 vítězství, 4 remízy, 5 proher) a se skórem 20:28.³³¹

S příchodem roku 1939 byl Teplitzer FK jako všechny ostatní kluby včleněn pod hlavičku NSTG. S příchodem války se klub dostal do pozadí a i přes veškerou snahu všech musel být tento klub v sezóně 1943/1944 rozpuštěn.³³²

³²⁷ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 87

³²⁸ Star, č. 2, 1935

³²⁹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 90

³³⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 83 - 84

³³¹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 97

³³² KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 257

3.5.3 Karlsbader Fussball Klub – KFK Karlsbad

Po skončení první světové války o sobě dávají znát i karlovarští Němci, kteří oblékají modrozelené dresy. Tento klub se osamostatnil od ISC Karlsbad a roku 1912 založil fotbalový klub KFK Karlsbad. Po válce za tento klub hráli např. Fischer, Pojar, Schubert, Neczas, Maly, Hosstetter, Berger, Honer, Busch, Křenek, Schima, Krupka, Nossal, bratři Lenkové, Wagner a další.³³³

V roce 1921 dosahovali karlovarští Němci vysoké fotbalové úrovně, a tak sehrají přátelská utkání se Slavií, kde prohrají 0:5³³⁴ a poté uhrají velmi skvělý výsledek 2:2 se Spartou před 10 000 diváky.³³⁵

V roce 1924 sehrají Karlsbader FK meziklubové utkání se Slavií a prohrají 1:3.³³⁶ Zavítají také do Paříže, kde prohrají s Olympique 2:4. Takto komentoval zápas časopis Sport: „*Karlovarští dlouho proti Olympique nevydrželi a zájem obecnosti se přenesl úplně na domácí mužstvo. Po prvním goale Karlovarských padly dva goaly domácích a Karlovarští vyrovnali teprve problematickou penalty. Útok byl tělesně příliš slabý, než aby mohl proniknout dobrou obranou. Nebyl nebezpečný ani Olympique, jehož rychlí útočníci si s dvěma vítěznými goaly nemuseli dávat ani moc práce*“.³³⁷

V roce 1925 již hráli Karlovarští II. Asociační ligu a skončili v ní na krásném 3. místě s 9 body (3 vítězstvími, 3 remízami, 4 prohrami) a se skóre 14:20.³³⁸

V letech 1926/1927 se jim moc nedařilo, i když sehráli zápasy s velmi kvalitními celky, tak odešli poraženi, s DFC Prag 1:6³³⁹ a s Teplitzer FK dokonce 0:8.³⁴⁰ I pražskému Rapidu se podařilo Karlovarské zdolat 5:1,³⁴¹ dále s SK Mostem prohráli 0:3,³⁴² alespoň se jim podařilo zdolat Český lev 2:1, i když po bezdůrazné hře,³⁴³ remizovali s Viktorií Plzeň 3:3,³⁴⁴ ale nedlouho poté je Viktorka přehrála 9:1.³⁴⁵

³³³ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 193

³³⁴ Sportovní revue, č. 18, 28. 4. 1921

³³⁵ Tamtéž, č. 16, 14. 4. 1921

³³⁶ Sport, č. 4, 1924

³³⁷ Tamtéž, č. 18, 30. 4. 1924

³³⁸ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 61

³³⁹ Star, č. 26, 1926

³⁴⁰ Tamtéž, č. 57, 1927

³⁴¹ Tamtéž, č. 55, 1927

³⁴² Tamtéž, č. 62, 1927

³⁴³ Tamtéž, č. 59, 1927

³⁴⁴ Tamtéž, č. 75, 1927

³⁴⁵ Tamtéž, č. 78, 1927

V sezóně 1929/1930 hráli karlovarští Němci Amatérské mistrovství ČSAF, kdy se jim v prvním kole podařilo dostat přes SK Hradec Králové po výsledcích 2:4 a 4:1. Ve druhém kole, ale narazili na AFK Kolín a po remíze 2:2 a prohře 2:6 ze soutěže vypadli.³⁴⁶

Na přelomu dvacátých a třicátých let sehrají Karlovarští i mezinárodní zápasy. (viz příloha č. 20) V Německu poráží Stuttgart Kickers 3:0,³⁴⁷ Wacker Hall 6:4³⁴⁸ a ve Vídni vítězí nad Criketou 3:0.³⁴⁹ V Drážďanech remizují s Guts-Muts 2:2³⁵⁰ a s FC Apolda 1:1.³⁵¹ Dále prohrají v Německu s Limbachem 2:3, FC Jahngesburg 1:2³⁵² a s MS Duisburg 1:4.³⁵³ Z českých týmů vítězí nad AFK Pardubice 4:2,³⁵⁴ nad Bohemians 4:1³⁵⁵ nad Slavií Karlovy Vary těsně 2:1³⁵⁶ a remizují s SK Libní 2:2.³⁵⁷

V roce 1932 hrají Karlovarští amatérské mistrovství ČSAF. V prvním kole proti týmu Baťa Zlín, kdy první dva zápasy skončí vítězstvím domácího mužstva 3:2³⁵⁸ a o postupujícím musí rozhodnout až třetí zápas, který karlovarští Němci vyhrají těsně 2:1 a postupují dál. Takto komentuje utkání časopis Star: „*Také tento zápas skončil těsně. Karlsbader zvítězil těsně 2:1, ačkoliv průběh hry by odpovídal většímu rozdílu branek. Porážku Bati nikdo neočekával. Papirová forma mluvila pro zlínské, kterým byly dávány velké chance na neutrálním hřišti. Baťa hrál od počátku nervosně a neurovnaně, čímž usnadnil úlohu svému zkušenějšímu a proto též klidnějšímu soupeři. Karlsbader opíral se o výborný výkon středního záložníka Kubesche, který přehledem a taktickým krytím protivníků podlamoval již v zárodcích všechny akce zlínských. Ani ostatním hráčům v zadních řadách však nebylo lze něco vytýkati. V útoku na sebe upozornilo levé křídlo Zeis. Slabinu měli karlovarští v brankáři. Ten měl ale tak málo práce, že ji snadno zdolal*“.³⁵⁹

V dalším kole narazili Karlovarští na AFK Kolín, se kterým prohráli nejdříve 2:5 a poté v odvetě 1:2 a ze soutěže vypadli. Takto komentuje první zápas časopis Star:

³⁴⁶ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 73

³⁴⁷ Star, č. 17, 1930

³⁴⁸ Tamtéž, č. 1, 1930

³⁴⁹ Sport, č. 18, 18. 5. 1929

³⁵⁰ Star, č. 51, 1929

³⁵¹ Tamtéž, č. 6, 1930

³⁵² Tamtéž, č. 8, 1930

³⁵³ Tamtéž, č. 17, 1930

³⁵⁴ Tamtéž, č. 19, 1931

³⁵⁵ Tamtéž, č. 34, 1930

³⁵⁶ Tamtéž, č. 46, 1932

³⁵⁷ Tamtéž, č. 37, 1930

³⁵⁸ Tamtéž, č. 41, 1932

³⁵⁹ Tamtéž, č. 42, 1932

*„Karlsbader podlehl nezaslouženě velkým rozdílem branek. Jako celek působil team karlovarských dobrým dojmem. Hrál v poli účelnou kombinační hru, ale nedovedl zakončiti dobře zakládané akce úspěšnou ranou na branku. Velkým nedostatkem útočníků je start na míč. Rychlá obrana Kolína věděla si vždycky rady proti pomalým forwardům. Největší slabinou je brankář. Jeho nejistota ostře kontrastovala se spolehlivým výkonem zadáků Karlsbader“.*³⁶⁰

V sezóně 1932/1933 Karlsbader FK vítězí v Mistrovství DFV – západní župa, kdy o skóre poráží Sportbrüder Eger (Cheb). Skončí na prvním místě s 22 body (11 vítězství, 0 remíz, 1 prohra) a se skóre 72:19.³⁶¹

V sezóně 1934/1935 sehrají přátelská utkání s vídeňskou First Viennou, kdy remizují 3:3³⁶² a prohrají s pražskou Spartou 1:4.³⁶³ (viz příloha č. 21)

V letech 1935 až 1938 se Karlovarských Němcům příliš nedaří a v německé divizi DFV, se stále více posouvají směrem dolů. Za zmínku stojí prohra KFK Karlsbad nad Teplitzer FK 0:6,³⁶⁴ nebo stejná porážka od DSV Saaz,³⁶⁵ další prohry od SV Bodenbach a DSV Trautenau tentokrátě mírněji 2:3.³⁶⁶

Tento klub zanikl s příchodem druhé světové války, kdy byl včleněn do NSTG Karlsbad. Tento klub vznikl sloučením dalších místních německých klubů, jako byly např. SF Rapid Karlsbad, DFK Karlsbad, DFK Sparta Karlsbad, DSV Sparta Karlsbad a další.³⁶⁷

3.5.4 Deutscher Fussball Club – DFC (DSK) Budweis

Po skončení první světové války roku 1919, obnovil svoji činnost DSK Budweis. Jedno z prvních utkání sehrál na Střeleckém ostrově s DSV Böhmische Krummau a zvítězil vysokým výsledkem 8:2.³⁶⁸

V této poválečné sezóně nastupoval většinou v sestavě: Teitler, Kara, Hoffmann, Melzer, Moss, Menzel, Schaffelhofer, Hammerschlag, Czech, Saphir a Kirschner.

³⁶⁰ Tamtéž, č. 43, 1932

³⁶¹ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 83

³⁶² Star, č. 19, 1933

³⁶³ Tamtéž, č. 51, 1934

³⁶⁴ Tamtéž, č. 2, 1935

³⁶⁵ Tamtéž, č. 44, 1937

³⁶⁶ Tamtéž, č. 49, 1937

³⁶⁷ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 194

³⁶⁸ Budweiser Zeitung, 1. 10. 1919

V roce 1920 sehráli budějovičtí Němci mnohem více přátelských utkání. Nejvíce hráli s SK Č. Budějovice, s nímž hráli vyrovnaná utkání a z německých celků to byl DSV Krummau. Dalšími týmy byly ze sousedního Rakouska např. DSV Gmünd, Sparta Linz, Wiener Sport Klub a AC Herta Wien.³⁶⁹

V roce 1921 sehrál DSK Budweis utkání proti Slavoji České Budějovice, které vyhrál 2:1³⁷⁰ a poté prohrál s SK Pískem 0:3.³⁷¹

V roce 1922 DSK Budweis zvítězil nad S. K. Hluboká vysoko 8:0,³⁷² nedlouho poté je na jejich půdě rozstřílel znova 7:4.³⁷³ Remizoval s Vojenským SK České Budějovice 1:1, kdy si DSK dal vlastní branku.³⁷⁴ Poté podlehl SK Slavoji Č. B. 2:5,³⁷⁵ DFC Prag 0:2,³⁷⁶ SK Písku 2:3³⁷⁷ a S. K. Českým Budějovicům 0:2.³⁷⁸ Také sehrál utkání v zahraničí, s vídeňským týmem S. K. Slovan Vídeň, ve kterém první utkání prohrál 0:1 a druhé remizoval 2:2,³⁷⁹ dále zvítězil nad Spartou Linz 4:3. V Linzi s D. S. K. Wels prohrál 2:6³⁸⁰ a s S. K. Vitoraz 0:1.³⁸¹

V roce 1924 byl DSK Budweis z důvodů slabé činnosti zrušen a místo něj byl založen nový klub Deutscher Fussball Club Budweis – DFC.³⁸² Novými zakládajícími činovníky byli Hugo Pötl, Leo Kende, Richard Weiner a Alexander Lichtnecker. A již od roku 1925 se začal zúčastňovat amatérského župního mistrovství DFV I. třídy.³⁸³ Zvítězil nad Slovanem Č. B. 1:0,³⁸⁴ Meteorem 4:2, Amateure Jihlava 5:1.³⁸⁵ Remizoval s Malostranským S. K. 2:2 a prohrál s S. K. Strakonice 1:2. Také hostil rakouské mužstvo Vorwärts Steyer, kde jednoduše zvítězil 6:0.³⁸⁶

³⁶⁹ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce*. 1992, s. 181

³⁷⁰ Sportovní revue, č. 12, 17. 3. 1921

³⁷¹ Tamtéž, č. 13, 24. 3. 1921

³⁷² Jihočeský sportovní týdeník, 11. 4. 1922

³⁷³ Tamtéž, 23. 5. 1922

³⁷⁴ Tamtéž, 7. 3. 1922

³⁷⁵ Tamtéž, 21. 3. 1922

³⁷⁶ Tamtéž, 4. 4. 1922

³⁷⁷ Tamtéž, 9. 5. 1922

³⁷⁸ Tamtéž, 18. 5. 1922

³⁷⁹ Tamtéž, 3. 5. 1922

³⁸⁰ Tamtéž, 1. 8. 1922

³⁸¹ Tamtéž, 26. 9. 1922

³⁸² ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce*. 1992, s. 182

³⁸³ Budweiser Zeitung, 7. 10. 1925

³⁸⁴ Sport, č. 9, 4. 3. 1925

³⁸⁵ Tamtéž, č. 11, 18. 3. 1925

³⁸⁶ Tamtéž, č. 16, 22. 4. 1925

Na jaře roku 1926 sehrál DFC Budweis zajímavé utkání s vídeňskou First Wiennou, která byla zástupcem první vídeňské ligy, a prohrál 1:2,³⁸⁷ poté dokázal porazit svého městského rivala SK České Budějovice 3:0.³⁸⁸ Na podzim se opět odehrálo derby mezi budějovickými kluby a DFC dokázal opět zvítězit v poměru 5:2,³⁸⁹ dále zvítězil nad účastníkem I. Středočeské ligy SK Meteor Praha 6:2.³⁹⁰ DFC se velice dařilo a podařilo se mu na podzim obsadit výtečné 1. místo, kdy porazil i skvělý DFC Prag 3:1.³⁹¹

Rok 1927 byl pro DFC Budweis jeden z nejúspěšnějších v historii. Podařilo se mu postoupit do amatérského mistrovství ČSAF. Bylo celkem 8 účastníků a v 1. kole narazil DFC na SK Viktorii Plzeň, kde zápas skončil remízou 2:2, ale losem se mu podařilo postoupit dále. V dalším kole narazil na DSV Brno, které porazil vysoko 6:1 a radoval se z postupu do finále. V něm na něj čekala ČSŠK Bratislava, která zvítězila 4:2.³⁹²

I v následujících zápasech tohoto roku hrají budějovičtí Němci dobře, o čem svědčí vítězství nad Meteorem Č. B. 5:0,³⁹³ dále zvítězili nad profesionálním pražským celkem Čechie Praha 3:0,³⁹⁴ Viktorii České Budějovice zdolají 6:0,³⁹⁵ D. Sportbrüder 6:1,³⁹⁶ Viktorii Plzeň 4:1,³⁹⁷ (viz příloha č. 22) Spartu Plzeň 5:2,³⁹⁸ nad Českým lvem Plzní vyhráli 4:2³⁹⁹ a SK Písek zdolali vysoko 9:1.⁴⁰⁰ Z mezinárodních zápasů rozstříleli Gmünd 9:3.⁴⁰¹ Také sehráli finále o postup do amatérského mistrovství ČSAF, o kterém jsem se již zmiňovala a zde zvítězili nad DSV Brno 1:0 (viz příloha č. 23) a takto komentuje zápas časopis Sport: *“Kdyby byli brněnští Němci hráli aspoň pět minut tak, jako jsme zvyklí vídati je jindy, rozhodně by je neminulo vítězství a s ním i amatérské mistrovství německého fotbalového svazu.*

Hosté z Českých Budějovic nebyli o mnoho lepší, ale přes to dával tušit výkon některých jejich hráčů – křídelní záložníci, levá strana útoku a obranné trio -, že ve

³⁸⁷ Tamtéž, č. 14, 1926

³⁸⁸ Star, č. 32, 1926

³⁸⁹ Tamtéž, č. 39, 1926

³⁹⁰ Tamtéž, č. 26, 1926

³⁹¹ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce.* 1992, s. 182

³⁹² HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu.* 1997, s. 67

³⁹³ Sport, č. 8, 22. 2. 1927

³⁹⁴ Tamtéž, č. 15, 12. 4. 1927

³⁹⁵ Tamtéž, č. 36, 6. 9. 1927

³⁹⁶ Star, č. 54, 1927

³⁹⁷ Tamtéž, č. 64, 1927

³⁹⁸ Tamtéž, č. 79, 1927

³⁹⁹ Tamtéž, č. 84, 1927

⁴⁰⁰ Tamtéž, č. 85, 1927

⁴⁰¹ Tamtéž, č. 88, 1927

*svém kompletním sestavení jsou dosti silným a rutinovaným mužstvem. Mnoho toho ovšem také nedokázali, jsouce ve druhém poločase těžce handicapováni zraněním svého brankáře. V první půli se útoky obou soupeřů tříštily o obrany, takže oba brankáři neměli mnoho vážné práce. Po přestávce nenastoupil brankář D. F. C., zraněný při srážce s Mannem, ale Budějovičtí měli přes to převahu a zahodili několik slibných chancí. Konečně v 85. minutě se podařilo jejich střednímu útočníku Pobelovi vstřeliti skákavým „bodlem“ jediný goal matche. Obecenstva nebylo mnoho, ale ten, kdo tohle neviděl, nemá čeho litovat”.*⁴⁰² (viz příloha č. 24)

V sezóně 1927/1928 se jim opět podařilo postoupit do amatérského mistrovství ČSAF, ale již v 1. kole vypadli, když prohráli s SK Náchod 0:1.⁴⁰³

V tom samém roce sehrál DFC zajímavá utkání, v nichž porazil vítěze II. Středočeské ligy SK Libeň 7:3,⁴⁰⁴ Moravskou Slavii Brno 2:1⁴⁰⁵ a plzeňský Český Lev 6:0.⁴⁰⁶ Dále prohrál s Nuselským SK 1:4,⁴⁰⁷ nebo s Cricketou Vídeň, která byla v první lize, prohrál o gól 1:2.⁴⁰⁸ V mezinárodních zápasech zvítězil nad FK Linzer 6:2⁴⁰⁹ a nad vídeňskou Hertou 4:1.⁴¹⁰ Za zmínku stojí zajímavé přátelské utkání, které se konalo díky olympijským hrám v Amsterdamu, kdy se tým z Turecka při své cestě zastavil v Českých Budějovicích a porazil DFC 3:2.⁴¹¹

Stojí za to zmínit nejúspěšnější hráče této doby, kterými jsou: Hofhansel, Wehrberger, Kahrer, Kramer, Dworschak, Weigand, Pohl, Greiml, Schulze, Prager, Raubnitz, Strnad, Neururer a Potel.

V roce 1929 se DFC do amatérského mistrovství ČSAF nedostalo, ale útěchou mu byl postup až do semifinále II. ročníku Poháru svobody, který byl na velmi dobré úrovni. Tam sice po výsledcích 3:2 a 4:4 nad SK Prostějovem, měli budějovičtí postoupit, ale po protestu prostějovských proti špatné delegaci rozhodčího v budějovickém zápase postoupil SK Prostějov. Velmi dobrou úroveň potvrdil DFC vítězstvím nad účastníkem I. profesionální asociační ligy Teplitzer FK 3:0 a nad

⁴⁰² Sport, č. 33, 16. 8. 1927

⁴⁰³ HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. 1997, s. 69

⁴⁰⁴ Star, č. 24, 1928

⁴⁰⁵ Tamtéž, č. 9, 1928

⁴⁰⁶ Tamtéž, č. 8, 1928

⁴⁰⁷ Tamtéž, č. 21, 1928

⁴⁰⁸ Tamtéž, č. 48, 1928

⁴⁰⁹ Tamtéž, č. 21, 1928

⁴¹⁰ Tamtéž, č. 26, 1928

⁴¹¹ Budweiser Zeitung, 19. 5. 1928

městským rivalem SK České Budějovice 4:1 a tím se stal vítězem tohoto ročníku o pohár Koh-I-nooru.

Zmíním zde sestavu DFC Budweis proti Teplitzer FK, která byla následující: Senger-Michálko, Kahrer-Ohman, Greimel, Neuerer-Schulze, Prokeš, Potel, Weigand a Tauth. Za tento tým hrál Čech Prokeš, který byl vynikajícím hráčem DFC.⁴¹²

V tom samém roce sehrál DFC ještě další utkání, kdy porazil Nuselský SK 7:2,⁴¹³ nebo SK Plzeň 3:1,⁴¹⁴ remizoval se zástupcem I. Asociační ligy SK Čechii Karlín 3:3⁴¹⁵ a prohrál s SK Libní 2:3.⁴¹⁶ Z mezinárodních utkání stojí za zmínku výhra nad Uhrfähr Lincem 5:3.⁴¹⁷

V dalším roce 1930 měl DFC Budweis pořád vysokou sportovní úroveň což dokazuje vítězstvím nad AC Stadion 8:1,⁴¹⁸ nebo s Židenicemi v poměru 4:2,⁴¹⁹ dále poráží zástupce II. Ligy SK Libeň 4:0⁴²⁰ a Viktorii Plzeň vysoko 7:2.⁴²¹ Opět dochází k městskému derby mezi DFC Budweis a SK České Budějovice, který končí vítězstvím budějovických Němců 2:1,⁴²² ale v podzimní odvetě se vše otočí a prohrají 2:3.⁴²³ V mezinárodním zápase vyhrají nad německým VfB Halle 2:1.⁴²⁴ A opět hrají finále o pohár Koh-I-nooru, kde prohrají s SK Plzní těsně 1:2.⁴²⁵

V roce 1931 vyhrál DFC Budweis nad Meteorem Č. B. 3:2, Olympii Plzeň porazil v poměru 4:1, SK Písek 7:0, rovněž tak DSK Tábor, SK Zlíchov 3:2, AC Stadion 8:2, kdy jeho celkové scóre bylo fantastické 32:7.⁴²⁶ Dále porazili budějovičtí Němci Spartu 5:2, DSV Žatec 2:0,⁴²⁷ SK Nuselský 3:1,⁴²⁸ SK Čes. lev Beroun 6:4.⁴²⁹ Další výhra nad Sportbrüder Prag 1:0, je posunula na první místo v mistrovství střední župy DFV.⁴³⁰ V mezinárodním utkání zvítězil DFC nad FC Bayer Heff 2:1, kdy si dal DFC vlastní

⁴¹² ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č. B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce.* 1992, s. 182

⁴¹³ Star, č. 25, 1929

⁴¹⁴ Tamtéž, č. 27, 1929

⁴¹⁵ Tamtéž, č. 24, 1929

⁴¹⁶ Sport, č. 15, 27. 4. 1929

⁴¹⁷ Tamtéž, č. 16, 4. 5. 1929

⁴¹⁸ Star, č. 8, 1930

⁴¹⁹ Tamtéž, č. 10, 1930

⁴²⁰ Tamtéž, č. 21, 1930

⁴²¹ Tamtéž, č. 15, 1930

⁴²² Tamtéž, č. 14, 1930

⁴²³ Tamtéž, č. 49, 1930

⁴²⁴ Tamtéž, č. 17, 1930

⁴²⁵ Tamtéž, č. 40, 1930

⁴²⁶ Tamtéž, č. 15, 1931

⁴²⁷ Tamtéž, č. 20, 1931

⁴²⁸ Tamtéž, č. 36, 1931

⁴²⁹ Tamtéž, č. 42, 1931

⁴³⁰ Tamtéž, č. 21, 1931

gól.⁴³¹ DFC prohrál s budějovickým rivalem SK České Budějovice 2:3.⁴³² Poté přišla prohra s Viktorií Plzeň 0:2 a takto komentuje zápas časopis Star: „*V předposledním zápase před ligou utkala se plzeňská Viktorka s budějovickými Němci, kteří již v Plzni obvyklými a oblíbenými hosty jsou a získali si svými předcházejícími zápasy velmi dobrou pověst. Tentokrát se představili v sestavě: Houschka, Czech, Ohmann F., Ohmann E., Neuerer, Kramer, Štěpán, Prokesch, Pobl, Hain, Dvořák a stěží si uhájili své dobré jméno. Útok ztratil svou výbojnost a brankář je zřejmě slabinou mužstva. Hosté tudíž nepodali takového výkonu, jaký byl od nich očekáván, zejména v prvé půli se nemohli sehrát a skončili poločas prohrou 2:0. Hra byla vedena poněkud vlažnějším tempem se zcela mírnou převahou Viktorie před bezvadným soudcováním p. Kochmana Lva*”.⁴³³

V tom samém roce si DFC Budweis podává přihlášku do II. asociační profesionální ligy, avšak bez úspěchu. Proto musel zůstat hrát pouze jen amatérské župní mistrovství německého svazu, což pro mnoho kvalitních hráčů nemělo žádnou motivaci, a tak začali z klubu pomalu odcházet, což se projevilo na kvalitě týmu.⁴³⁴

V roce 1932 se sehrálo mistrovské utkání v Praze, kde budějovičtí podlehl DFC Prag 2:5,⁴³⁵ nebo se Sportbrüder Prag prohráli 1:2.⁴³⁶ Dále na DFC čekal turnaj v Kročehlavech, kde prohrál nejdříve s SK Kročehlavy 0:3 a poté se Spartou Kladno 0:2.⁴³⁷ Poté vyhrál v I. kole pohárové ligové soutěže nad Warnsdorfem 6:1,⁴³⁸ nebo v soutěži německých klubů porazil Reichenberger SC 4:3,⁴³⁹ ale v dalších kole prohrál nad SK Meteor 0:2 a byl vyřazen.⁴⁴⁰ Opět se sehrál budějovický match mezi DFC a SK České Budějovice, který skončil prohrou Němců 2:5.⁴⁴¹ Remizoval s SK Strakonice 0:0⁴⁴² a v odvetě 3:3.⁴⁴³ Přátelské utkání sehrál v Žabovřeskách, kde podlehl 3:4,⁴⁴⁴ nebo s pražským Rapidem 2:4.⁴⁴⁵

⁴³¹ Tamtéž, č. 18, 1931

⁴³² Tamtéž, č. 38, 1931

⁴³³ Tamtéž, č. 35, 1931

⁴³⁴ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č.B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce.* 1992, s. 183

⁴³⁵ Star, č. 18, 1932

⁴³⁶ Tamtéž, č. 20, 1932

⁴³⁷ Tamtéž, č. 21, 1932

⁴³⁸ Tamtéž, č. 37, 1932

⁴³⁹ Tamtéž, č. 42, 1932

⁴⁴⁰ Tamtéž, č. 50, 1932

⁴⁴¹ Tamtéž, č. 48, 1932

⁴⁴² Tamtéž, č. 11, 1932

⁴⁴³ Tamtéž, č. 35, 1932

⁴⁴⁴ Tamtéž, č. 16, 1932

⁴⁴⁵ Tamtéž, č. 44, 1932

V roce 1934 uspořádal DFC Budweis turnaj na počest desátého výročí založení. Turnaje se zúčastní týmy Meteor, SK Čtyři Dvory, SK Mladé a ligová SK Viktoria Plzeň.⁴⁴⁶ Poté sehrají zápas s krumlovskými Němci, které rozstřílí 7:0.⁴⁴⁷

Roku 1935 sehrají přátelské utkání s DFC Prag, kterému podlehnou vysoko 0:6. Hráči k tomuto zápasu nastoupí v tomto složení: Navrátil – F. Olhmann, E. Olhmann, Ruckert, Neurath, Bacher, Kund, Horky, Prokeš, Stepan a Soukal.⁴⁴⁸

V dalších letech ale začal klub prodělávat krizi, která vyvrcholila v roce 1936, kdy vlastník hřiště zažaloval DFC pro neplacení nájmu za hřiště. Krizi se nakonec podařilo vyřešit.⁴⁴⁹

Tyto všechny problémy se ale přenesly na samotné hráče, kteří již nepodávali tak kvalitní výkony, což se projevilo na výsledcích. DFC Budweis pouze remizoval se Stadionem České Budějovice 3:3,⁴⁵⁰ s ligovým mužstvem AFK Kolín prohrál vysoko 1:8⁴⁵¹ a podlehl i týmu SK Strakonice 2:3.⁴⁵²

V roce 1937 se situace v klubu maličko zlepšila, ale DFC nadále předváděl nestabilní výsledky, kdy prohrál nad SK České Budějovice 0:5,⁴⁵³ se Stadionem České Budějovice dostal výprask 2:7⁴⁵⁴ a s SK Čtyři Dvory pouze remizoval 2:2.⁴⁵⁵

⁴⁴⁶ Tamtéž, č. 39, 1934

⁴⁴⁷ Tamtéž, č. 43, 1934

⁴⁴⁸ Budweiser Zeitung, 17. 3. 1935

⁴⁴⁹ ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č.B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce*. 1992, s. 183

⁴⁵⁰ Star, č. 12, 1936

⁴⁵¹ Tamtéž, č. 13, 1936

⁴⁵² Tamtéž, č. 16, 1936

⁴⁵³ Tamtéž, č. 9, 1937

⁴⁵⁴ Tamtéž, č. 10, 1937

⁴⁵⁵ Tamtéž, č. 33, 1937

4 Německý fotbal v Čechách v letech 1939 – 1945

4.1 Historicko-politický vývoj česko-německých vztahů v letech 1939 – 1945

Po vzniku Sudet, což bylo obsazování pohraničních území německy mluvícím obyvatelstvem, se začalo s velmi tvrdou germanizací. 2. 12. 1938 bylo zakázáno používat češtinu jako úřední jazyk. Český národ neměl žádnou politickou stranu, která by se o ně starala. Začalo zabavování majetku a půdy Němci. Začaly být také zakazovány mateřské školy, poté všechny měšťanské a střední školy. Začaly se také na obecných školách zvyšovat hodiny němčiny a snižovat hodiny češtiny a přestal se vyučovat předmět dějepis. Byly také zrušeny české knihovny a zákaz vydávání českých časopisů. Nesměl existovat ani český rozhlas a zpívat se české písně. Vše co bylo jakkoliv spjato s češtinou, bylo jednoduše zakázáno.⁴⁵⁶

16. března 1939 byl zřízen Protektorát Čechy a Morava a Čechům začaly těžké časy. Byli německým obyvatelstvem označeni za méněcenné a bez jakýchkoliv práv. Vládu v zemi vedl říšský protektor a nejhorší období bylo za SS-obergruppenführera Reinharda Heidricha, kdy moc stále více přecházela na jednotky SS.

Jak jsem již zmínila, hned po zřízení Protektorátu začali být zatýkáni čeští inteligenti a mnoho jich zemřelo ve vězení nebo bylo popraveno. Těm, kterým se podařilo přežít, byli posíláni do koncentračních táborů, kde to nebylo o moc lepší. 28. října 1939 byla rozpoutána studentská demonstrace, kde jeden z českých studentů Jan Opletal byl zastřelen a zbytek studentů byl odvezen do koncentračních táborů, kde zahynuli. Také byly zrušeny a zavřeny všechny české vysoké školy.

Toto všechno se nevyhnulo ani kněžskému semináři, kde byla většina českých katolických kněží zatčena a odvedena do vězení gestapa nebo do koncentračních táborů. Další byli popraveni nebo zemřeli v internaci. Česká katolická fakulta v Praze byla též zavřena jako všechny české vysoké školy.

Pod vládou SS-obergruppenführera Reinharda Hedricha bylo Čechům nejhůře a tak byl na něj 27. 5. 1942 spáchán atentát, který vykonali parašutisté Gabčík a Kubiš. Smrt

⁴⁵⁶ MACHÁČEK, P. *Cesta Čechů a Němců ke dnešku*. 2002, s. 66

Hedricha měla za následek srovnání obce Lidice se zemí, zastřelení všech mužů, odvezení žen do koncentračních táborů a udušení dětí v plynu.⁴⁵⁷

To samé se stalo s obcí Ležáky, která byla také srovnána se zemí, a zde byli všichni do jednoho obyvatele zabiti. Němci požadovali za smrt Hedricha tvrdou odplatu a posílali lidi na smrt bez soudů.⁴⁵⁸

Toto vše podnítilo Čechy k domácímu i zahraničnímu odboji. Roku 1945 bylo již jasné, jak vše dopadne, a že porážka Němců je zcela nevyhnutelná.

V únoru 1945 byla v Praze založena organizace Wehrwolf (Vlkodlak), která byla samozřejmě namířena proti českému obyvatelstvu.

V dubnu 1945 se již Rudá armáda dostala na Ostravsko a podnikla tam velkou ofenzívu s následným útekem Němců.

Když už i Hitler věděl, že je postup Rudé armády nezastavitelný, tak 30. 4. 1945 spáchal ve svém bunkru v Berlíně sebevraždu. Po jeho smrti se stal jeho nástupcem Dönitz, který dal K. H. Frankovi všechny podklady k tomu, aby odevzdal správní a výkonnou moc české vládě. Ale to již v Česku vypuklo 5. 5. 1945 ozbrojené povstání a moci v Praze se chopila Česká národní rada.

Datum 9. 5. 1945 si budou Češi navždy pamatovat, protože Prahu osvobodila Sovětská armáda.⁴⁵⁹

2. světová válka skončila 8. 5. 1945 ve 24 hodin a 9. 5. 1945 byla podepsána bezpodmínečná kapitulace Německé říše a je snad jasné, že se Češi velkou měrou podíleli na válečných operacích při porážce nacismu a Československo se po právu stalo vítězným státem.⁴⁶⁰

4.2 Organizace a soutěže německého fotbalu v Čechách v letech 1939 – 1945

Příchodem II. světové války se začaly rušit všechny fotbalové organizace a kluby. Došlo i na DFV v ČSR a fotbalisté se tak dostali pod ochranu jiného svazu. Nejvíce však rušení svazů a spolků zasáhlo DTV – Deutscher Turnverein, který byl 15. ledna 1939 zcela zrušen a přesunut do Nacionálně-socialistického říšského svazu pro tělesnou výchovu (Nationalsozialistischer Reichsbund für Leibesübungen – NSRL).

⁴⁵⁷ Kolektiv autorů. *Tisíc let česko-německých vztahů*. 1995, s. 225 - 227

⁴⁵⁸ MACHÁČEK, P. *Cesta Čechu a Němců ke dnešku*. 2002, s. 65

⁴⁵⁹ Tamtéž, s. 67 - 69

⁴⁶⁰ Tamtéž, s. 75

V tomto svazu NSRL vznikla nová sportovní 18. župa, která se rozsahem své působnosti úplně shodovala s říšskou župou Sudety.

Jak jsem již zmínila z DTV již zcela nic nezbylo, ale přesto lze brát pozdější župu NSRL Sudety jako pokračovatele DTV. Za zmínku určitě stojí, že před připojením DTV pod NSRL Sudety existovalo 4 772 sportovních a tělocvičných klubů, ale po připojení nezůstal ani jeden samostatný klub tohoto druhu.

Nejdříve přešly fotbalové kluby pod říšsko- německé DFB a působily zde v sezóně 1938/1939 v rámci fotbalového mistrovství Německa. Ale poté se všechny přesunuly pod NSRL. Mnoho organizací bylo zcela vymazáno z registru spolků a všechny jejich majetek byl předán tělocvičné župě NSRL. Mnoho svazů změnila svá zvučná jména za neznámá jména a tak později, nařízením říšskoněmecké vlády bylo mnoho fotbalových klubů vráceno do nově zřízené organizace NSTG (Nationalsocialistische Turngemeinde), ale zároveň zůstaly členy Německého fotbalového svazu DFB. Do této organizace NSTG byly kluby zařazovány po dobu let 1939 – 1940.

Tento proces byl ukončen v zimě roku 1940, kdy se již podařilo všechny kluby sjednotit v jeden velký celek, ale tyto fotbalové kluby nemohly samy vyvíjet svou činnost, protože byly pod dozorem NSTG. Zároveň se nesměly používat původní názvy fotbalových klubů a svazů.

Poslední předseda DFV byl Josef Friedl, který měl za úkol vedení „sudetoněmeckého“ fotbalu, ale později roku 1942 na jeho místo nastoupil Rudolf Kantor, který převzal řízení činnosti německých klubů, které zůstaly v Protektorátu Čechy a Morava.

Když se sudetoněmecké kluby připojily k NSRL, hodně hráčů I. třídy odešlo do „staroříšských“ klubů, ale díky vysokému nátlaku a důrazu na mládežnický fotbal nic nebránilo tomu pokračovat ve vývoji fotbalu v Sudetech.

V době válek začaly také ve vojsku vznikat fotbalové týmy. Tyto týmy se účastnily přátelských utkání, ale také se na území protektorátu zúčastnily soutěže, která byla organizována Německým fotbalovým svazem DFB. Tento svaz DFB dal vzniknout nové samostatné „župě“ Gau Böhmen und Mähren.

V sezóně 1938/1939 vystoupil Německý fotbalový svaz v ČSR ze svazu Československé fotbalové asociace a vstoupil jako všechny německé fotbalové kluby sídlící na území ČSR do Německého fotbalového svazu – Deutscher Fussball Bund. Tím, že se německé kluby připojily k tomuto svazu, tak mohly hrát pravidelné mistrovství v župě Gau18 Sudetenland.

Ale v této sezóně se nehrála Německá divize v rámci ČSAF, protože se jí DFB rozhodlo zrušit.

Mistrovství, které začalo v srpnu 1938, muselo být z politických důvodů přerušeno, a když se vše uklidnilo a mohlo se pokračovat v soutěži, tak zasáhlo počasí. Když se do února 1939 počasí nijak „neumoudřilo“, bylo rozhodnuto, že se odehraje tzv. „pohárové kolo“, aby byl zajištěn zástupce sudetoněmeckého týmu pro závěrečná kola mistrovství DFB. Účast byla velmi dobrá, zúčastnily se všechny kluby I. třídy, ale výsledky jsou neúplné.

Ale již po této sezóně byly všechny kluby zrušeny a členové z jednotlivých klubů byly sloučeni pod NSTG a tím pádem musely také změnit své názvy klubů.

V nové sezóně 1939/1940 byla zahájena nová soutěž – DFB Pokal tzv. Tschammerův pohár, který se hrál celý podzim a na jaře v dubnu 1940 dosahoval vrcholu.

V této sezóně 20. srpna 1939 začala jednostupňová župní liga a již naplno se začaly rozvíjet fotbalové soutěže. 26. listopadu 1939 začalo válečné mistrovství rozdělené do dvou částí. Toto mistrovství se hrálo během tuhé a kruté zimy a tak bylo finále na jaře o 3 týdny posunuto.

Také se hrál DFB Pokal, kde se potkávaly týmy z celé Třetí říše a skupina byla nazvána Gaugruppe Schlesien-Sachsen-Sudetenland.

V sezóně 1940/1941 se opět hrál DFB Pokal, kde se opět potkávaly týmy z celé Třetí říše a tentokrát se skupina jmenovala Gau Bayern-Ostmark-Sudetenland. I v této sezóně se hrálo mistrovství župy Sudety, ale z důvodu špatného počasí muselo 5 týmů opustit tuto soutěž.⁴⁶¹

V sezóně 1941/1942 se hrají mistrovství župy Oberdonau – I. Klasse a mistrovství župy Niederdonau – I. Klasse. Opět se hraje mistrovství župy Sudety a musí být rozděleno do tří skupin z důvodu mnoha týmů. I v této sezóně se hraje DFB Pokal a skupina se nazývá Brandenburg-Sachsen-Sudetenland.

V sezóně 1942/1943 se opět hrálo mistrovství župy Sudety, které bylo rozděleno do tří skupin, ale z důvodů se zhoršujících dopravních podmínek muselo 5 týmů odstoupit, čímž se postupně průběh soutěže ve dvou skupinách východ a západ měnil v „komedii“. Opět se hrál DFB Pokal, v Gau Sudetenland.

A v této sezóně byla vytvořena nová župa Böhmen und Mähren.

⁴⁶¹ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 94 - 100

V sezóně 1943/1944 se opět hrálo mistrovství župy Sudety, ale z důvodů odchodu mnoha hráčů na vojnu, se mnoho zápasu neodehrálo.

Na jaře roku 1943 byla založena nová župa Gau Böhmen und Mähren. Předtím hrály německé kluby územně příslušné pod tuto župu ve sportovní župě Sudety. I v této sezóně se hrál DFB Pokal, v Gau Sudetenland.⁴⁶²

V sezóně 1944/1945 byla zahájena župa Gau 18 Sudetenland 10. září 1944 ve dvou skupinách, ale odehrálo se jen pár zápasů.

Měla se také hrát župa Gau Böhmen – Mähren, ale z důvodu blížícího se konce II. světové války se tato soutěž vůbec nerozehrála. Mužstva měla být rozdělena do tří skupin.

Další župa, která se měla hrát, byla Gau Niederdonau a byla rozdělena do dvou skupin. Tato soutěž se již rozehrála, ale z důvodů konce II. světové války se nedohrála.

V zimě 1944/1945 se situaci v říšské župě Sudety velmi zhoršila, jelikož Sovětský svaz podnikl tvrdou ofenzivu směrem na Berlín. Je proto jasné, že z důvodů konce II. světové války nebyl na území Sudet a v Protektorátu Čechy a Morava čas na dokončení a dohrání fotbalových soutěží. Ty zůstaly nedokončeny a záhy byly i rozpuštěny. Původní německé fotbalové kluby i kluby působící v rámci německé armády ať již pod vedením NSTG byly rozpuštěny a zrušeny.⁴⁶³

4.3 Německé fotbalové kluby

4.3.1 Deutscher Fussball Club – DFC (NSTG) Budweis

Na valné hromadě konané 3. 2. 1939 bylo rozhodnuto, že se klub stane členem NSRL, kde pak spadl pod Gau 17. Ostmark NSRL Wien.⁴⁶⁴

DFC nehrál v tomto roce žádnou soutěž, pouze jen přátelská utkání. Nejvíce zápasu sehrál DFC Budweis s českými kluby, ke kterým patřily AC Stadion, SK Slavie, SK Meteor a SK Čtyři Dvory.

Pro sezónu 1939/1940 byl DFC zařazen do župy Gau Oberdonau (hornodunajské), kde hrály známé hornorakouské kluby Admira Linz, Germania Linz, SV Urfahr, RSG

⁴⁶² Tamtéž, s. 102 - 107

⁴⁶³ Tamtéž, s. 109

⁴⁶⁴ BUREŠ, P., PLICHTA, J. *Sport a tělesná kultura v Čsl. republice a cizině*. 1931, s. 360

Linz, Herta Wels, Welser SK, Vorwärts Steyer, Amateure Steyer, Salzburger SK, Halleiner SK a DFK Krummau. Stihlo se ale odehrát jen jedno kolo, z důvodu vypuknutí druhé světové války. V březnu roku 1940 postihla České Budějovice povodeň, při které se hřiště na Střeleckém ostrově dostala metr pod vodu, a proto se celé jaro hrála jen přátelská utkání. Od 20. 1. 1940 byl DFC Budweis začleněn do jako Fachtschaft Fussball do NS Reichsbund für Leibesübungen a přejmenován na NSTG Budweis.⁴⁶⁵

Sezóna 1941/1942 byla pro budějovické Němce úspěšná. Po dvou letech se opět vrátili do župního mistrovství Gau Oberdonau a tuto soutěž vyhráli se skóre 91:25 a s 33 body. Kdy porazili mimo jiné rakouský klub LASK Linz 5:0 a Vorwärts Steyer 5:1.⁴⁶⁶

Po tomto skvělém vítězství se ostatní týmy zalekly a odmítaly s DFC hrát. Vymlouvaly se na příliš velkou odlehlost Českých Budějovic od ostatních zúčastněných týmů. Z toho důvodu bylo rozhodnuto, že pro sezónu 1942/1943 bude DFC Budweis přerazen do Gau Sudetenland do skupiny A. V této skupině se budějovičtí Němci utkali s týmy NSTG Aussig, LSV Prag-Gbel, NSTG Bodenbach, NSTG Gablonz a NSTG Prosetitz.⁴⁶⁷ I v této soutěži se jim dařilo a podzimní část vyhráli, tím pádem postoupili do dalšího kola, kde na ně čekal LSV Plzeň a MSB Brno. Ani zde neudělali ostudu a skončili celkově na krásném druhém místě.

V sezóně 1943/1944 byl klub zařazen do jiné soutěže Gau Böhmen und Mähren. V této soutěži si vedl velmi dobře a skončil celkově na skvělém druhém místě. Této soutěže se zúčastnili především vojenské týmy německých posádek a výběry Luftwaffe.⁴⁶⁸

V následující sezóně 1944/1945 byla mužstva připravena zahájit mistrovskou soutěž, ale k tomuto kroku již nedošlo z důvodu konce druhé světové války. Jedna z posledních významnějších akcí bylo utkání mezi výběry sudetských Němců z Čech a Moravy. V tomto utkání výběr z Moravy vyhrál 6:0.⁴⁶⁹

Poslední zmínka o utkání klubu NSTG Budweis je datována k 17. 12. 1944, klub byl následně zrušen a rozpuštěn.⁴⁷⁰

⁴⁶⁵ Budweiser Zeitung, 11. 12. 1940

⁴⁶⁶ Tamtéž, 2. 6. 1942

⁴⁶⁷ Tamtéž, 18. 9. 1942

⁴⁶⁸ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 171

⁴⁶⁹ Budweiser Zeitung, 23. 4. 1944

⁴⁷⁰ KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 2006, s. 171

Závěr

Cílem práce bylo zpracovat historii německého fotbalu na území Čech od jeho vzniku až do roku 1945. Zdrojem informací byla převážně periodika a literatura.

Je nutné si samozřejmě připomenout, že prvními iniciátory hry kopané na našem území nebyl nikdo jiný než právě Němci. Historické prameny dokládají, že německé spolky v Praze jako první tuto hru začaly provozovat v letech 1880. Zatímco počátky českých spolků spadají až k letům 1887-1888. Z německých týmů se o to na konci 19. století nejvíce zasloužili pražské celky Regatta a DFC Prag. České týmy jako Slavia Praha a AC Sparta se dostaly do popředí až o pár let déle.

V průběhu dalších předválečných let dochází k mnoha neshodám mezi českými a německými kluby, které mají za následek zákaz vzájemných zápasů mezi oběma národy.

Po I. světové válce konflikty utichly a dá se říci, že v meziválečném období panovaly, alespoň co se týče fotbalu velmi dobré a přátelské vztahy, o čemž svědčí účast německých fotbalových klubů Teplitzer FK a DFC Prag v nejvyšší fotbalové soutěži konané ČSR. Co se týče těchto německých fotbalových klubů, tak se také zasloužily o to, že jejich hráči reprezentovali Československo na mezinárodní scéně. Bezproblémová byla také účast německého fotbalového svazu na území Čech.

Vše se bohužel změnilo s příchodem nacistických vojsk na naše území a vytvořením Protektorátu Čechy a Moravy. V tomto období byly německé fotbalové kluby násilně včleněny a sjednoceny pod hlavičku NSTG. Nově bylo vytvořeno mnoho německých klubů, skládajících se především z jednotek SA, z útvarů pozemního a železničního vojska, letectva atd. Nejenom pro nás, ale i pro celý svět toto období skončilo rokem 1945. Poté bylo německé obyvatelstvo odsunuto z našeho území a tím pádem i skončilo působení německých fotbalových klubů na území Čech.

Velkou neznámou je např. působení německých klubů za II. světové války, kdy se všechny materiály úmyslně a záměrně ničily a spalovaly, proto jsou údaje o jejich působení a konci prakticky nezískatelné.

Závěrem bych chtěla říci, že doufám, že tato práce přispěje k lepšímu pochopení této nepříliš známé fotbalové problematiky a posune jí o další krok vpřed.

Seznam zkratek

- ASK – Arbeiter Sport und Kulturverband (Německý sportovní a kulturní spolek)
- ATUS – Arbeiter Turn und Sportband (Německý dělnický tělocvičný a sportovní spolek)
- ČSAF – Československá Asociace Footballová
- ČSC – Český Sculling Cercle
- ČSF – Český svaz footballový
- ČSR – Československá republika
- ČSSF – Československý svaz footballový
- DFB – Deutscher Fussball Bund (Německý fotbalový svaz)
- DFC – Deutscher Fussball Club (Německý fotbalový klub)
- DFV – Deutscher Fussball Verein (Německý fotbalový svaz)
- DSK – Deutscher Spor Klub (Německý sportovní klub)
- DTJ – Dělnická tělocvičná jednota
- DTV – Deutscher Turnverein (Německý tělocvičný spolek)
- ECR – Eis-und Ruder-Club Regatta
- FDTJ – Federace dělnických tělocvičných jednot
- FIFA – Mezinárodní fotbalová federace
- FUAN – Fotbalová Unie Rakouských národů
- KFK – Karlsbader Fussball Klub (Karlovarský fotbalový klub)
- NSRL – Nationalsozialistischer Reichsbund für Leibesübungen (Nacionálněsocialistický říšský svaz pro tělesná cvičení)
- NSTG – Nationalsocialistische Turngemeinde (Nacionálněsocialistká tělocvičná organizace)
- ÖFV – Österreichischer Fussball Verband (Rakouský fotbalový svaz)

Seznam pramenů a použité literatury

Archivní fond

Jihočeská vědecká knihovna v Českých Budějovicích
Knihovna Národního muzea
Státní oblastní archiv Třeboň

Periodika

Bohemia, roč. 1900
Budweiser Zeitung, roč. 1912, 1913, 1919, 1925, 1928, 1935, 1940, 1942, 1944
Jihočeský sportovní týdeník, roč. 1922
Sport, roč. 1924 – 1927, 1929
Sport a hry, roč. 1902 – 1909. 1911, 1912, 1914
Sportovní listy, roč. 1908, 1910, 1912, 1915, 1917, 1921 – 1923
Sportovní revue, roč. 1921
Star, roč. 1926 – 1937

Literatura

BUREŠ, P., PLICHTA, J. *Sport a tělesná kultura v Čsl. republice a cizině*. vyd. Praha, Almanach sportu 1931
ČAPKA, F., ZABLOUDIL, A. *100 let fotbalového klubu FC Zbrojovka Brno*. vyd. Akademické nakladatelství CERM, s. r. o., 2013. ISBN 978-80-7204-834-2
HORÁK, J., KRÁL, L. *Encyklopedie našeho fotbalu*. vyd. Praha, Libri 1997. ISBN 80-85983-22-2
JELÍNEK, R., JENŠÍK, M. *Atlas českého fotbalu od roku 1890*. 1. vyd. Praha, 2005
JENŠÍK, M., MACKŮ, J. *Kronika českého fotbalu I. do roku 1945*. vyd. Praha, Olympia 1997. ISBN 80-7033-479-7
KOLEKTIV AUTORŮ *Sborník tělesné výchovy a sportu*. vyd. České Budějovice: Pedagogická fakulta, 1991. ISBN 80-7040-038-2
KOLEKTIV AUTORŮ *Sborník tělesné výchovy a sportu volume 2*, 1995. vyd. České Budějovice: Pedagogická fakulta, 1996. ISBN 80-7040-152-4
KOLEKTIV AUTORŮ *Tisíc let česko-německých vztahů*. vyd. Praha, Panevropa 1995. ISBN 80-85846-03-9
KRÁL, L. *Historie německé kopané v Čechách*. 1. vyd. Praha, MJF Praha 2006
MACHÁČEK, P. *Cesta Čechů a Němců ke dnešku*. 1. vyd. Praha, Aventinum 2002. ISBN 80-7151-199-4
MRÁZ, I. A KOL. *Svět devadesáti minut I. díl 1905-1945*. 1. vyd. Praha, Olympia 1976
PETRU, K. *Dějiny Československé kopané*. vyd. Praha, nakladatelství A. Pokorný 1946
PONDĚLÍK, J. *Století fotbalu*. 1. vyd. Praha, Olympia 1986
ŠÁLEK, Z. *Slavné nohy*, vyd. Praha, Práce 1980
ŠTUMBAUER, J. *Dějiny spolkové tělesné výchovy a sportu v Č.B. od poloviny devatenáctého století do roku 1938, habilitační práce*. 1992
ŠTUMBAUER, J. *Přehled československých dějin tělesné výchovy a sportu*. vyd. České Budějovice: Pedagogická fakulta, 1990. ISBN 80-7040-046-3

Seznam příloh

- Příloha č. 1:** Foto soupeře Regatty z roku 1893
- Příloha č. 2:** DFC Prag z roku 1899
- Příloha č. 3:** Stará klubovna a nové hřiště DFC Prag
- Příloha č. 4:** DFC Prag z roku 1910
- Příloha č. 5:** Teplitzer FK ve svých začátcích
- Příloha č. 6:** DBC Sturm Prag z roku 1912
- Příloha č. 7:** BSK Brunn z roku 1923
- Příloha č. 8:** DSK Brunn z roku 1930
- Příloha č. 9:** DSK Gablonz z roku 1908
- Příloha č. 10:** BSK Gablonz z roku 1932
- Příloha č. 11:** DSV Saaz z roku 1932
- Příloha č. 12:** Momentka ze zápasu DFC Prag - FC Barcelona (1:0)
- Příloha č. 13:** Momentka ze zápasu DFC Prag – Viktoria Žižkov (2:0)
- Příloha č. 14:** Momentka ze zápasu DFC Prag – AC Sparta Praha (0:10)
- Příloha č. 15:** Momentka ze zápasu DFC Prag – ČSŠK Bratislava (2:3)
- Příloha č. 16:** Momentka ze zápasu DFC Prag – SK Slavia Praha (1:4)
- Příloha č. 17:** Momentka ze zápasu Teplitzer FK – Viktoria Žižkov (3:3)
- Příloha č. 18:** Momentka ze zápasu Teplitzer FK – Bohemians (0:4)
- Příloha č. 19:** Teplitzer FK z roku 1934
- Příloha č. 20:** Karlsbader FK v dobách své největší slávy v roce 1931
- Příloha č. 21:** Karlsbader FK před utkáním s AC Spartou
- Příloha č. 22:** Momentka ze zápasu DFC Budweis – Viktoria Plzeň (4:1)
- Příloha č. 23:** Momentka z amatérského mistrovství mezi DFC Budweis a DSV Brunn
- Příloha č. 24:** DFC Budweis amatérský mistr německého fotbalového svazu

Přílohy

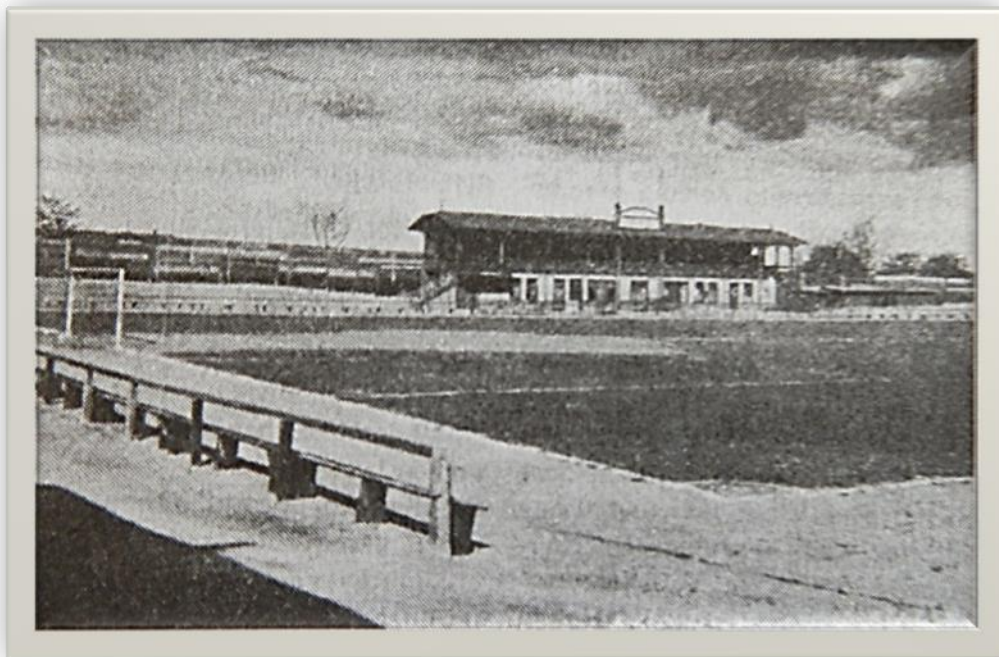
Příloha č. 1: Foto soupeře Regatty – zámecké družstvo hraběte Thurn-Taxisa z Loučeně. Zahradka, Dragoun, brankář Koch, Vodhánil, Moucha, Angličané Mill, Hodgson, Beckett, Houžvička, princ Erich Thurn Taxis a Patočka. Zdroj: Atlas českého fotbalu.



Příloha č. 2: DFC Prag z roku 1899 – sestava zleva nahoře: Hüttel, F. Friedel, J. Friedel, Egerer, Niedergesäss, Worsch, dole zleva: J. Fischer, Chaloupka, Kienzl, Gregoriades, M. Friedl. Zdroj: Atlas českého fotbalu.



Příloha č. 3: Stará klubovna a nové hřiště DFC Prag na Letné. **Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.**



Příloha č. 4: DFC Prag z roku 1910. Zdroj: Atlas českého fotbalu.



Příloha č. 5: Teplický tým ve svých začátcích. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 6: DBC Sturm Prag z roku 1912. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 7: BSK Brunn z roku 1923. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 8: DSK Brüx z roku 1930. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 9: DSK Gablonz z roku 1908. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 10: BSK Gablonz z roku 1932. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 11: DSV Saaz z roku 1932. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 12: Pravé křídlo DFC Bobor útočí, jsa pronásledován Carullou, kterému unikl. Zdroj: Sport, 7. 1. 1925, č. 1



Příloha č. 13: Jako bouře se přihnal Ženíšek a Meduna před branku DFC, ale odvážný Taussig odrazil s Jimmym jejich útok. Zdroj: Star, 1926, č. 44



Příloha č. 14: Miclík, centerforward AC Sparty v boji se stř. záložníkem DFC Stefflem, Madelon čeká na přihrávku Miclákovo. Zdroj: Star, 1927, č. 71



Příloha č. 15: Momentka ze zápasu DFC – ČSŠK Bratislava. Zdroj: Star, 1932, č. 17



Příloha č. 16: Momentka ze zápasu SK Slavia – DFC Prag (4:1) před brankou DFC. Zdroj: Star, 1932, č. 7



Příloha č. 17: Boj malého Vaníka z Viktorie Žižkov s obráncem Teplitzer FK.
Zdroj: Star, 1927, č. 65



Příloha č. 18: V neděli přes zimní počasí fanouškové přihlíželi, jak Teplitzer prohrál s Bohemians 4:0. Zdroj: Star, 1932, č. 4



Příloha č. 19: Teplitzer FK z roku 1934. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 20: Karlsbader FK v dobách své největší slávy v roce 1931. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 21: Karlsbader FK před mistrovským utkáním s AC Spartou v roce 1934. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 22: Foto ze zápasu DFC Budweis s Viktorií Plzeň – (4:1), před brankou hostů Průcha. Zdroj: Historie německé kopané v Čechách.



Příloha č. 23: Nejnapínavější moment z finále amatérského mistrovství Německého fotbalového svazu. Vyhrál je DFC Budweis nad DSV Brün 1:0. Zdroj: Sport, 23. 8. 1927, č. 34.



Příloha č. 24: DFC Budweis, amatérský mistr německého fotbalového Svazu. Zdroj: Sport, 16. 8. 1927, č. 33

